

5 Hindi io no amaaririe na marakara make, amatebebie ni ūria arūrite :

6 Niî nîngîigîte müthamaki wakwa kîrima igûrû kîria giakwa kiämüre già Zayuni.

7 Ni 'rî, nînguumbûra watho ūria ūtuitwo : Jehova aanjîrire atîri', We niwe mûriû wakwa ; Niî ümûthî nîndagûciara.

8 'Hoya, na nîngükûhe ndûrîrî ituïke igai riaku, ituri cia thi nacio, ituïke kindû giaku kîümbe.

9 Úkamoinanga na njûgûma ya kîgera ; ükamamemenda ta nyûngû ya mûumbi.

10 Tondû ūcio no 'kiühîgei, athamaki aya ; taarikani, inyû aciri a thi.

11 Tungatîrai Jehova mûkîmwîtigagira, mûcanjamûke o mûkiinainaga.

12 Mumunyani mûriû, ndakae kûrakara müthirire njira, thima marakara make ti hinya magiakana. Gûkena-ri, ni aria othe megiritanagia nake.

3

I JEHOVA, aria a'thinia mari kûingîha-atîa ! andû ni aingî maranjûkîira.

2 Aingî mekuuga atîri', ündû wa ngoro yakwa, Üyû ndari ühonokio angiona harî Ngai.

3 No 'rî, we Jehova niwe ünjikaraga mieno yothe, niwe riri wakwa, ningî niwe mûtiri wa kîongo giakwa.

4 Ningayagira Jehova na mûgambo wakwa, nake akanjokeria ari kîrima giake kiämüre.

5 Niî nîndirekomeire ndîrona toro ; ndaroka kûhindûka ; thima ni Jehova ündiragîira.

6 Andû ngiri ikûmi ndingîmetigîra, acio meîhotoreire mieno-ini yothe.

7 Arahûka, Jehova ; Ngai wakwa, 'honokia : amu thû ciakwa ciotle niûciringîte thîa ; aria aaganu niûmoinangîte magego.

8 Ühonokania ni wa Jehova : kîrathimo giaku kîroikara na andû aku.

THABURI

Mûthenya wa I. Gûcûkûra kwa Rûcinî

1

GÜKENA-RÎ, ni mûndû ūria ūtathiaga na ūtaaro wa Garia aaganu, o na ndarûgamaga njira ya aria mehagia, kana agaikara gitindanio-ini kia aria atendi.

2 No 'rî, kîrira kia Jehova nokio ekenagîra nikio ; na kîrira kîu giake nierurumagia ūhoro wakio mûthenya na ūtukû.

3 Agakîhana ta müti ūhandîtwo mitaro-ini ya mai, ficiaraga maciaro maguo hingo yamo yakinya, ithangû riaguo nario ritihohaga ; nake ündû ūria egwika, o wothe, ukagaacîra.

4 Aria aaganu matihana ūguo ; o matarii ta mûñgû ūria ūumbûragwo ni rûhuho.

5 Tondû ūcio aria aaganu matigetirîfria hingo ya cira, kana aria ehia meûmie kiûngano-ini kia aria athingu.

6 Amu Jehova, njira ya aria athingu niamîmenyaga : nayo njira ya aria aaganu ni kûura ikora.

2

NDÜRÎRÎ ni-ki gitûmîte irûrûngane, nacio irîndî ige-ciria ündû wa tûhû ?

2 Athamaki a thi megwikinyîra, na anene maraciranîra, mareme Jehova, na mareme ūria wake mütitîfrie-maguta,

3 Makoiga, Nitütue-i mîkwa yao, na tûte mîhindo yao ituume.

4 Ūria ūkaire igûrû no gûtheka arîtheka : we Mwathani niarimakenerera.

NYAMŪKŪRIA ndakaya, Ngai wa ūthingu wakwa ; wananyumīria ndagia na minyamaro : njiguira tha, ūigue kūhoya gwakwa.

2 Inyui ariū a andū, nī hīndī iigana-atia riri wakwa ūgū-tūra ūnyararagwo ? nī nginya-rī mūriendaga ūhoro wa tūhū, na mūrongoragie maheni ?

3 No 'rī, menyai atī ūria mūtīa-Ngai, Jehova nīamwīamūriire : Jehova niariiguaga ndamūkaïra.

4 Giani na guoya, na mūtigage kwihia : iciriei mūndū na ngoro yake, ari ūrīrī, na mwikirīre.

5 Rutai igongona cia ūthingu, mwihoke o-we Jehova.

6 Kūrī aingī moragia atīrī', Nū ūngītuonia maūndū mega ? Jehova, tūtirire ūtheri wa gīthithi gīaku.

7 We nīunjīkīrite gīkeno ngoro-ini yakwa gīkīrite kīria magīlaga nakio hīndī irīa miere yao na ndibei yao ciamai-nghira.

8 Ningwīkomera na thayū, o rīmwe nyone toro : tondū nīwe, Jehova, ūndūragia mwamū, ngaikara ndīgangarite.

THIKĪRĪRIA ciugo ciakwa, Jehova, cūrania mwīheho wakwa.

2 Igua mūgambo wakwa ngīgūkaïra, we Mūthamaki wakwa, Ngai wakwa : nī ūndū nowe ndīrahoya.

3 Ī Jehova, rūcīnī nīrīo ngūkūiguithia mūgambo wakwa ; o kiroko nīngūtandairia mahoya makwa, na njikare o ngīroragīrīria.

4 Amu we ndūrī Mūrungu ūria ūngīkenio nī ūmaramari : mūndū ūria mūūru ndangituika mūgeni waku.

5 Aria eikīrīri matingiona ha kūrūgama maitho-ini ma-ku : we nīūthūire andū othe aria mekaga maūndū ma wagānu.

6 Nī kūnina ūkanina aria maaragia mathara : mūndū ūria mūti-thakame na no wa maheni Jehova amūnyirīte o kūmūnyira.

7 No nīi-ri, tondū wa ūtugi waku mūngī nīngūtonya nyūmba yaku : ngūinamīrīre ndī na wītigīro waku ndorete hekarū yaku theru.

8 Ndongoria, Jehova, na ūthingu waku nī ūndū wa aria maikaraga manjoheirie ; njaraganīria njīra yaku mbere ya ūthīū wakwa.

9 Amu tūnua-ini twao matīrī na ūhoro wa kwīhokwo ; ngoro-ini ciao thīlini no ūgenyū mūtheri : mīmero yao nī marima ma gūthikanwo ; na nī kūgathima magathimaga nīmī ciao.

10 Matue ehia, Jehova ; nimagūithio nī ndundu ciao ene : ūmaikanie mehere tondū wa mehia mao maingī ; amu nīmagikūremete.

11 Nao aria othe megiritanagia nawe no makenage, ma-kūngūyagie hingo ciothe tondū we nīūmagitāgīra ; aria endi ūtīwa ūtīwa no macanjamūkage nī ūndū waku.

12 Tondū mūndū ūria mūthingu nīūrimūrathimaga ; we, Jehova, ūrimūirigagīra na mitugīre yaku ta airigūrū na ngo.

Mūthenya wa I. Gūcūkūra kwa Hwai-ini

TJEHOVA, ndūkandūithie ūrī na marakara, o na kana ūherithie nī ūria ūrūrīte.

2 Njiguira tha, Jehova : amu no ndīrahwererekera : Jehova, 'honia : amu mahīndī makwa nīmaratangika.

3 Ngoro yakwa o nayo īgūtangika mūno : nawe, Jehova, nī nginya-rī ?

4 Hūndūka, Jehova, ngoro yakwa ūmīhatūre : 'honokia nī ūndū wa ūtugi waku.

5 Thima-rī, gīkuū-ini ndūririkanagwo : kwa ngoma-rī, nū ūgakūgathīra kuo ?

6 Nī'nogete nī ūndū wa gūcaya gwakwa ; o ūtukū o ūtukū ūrīrī wakwa nī gūconjoria ndīūconjoragia ; ngaca-gacia kībarī giakwa na maithori.

7 Riitho ūtīwa nī ihorokeru nī ūndū wa ihoru ; njīkūra ūtīwa nī ūndū wa aria me muku na nīi.

8 Njehererai, inyuothé mwikaga maündü ma waganu ; amu Jehova niaigua mûgambo wa kîrîro giakwa.

9 Jehova niaigua ūguo ngümûthaithaga ; ihoya riakwa Jehova niékûriitikira.

10 Thû ciakwa ciothe nî gûconoka iriconoka o na itebebe mûno : iricoka o na thutha, iriconoka o hubu na hubu !

7

JEHOVA, Ngai wakwa, we niwe nyangiire : 'honokia harî andû aria othe ma'thingatîte ; ükindeithûre.

2 Ndakae gûtamburura ngoro yakwa ta ngatia, akîmîte-mbûrangaga, hatari na wa kündunyûkithia.

3 Ï Jehova, Ngai wakwa, akorûo nîndekire ūguo ; akorûo nîharî waganu moko-inî makwa ;

4 Akorûo nînjikite mündü ūru ūria tûtarari mbara nake-rî ; anga ndiateithûrithirie ūria wetuîte thû yakwa tûhû ?

5 Akorûo nîguo, thû-rî, nîthingatage ngoro yakwa, na imikinyirîre ; o na nîrangirîre muoyo wakwa tîri-inî, na ikurumanie riri wakwa rûkûngû-inî.

6 Arahûka, Jehova, na marakara maku, iambararie harî matukuya ma acio mari muku na niî ; ramûka nî ūndü wakwa ; we niwathanîte atî cira ūgie.

7 Nakio kiungano kia ndûrîrî nîgigûthiûrûkirie : nawe ūcoke igûrû ūri o igûrû riacio.

8 Jehova niwe ūcirithagia irîndî agaituîra : nduîra niî, Jehova, kûringana na ūthingu wakwa, o na ūgima wakwa wa ngoro.

9 Üuru wa aria aaganu ta nîuturîrîrio, nawe ūrûmie mündü ūria mûthingu : amu niwe ūgeragia ngoro o na higo, o we Ngai ūria mûthingu.

10 Ngo yakwa irî o harî Ngai, o ūria ūhonokagia aria erekereru ngoro.

11 Ngai nî mûtui cira na kihoto, ini, nî Mûrungu ūria ūng'ûrikanagira o mûthenya o mûthenya.

12 Mündü aaga kûgarûrûka, no anore rûhiû rûake ; niatungîte ūta wake, na akaûgeta.

13 Niamûthagathagîre indo cia kûmûrûraga ; mîguî yake amituîte ya mwaki.

14 Niwe ūcio ! nîararûmwô aciare waganu ; ihu rîu atûire narîo nî kiünûhu, na ūrongo noguo aciarîte.

15 Nienjete irima, akarîrikia, agacoka akagûa mûhuru-inî o ūcio ekwenjanagira.

16 Üuru wake ūrimûcokerera o kiongo-inî giake, naguo ūcamba wake ūrimûgûra o cûmbî wake mwene.

17 Ningûcokeria Jehova ngatho o ta ūria ūthingu wake wagîrirûo : na ngoce rîitwa ria Jehova Ūria-Wi-Igûrû-Mûno na rûimbo.

8

I JEHOVA, Mwathani witû, rîitwa rîaku rîi ngoga atia gûkû thi guothe ! arî we ūigîte riri waku matu-inî igûrû.

2 Tûnua-inî twa ciana na ngenge nîtûmîte hoime hinya na ūkaûrûmia, nî ūndü wa aria me muku nawe, nî getha ūhorerie ūria thû na mwîrîhîria.

3 Riria ngûrora igûrû rîu rîaku, ngona wîra ūcio wa ciara ciaku, mweri na njata, iria ūigîte kuo ;

4 Ngoria, Kai mündü akirî na bata ūrikû, atî ūkamûriri-kanaga ? o na mwana wa mündü, atî ūgoka kûmûrora ?

5 Thima-rî, ūmûtigarîtie hanini akinyîre Ngai, o na ūkamwikira riri o na wikirîro ta arî thûmbî ya ūthamaki.

6 Wamûtuire wa gwathaga mawîra maria ma moko maku ; niûigîte indo ciothe thi ya makinya make :

7 Mbûrî na ng'ombe, o ciothe, o na nyamû cia werû-inî ;

8 Nyoni cia rîera-inî, na ciûngûyû cia iria-inî, o kîndû giothe kîhunguraga mûrigo-inî ya maria thiîni.

9 Ï Jehova, Mwathani witû, rîitwa rîaku rîi ngoga atia gûkû thi guothe !

Mûthenya wa 2. Gûcûkûra kwa Rûcinî

9

NINGÛCOKIA ngatho kwî Jehova na ngoro yakwa yothe ; ningûheana ūhoro wa mawîra maku mothe ūria me ma kûgegania.

2 Ningûkena o na njanjamûke nî ūndü waku : ningûgoca rîitwa rîaku na rûimbo, We-Wi-Igûrû-Mûno ;

3 Amu thū ciakwa ciacoka na thutha, nūtitūkaga ikagatika mbere ya ūthiū waku.

4 Nī gūkorūo nūtirīrīire kihoto giakwa na cira wakwa ūkaūhotanithia ; nūukarīire gitī kīa ūnene ūgītuanagira na ūthingu.

5 We nūrūithītie ndūrīrī, aria aaganu nī kūmanina ūmaninite, nūrihūrīte rītwa rīao kinya mīndī na mīndī.

6 Thū irī gūthirikīrīra o gūthirikīrīra, irī gūkira ihoru tene na tene ; mīciī nayo irīa ūtharitie, gwata kīririkano kiayo nī githiru.

7 Nake Jehova-rī, egūikara e mūthamaki nginya mīndī na mīndī : niahariirie gitī giake kīa ūnene acirithanie.

8 Nake nīwe ūrīcīragīra mabūrūri na ūthingu, atuithanagie irīndī o ūria werekereire.

9 O nake Jehova egūtuika ngūngi ya ūria mūhatīke, atuika ngūngi ya kūrīrūo hingo ya mathīna ;

10 Nao aria moi rītwa rīaku nīwe marīhokaga ; tondū aria makūrongoretie, we Jehova ndūrī wamatiganīria.

11 Inīrai Jehova mūkīmūkumagia, ūria ūikaraga Zayuni : umbūrīrai kirīndī ciiko ciake.

12 Amu ūria ūrīhagia thakame nīamaririkanīte : ndari-ganiirūo nī mūkayo wa aria athīni.

13 Njiguīra tha, Jehova ; rora ūria ndanatandiūka nī ūndū wa aria ma'thūire, o we ūnjoyaga ngoima ihingo-inī cīa gīkuū ;

14 Nī getha 'memerekie ūkumio wothe waku : ihingo-inī cīa mwari wa Zayuni, niho ngūcanjamūkīra nī ūndū wa ūhonokio waku.

15 Ndūrīrī nīihorokeire mūhuru-inī o ūria cienjanīre : o ene nī anyite magūrū mao nī rūtego o rūria marahithīte.

16 Jehova arī kwīmenyithia, nīakinyītie itūro : ūria mwaganu nī mūnyīte nī wīra wa moko make mwene.

17 Aria aaganu matirī hīndī matarīcōka kwa-ngoma, o-cio ndūrīrī icio ciothe iriganagīrū nī Ngai.

18 Amu ūria mwagi ndangitūra arī o mūriganīru, o narīo itanya rīa aria athīni rītigatūra riagīte o hingo ciothe.

19 Arahūka, Jehova ; ndūkareke andū magie na hinya makīria : ndūrīrī nīcīrīthīo itūrīo mbere ya ūthiū waku.

20 Ucīguoithie, Jehova : icio ndūrīrī ciīmenye no andū.

10

ŪRŪGAMĪTE o haraya nikī, Jehova ? nī ūndū-kī wīhīthaga mahinda marīa ma thīna ?

2 Tondū wa mwiono wa mūndū ūria mwaganu, ūria mūthīni nī mūthīng'e mūno ; marogwatwo o ene nī mauungumania o marīa megereirie !

3 Amu-rī, ūria mwaganu nīerahagira mwirīrīrio wa ngoro yake, nake ūria wa riitho iraya nīethambite Jehova, o na akamūrūrūka.

4 Mūndū ūria mwaganu, tondū wa ūria ūthiū wake wīfīte, oigaga atīrī', Ndariūria. Gūtīrī Ngai, noguo eciragia.

5 Maūndū make maikaraga marūmīte o hingo ciothe : matūro maku marī igūrū mūno, o kūrīa atangīhota kūmona ; nao aria me muku nake othe no kūmahuhūra amahuhūraga.

6 Eiraga atīrī, na ngoro yake, Niī ndikenyenyeeka : rīka o rīka ndīrī hīndī ngona ūrū.

7 Kanua gake kaiyūire mīhihītīhanīo, na ūria-ma, o na ūhāhānyi ; thī ya rūrīmī rūake no ūnūhi na ūmaramari harī.

8 Aikaraga eheterēirie tūheta-inī ūria ūrī mīci-inī : harī haturu nīho oragagīra ūria ūtekīte ūrū : maitho make maikaraga macūlīre ūria ūtāri na wa kūmūteithia.

9 Aikaraga ehīthānīre ūhītho-inī ta mūrūthī ūrī kīmāmo-inī kīaguo : ehītagīra mūndū ūria mūthīni nī getha amūnyīte : akaya kūmūnyīta, ūcio mūthīni, akamūkururia e thiīni wa rūtego rūake.

10 Nī gūkunga akungaga, akainamīrīra, nao acio matari na mūmateithia makarūndwo nī makang'ū make.

11 Akeira atīrī', na ngoro yake, Mūrungu nīariganīrūo : nīegītītie ūthiū wake : ndārī hingo angīona.

12 Arahūka, Jehova, we Mūrungu, oya guoko gwaku na igūrū : tīga kūriganīrūo nī aria athīni.

13 Nī ūndū-kī mūndū ūria mwaganu arurūkaga Ngai, akeīraga na ngoro, atī We ndūkoria ?

14 Kuona nīwonete ; amu ūnūhi na rūmena nī kwīnera wīonagīra, ūkoya ūhoro ūcio moko-inī maku : ūria

ūtarī na wa kūmūteithia niwe atigagira ūhoro wake ; we niwe ūtūire ūrī mūteithia wa ciana cia ngorai.

15 Mündū ūria mwaganu-rī, muune guoko ; nake ūria mūru, thingata waganu wake nginya ūthuthuanie.

16 Jehova niwe Mūthamaki tene na tene : ndūrīri ni gūthira ithirite būrūri wake.

17 We, Jehova, niūrikite kūigua wendi wa aria athīni : niūratabania ngoro ciao, na niūrimategagira gūtū ūigue :

18 Útue cira wa mwana wa ngorai o na wa mündū ūhi-nyirīrio, nīguo mündū wa thi ndagacoke gūtuana-nda.

11

JEHOVA niwe ndiigiritanītie nake : ni atia mūkwira roho wakwa atī, Ümbūka ta nyoni ūfrīre kīrima giaku ?

2 Ni ūndū atīrī', aria aaganu marī kūgeta mota mao, nayo migui yao ni hīndī maramihangīra, maikīrie aria erekereru ngoro kwī nduma.

3 Gitina kia nyūmba kingikorūo nīkīrathario-rī, aria athingu mekwihotera-kī ?

4 Jehova e kuo thiinī wa hekarū yake, Jehova-rī, gitī giake kia ūnene kīl igūrū matu-inī ; maitho make nīmabaraga ciana cia kīrindī, nacio imone ciake ni kūroria iciroragia.

5 Jehova nīaroragia ūria mūthingu : no-rī, mündū ūria mwaganu, ūria mwendi mbara, ngoro yake ikamūthūra.

6 Aria aaganu akamarekeria mītego igūrū rīao ta mbura ; mwaki, na ūbiriti, o naruo rūhuho ūria rūcinanaga, nīcio igatuika rūgai rūa gikombe kiao.

7 Ni gūkorūo Jehova ni mūthingu ; maundū ma ūthingu nomo endete : andū aria erekereru nīo makona ūthiū wake.

Mūthenya wa 2. Gūcūkūra kwa Hwai-inī

12

JEHOVA, honokania ; amu andū aria atī-Ngai ni kwaga maraaga ; amu andū aria ehokeku ni ahuku ciana-inī cia kīrindī.

2 Andū maaragia o ūhoro ūtarī wa ma, o mündū na

mündū ūria ūngī : maaragia makianjanjanaga na mīromo na me na ngoro igīri.

3 Mīromo yothe ūria yanjanjanaga, Jehova ni kūmitinia akamītinia, atinie rūrimī ūrīra ūrāragia na mwīgūgūmo :

4 O aria moigite atīrī', Tūkūhotana na ūrimī ūritū ; mīromo īno twī nayo no iitū : mwathi witū nū ?

5 Tondū wa ūria athīni monūhagwo, tondū ningī wa gūcaya kwa aria anyamari, rīu nīngwarahūka, nīguo Jehova ekuuga ; ūria ūtūire ahuhūragwo ngūmūiga harī hatari na ūgwati.

6 Ciugo cia Jehova ni ciugo theru ; itherete ta betha ūria ūhararīrio kīrugutīro-inī ūkanyirīrika thi, ūria ūtheretio maita mūgwanja.

7 We Jehova, niwe ūrimamenyagīrīra, ūrimariraga hari andū a rūciaro ūrū tene na tene.

8 Aria aaganu macangacangaga na mbarī ciothe, ūragai ūgitūgiragio hari ciana cia andū.

13

TJEHOVA, ni nginya-rī ūgūtūra ūriganūrūo ni ni ūgata tene ? ni nginya-rī ūgūtūra ūngūtūrie ūthiū waku ?

2 Ni ihinda riigana-atia ūgūtūra ūdīthugundaga roho-inī wakwa, ngatindaga o na kieha ngoro-inī yakwa mūthenya wothe ? ni ihinda riigana-atia thū yakwa ūgūtūra ūtūgirite igūrū ūrākwa ?

3 Rora wega, ūnjokerie ūhoro, Jehova Ngai wakwa : theria maitho makwa, ndikae gūkoma toro wa gikuū ;

4 Thū yakwa ndikae kuuga, Nīndimūhotete ; aria me muku na ni ūmacanjamūke ndarikia kwenyenyo.

5 Ni-i-rī, ūtugi waku nīguo ūdīhokete ; ngoro yakwa ūgūcanjamūkira ūhonokio waku :

6 Ningūnira Jehova, ni gūkorūo aananjīka wega mūno.

14

MUNDŪ ūria mūūra-matū atuīte atīrī', na ngoro yake, atī, Gūtīrī Ngai. Andū ni kūruha moruhite, mageka maundū o marīa ma ūmaramari ; gūtīrī o na ūmwe ūkaga wega.

2 Jehova niaacüthiriirie ciana cia kírindí ari igürü, arore kana niküri mündü müügi, üria üngikorüo arongoragia Ngai.

3 Othe nimarikítie kwehüka ; mabuthite othe hamwe ; gütiri wíkaga wega, o na ümwe.

4 Kai matari na ümenyo, acio othe mekaga maündü ma waganu ? acio mariaga andü akwa o ta üria mariaga irio, na matithathayagia Jehova.

5 Hau-hau makinyitwo ni guoya münene : amu Ngai e ho rüciaro-ini rüa aria athingu.

6 Inyuí nimwaconorithirie ühoro wa üria müthini, ni ündü, atü, Jehova niwe mürahiro wake.

7 Naa-ri, korüo kühonokio gwa Israeli küri gükinya, kuumá Zayuni ! Jehova aagarüra gütahwo kwa andü ake, nírio Jakubu agacanjamüka, nírio Israeli agakena.

Müthenya wa 3. Gücküküra kwa Rüciní

15

JEHOVA, nü üngükara e mügeni thiini wa hema yaku ? nü üngitüra kirima giaku kiamüre ?

2 Ni üria wí na mithiire mierekereru, na arutaga o wira wa üthingu, na kwaria aaragia o ühoro wa ma, o üria wa ngoro yake.

3 Üria ütarí na njambanio rürimí-ini rüake, na ndekaga müthiritü-we üuru, kana akoya kiugo già kümenithia mündü wa kwao.

4 Maitho-ini make gitthagathago gitirí na bata ; no aria etigiri Jehova nio ekagirira. Ehítaga akeyünüha, na ndangigarürira.

5 Ndohoranagira mbia ciake one uumithio, na ndangi-yükia ihaki ria gütüma amene mündü üria ütarí mwihia. Üria wíkaga mitugo io ndarí hingo angienyenyeke.

16

MÜRUNGU, njikaragia : amu niwe ndügiritanítie nawe. 2 Ninjírite Jehova atü', We niwe Mwathani wakwa : ndirí na ündü mwega tiga üria uumíte harí we.

3 Nao andü aria atheru me thi ino, nio andü aria ekirire, acio no-o ndiikenagira nio.

4 Kieha kia andü aria maküranítie Jehova na ngai ingi ni küngiha kíringihaga : magongona mao ma güita thakame ni ndingimaruta, o na ndingükira mariütwá mao miromo-ini yakwa.

5 Jehova niwe rügai rüria ngaïirüo o na rüria njikirüo gikombe-ini gíakwa : iringa riákwa niwe ünyitüre.

6 Nínjatüriirüo thanju ciakwa handü haria hega ; ndi na igai ithaka-ni !

7 Níngügatha Jehova, o-we üria ü'heete kíri : o nacio higo ciakwa ikanduta ühoro ütukü.

8 Níndüigüre Jehova mbere yakwa hingo ciothe : na tondü e guoko-ini gwakwa kwa ürio, ndirí híndi ngenyenyeke.

9 Tondü ücio ngoro yakwa niicaükaga, riri wakwa üganjamüka : mwíri wakwa naguo ügatüra wigangularite.

10 Amu ndükarekereria roho wakwa kwa ngoma ; o na ndügetikira mütió waku one ühoro wa kübutha.

11 Ürinyonagia njíra íria ya muoyo : haria we üri he na hüni cia gíkeno ; guoko gwaku kwa ürio kwí na maündü ma gükenania matathiraga o na tene.

17

TJEHOVA, igua ühoro üria wa kihoto, thikiriria kayü gakwa ; tega gütü üigue kühoya gwakwa, küría gükuuma miromo-ini íria itarí na ühinga.

2 Ituiro riákwa ta níriume o harí we ; maitho maku nímarore ühoro üria wí ngererero.

3 Ngoro yakwa níümíretie ; wanajerera ütukü ; küngeria niüngeretie, ükona ndirí kaündü ; níndücirüre afi kanua gakwa gatikahítia.

4 Maündü maria mekagwo ni andü-ri, nii, tondü wa uuge wa miromo yaku, ndüire ndüthemagia mithiire ya aria agiginyi.

5 Makinya makwa matüire manyitüre o ing'aratua ciaku, magürü makwa matirí maatirüka.

6 Niï o niï ningükaïre, nî ūndû we, Mûrungu, niükünjítika : ndegera gütû, ūigue ūguo ngwaria.

7 Onithania ūtugi waku ūria wa kûgegerûo, o we ūhono-kagia aria megiritanagia nawe, ūkamahonokia kûri aria mâmokagirira na guoko gwaku kwa ūrio.

8 Ú'menyerere o ta kiúma kia riitho, 'hitha kûgunyi-ini kia mathagu maku,

9 Ndikonwo nî andû aria aaganu aria manyünûhaga, nîo thû cia muoyo wakwa iria i'hitîiririe.

10 Mahingaritio nî rûambû rûu me naruo : ndeto iria maaragia na tûnua twao no cia kwîkîrira.

11 Riu nîmatûumbîriire o makinya-ini maitû : matûcû-thagîrîria na maitho mao nî getha o matûrûnde thi.

12 Mûndû ūcio ahana ta mûrûthi ūkorokeire ūnyiti, o ta ari ngatia nyanake iria iîgitagia o haria hehitîte.

13 Arahûka, Jehova, mûtûnge, ūmûgûithie thi : taarîta ngoro yakwa harî ūria mwaganu na njomo yaku ;

14 Ndeithûra harî andû na guoko gwaku, Jehova, harî andû aria a thi ïno, o aria igai riao nî ria muoyo ūyû tûri, nacio nda ciao niûcihûnagia cia mûthithû waku : ciana no maiganagia, naguo ūtiga-irî wao magatigagîra twana twao.

15 No niï-ri, ningeonera ūthiû waku ndî na ūthingu : ndahindûka ningaiganwo nî mûhianire waku.

Mûthenya wa 3. Gûcûkûra kwa Hwai-ini

18

NINGWENDETE mûno, Jehova, we hinya wakwa :
2 Jehova niwe rûara rûakwa rûa ihiga, o na niwe kiirigo giakwa, o na nowe mûndeithûri ; nî Mûrungu wakwa, nî rûara rûakwa rûtangîng'arang'arika, rûria ndahagîra ; nî ngo yakwa, o naruo rûhia rûakwa rûa kû'honokia, o na niwe ngûngi yakwa irî igûrû mûno.

3 Ningükaïra Jehova, ūria wagîrirûo nî kûgocagwo, 'honokio kûri thû ciakwa.

4 Ndihû cia gikuû nîcia'hîtîiririe, nacio iguû cia ūûru ikanjiguithia guoya.

166

5 Mihîndo ya kwa-ngoma nîyei'thiorereire : ngagwatwo nî mitego ya gikuû.

6 Ndî na thina ūcio ngîkaïra Jehova, ngarîrira Ngai wakwa : mûgambo wakwa nîaakiûiguire e hekarû yake, na kîrîro giakwa kîu ndarîrire mbere yake gigikinya o matû-ini make.

7 Hîndî io thi iûkiinaina o na iûthingitha, itina cia irîma nacio ikienyenya ikainaina, nî tondû nîaabucunîte.

8 Maniûrû make makiuma ndogo ikaambataga, mwaki naguo ūkaninanaga ūkiumaga kanua gake : makara makaya kûrîrimbûkio nîguo.

9 Ningî akîgoerereria matu, agiikûrûka ; na makinya-ini make no nduma ndumanu.

10 Na aakuitwo nî kerubi, akagûrûka ; agagîcuhûka na mathagu ma rûhûho.

11 Nduma nîyo aatuire wîhitho wake, ituïke ta hema ūria imûthiûrûrûkîrie ; nduma ya mai, o matu maria matumanu ma igûrû.

12 Kuuma ūtheri-ini ūria warî mbere yake matu-ini make macio matumanu gûkiuma mbura ya mbembe o na makara ma mwaki.

13 O na kûruruma Jehova nîaarurumire e kûu matu-ini, ūria-Wi-Igûrû-Mûno akîrûta mûgambo wake ; mbura ya mbembe o na makara ma mwaki.

14 Agiikia mîguî yake, andû acio akimahurunja ; agiikia henî nyingî, akîmanyagania.

15 Hîndî io ndîra cia maria ikiguûka, itina cia thi ikîhu-mbûrio, warûithania, we Jehova, watîha na miruki ya maniûrû maku.

16 Niaatûmanire arî igûrû, aki'nyita ; akîngucia akînduta thiînî wa mai maingî.

17 Niaandeithûrûre kûri thû yakwa ūria yari na hinya, na kûri aria maa'thûrite, nî gûkorûo maari na hinya kûngîra.

18 Nimaâ'harûkîire mûthenya ūria ndonete mûtino : nake Jehova niwe watûkire mûndirîrîri.

19 O na nîaanyumîririe handû hatheri ; nîaandaaritire, nî gûtuïka nîkenagîra nî niï.

20 Jehova aanjîkire o ūria ūringaine na ūthingu wakwa ; o ūria moko makwa matherete noguo andihîte.

167

21 Amu nînûmirîre o njîra cia Jehova, na ndirî nderegenyûra harî Ngai wakwa.

22 Amu matuïro make mothe nîmaikaraga o mbere yakwa, na ndirî hingo ndeheririe mítugo yake harî niî, îria aathite.

23 O na harî we ndarî o mwagîrîru kûna, na ngeriithagia harî ūuru wakwa.

24 Tondû ūcio Jehova andihîte o ūria ūringaine na ūthingu wakwa, o ūria moko makwa matherete maitho-inî make.

25 Harî ūria mûigua-tha ūriionanagia wî mûigua-tha ; harî mündû ūria mwagîrîru kûna, ūriionanagia wî mwagîrîru kûna ;

26 Hari ūria mwîtheria ūriionanagia wî mûtheru ; na harî ūria mbûra-matû ūriionanagia wî mûremi.

27 Amu andû aria monetio thîna nîfûrimahonokagia ; namo maitho maria mari rûng'athio nî kûmaagia ūrimagagia wene.

28 Amu we niwe mûnjakîria tawa wakwa : Jehova Ngai wakwa atûmaga nduma yakwa ituïke ūtheri.

29 Amu tondû waku nî'hotete gûtuïkania mbûtû ; na tondû wa Ngai wakwa ngarûga rûgiri.

30 Mûrungu-ri, njîra yake nî nginyanîru, uuge wa Jehova nî ūria mûthuranîre ; niwe ngo ya andû othe aria megiranagia nake.

31 Thima-ri, nû ūngî Mûrungu, thengia Jehova ? ningî nû ūngî rûara rûa ihiga, thengia Ngai witû ?

32 O Mûrungu ūria ūndigitaga ūhoti ta ndoho, nayo njîra yakwa akamitua nginyanîru.

33 Magûrû makwa amahianagia ta ma mûgoma wa thwariaga : na akandûgamia itûmbî-inî ciakwa igûrû.

34 Amenyithagia moko makwa kûrûa mbara ; icoka ciakwa ikahaca ūta wa kîgera kia rûthuku.

35 O nawe nîfîheete ngo îria ya ūhonokania waku : nakuo guoko gwaku kwa ūrio nikuo kûndirîre, na ūhoreri waku guo nî kû'nenehia ū'nenehetie.

36 Niwaramitie ūthiïro wa maknya makwa, magûrû makwa makaaga gütirûka.

37 Thû ciakwa ndîthingatanaga nacio ngaya gûcikinyîrîra : o na ndingîgarûka nginya ininwo.

38 Ndîcihehenjaga ikaremwo nî gûükîra : ikagûaga thi ya maknya makwa.

39 Tondû we ūndigitaga ūhoti ta ndoho 'hote ita : ūgatûma aria manjûkagîrîra makurumane harî niî.

40 O na nîñtûmîte thû ciakwa inyonie ciande, andû acio a'thûri ngaya kûmarindûra.

41 Makiuga mbu, gûkiaga wa kûmahonokia : magîkaïra o Jehova, na ndametike.

42 Hindî io ngîmatumbera o kûmatumbera makihana ta rûkûngû rûumbûre nî rûhuho : ngîcoka ngîmate na nja ta ndaka îria îri njîra-inî.

43 We nîñ'hatûrithitie harî makîrû ma kirîndî ; ūnduîte mûnene wa ndûrirî : rûruka itatûire ndîrûñi nîruo rûrînduñatagîra.

44 O rîmwe maigua ūhoro wakwa no kûnjathîkîra manjathîkagîra : andû aria ageni nîmenyihagîrîria harî niî.

45 Acio ageni no kûhwererekera mahwererekagîra, magoka makînainaga makiuma kûrîa mehingîriie.

46 Jehova e muoyo ; o-we rûara rûakwa rûa ihiga arorathimwo ; we Ngai wa ūhonokio wakwa arotûgîrio :

47 O-we Mûrungu ūria ūndihagîria, akahootithia irîndî ikagîa rungu rûakwa.

48 Andaaritaga kûrî thû ciakwa : ini, we nîñ'haicagia igûrû rîa aria manjûkagîrîra : ūndeithûraga kûrî mündû ūria mûñgiti.

49 Tondû wa ūguo nîndîkûgathaga, we Jehova, ndûrirîni, nyinagîre riñtwâ rîaku ngigûkumagia.

50 Niaheaga mûthamaki wake ūhonokio mûnene ; ūria wake mûitîrîrie-maguta niamûtugagîra, atugagîra Daudi o na rûciaro rûake tene na tene.

Mûthenya wa 4. Gûcûkûra kwa Rûcinî

I GÛRÛ nî kûmemerekia rîmemerekagia rîri wa Mûrungu ; na rîera rîkonania wîra wa moko make.

2 Mûthenya nîñthothoragîra mûthenya ūyû ūngî ndeto, ūtukû naguo ūkonagia ūtukû ūyû ūngî ūmenyo.

3 Miugíre gütirí, na gütirí miario ; mūgambo wacio ti wa kūiguika.

4 Mūhaka wacio ūtambíriire mabürüri mothe, na ciugo ciacio igakinya o gituri già thi.

5 Kūu kūri cio nikuo aambilire riua hema ya gütüra, Nario no ta mūhikania akiuma nyumba yake, rīgakena ta njamba ikumira kiharo imirite itina riayo.

6 Kuumira kwario ni kuuma gituri kia matu-ini, o nakuo guthiürürüka kwario ni nginya o ituri ciakuo : na gütirí kindü githiike ūrugarí wario.

7 Kirira kia Jehova ni gikinyaniru, gikariükia roho wa mündü : ūira wa Jehova ni mwihokeku, ūkohigia ūria kirimü.

8 Mataaro ma Jehova ni merekereru, magakenia mündü ngoro ; gwathana kwa Jehova ni gükembu, güğekira maitho ütheri.

9 Gwítigira Jehova ni gütheru, gügatüra tene na tene : matua ma Jehova ni ma ma, ni ma kihoto kūna.

10 Maündü macio ni ma kwirirírio kūri thahabu, o na thahabu nyingi njega : me mürö gükira ūükí, o na müruru wa magua-ini.

11 Ningi nimo ndungata yaku itaaríkaga nimo : kūma-menyerera kwí na uumithio münene.

12 Mahítia nū ūngímenya kümakürana ? Njagithia ūru wa mehia maria mahitharu.

13 O na ūgiragíriie ndungata yaku maündü ma mwíiro ; ndukanareke njathagwo nimo : níguo ngaikara ndi mukiyaniru, na ngaagirüo wihia münene.

14 Uuge wa kanua gakwa na mwírurumio wa ngoro ni-ciendekage maitho-ini maku, we Jehova, rüara rüakwa rü-tanging'arang'arika, na ningi müngüri.

20

J EHOVA arogwítika müthenya ūria wa mathína ; ríitwa ūria Ngai wa Jakubu riogütügíria na igürü ;

2 Akürehere ūteithio ūria ūkuuma handü hake haamüre, na agütiragíriie arí Zayuni ;

3 Aririkanage mahaki maku mothe, o na etikíre igongona ciaku cia njino ;

4 Akühe o ūria ngoro yaku ikwenda, na ahingie ühoro wothe ūria wiciriirie.

5 Noguo türirühagia ni ündü wa ühonokio waku, na tondü wa ríitwa ūria Ngai witü tuoé ibebero ciitü na igürü : Jehova arokühingíria mathaithana maku mothe.

6 Riu ndi kúmenya ati Jehova niáhonoketie ūria wake mütirírie-maguta ; niarimwítikaga arí kuu igürü ríake riamüre na ühoti wa kühonokania, ūria wa guoko gwake kwa ūrio.

7 Andü amwe marahaga ngari cia ita, angí mbarathi : no ithui türirahaga ríitwa ūria Jehova Ngai witü.

8 O ni gükurumana makurumaníte makagüa : na ithui ni gükira tükiríte tükehanda.

9 Jehova, honokia münene ; ūtwítike o müthenya twakaya.

21

M ÜNENE niarükenagíra ni ündü wa hinya waku, we ūria Jehova ; na acanjamükagíre ühonokio waku o müno müno !

2 Niümüheete o ūria ngoro yake yendete, na ndüna-kimüima ríitia ūria miromo yake.

3 Thima niümütüngítie irathimo cia maündü maria mega : niümwikírite thümbi ya ünene mütwe, ya thahabu ūria njega.

4 Aakühoire muoyo, ūkimühe ; ūkimüraihiaria matukü nginya tene na tene.

5 Ngatho yake inenehete ni ündü wa ühonokio waku : ümüigíriire wíkíriro o na ūkaru.

6 Thima-ri, ūtümíte atüre arí wa irathimo nene o kinya tene : ūkamükenagia na gíkeno kia üthiü waku.

7 Ni gükorüo münene ehokaga o Jehova, na tondü wa gütugirüo ni ūria-Wi-Igürü-Müno ndarí hingo akenyenyeeka.

8 Guoko gwaku küríkinyirira thü ciaku ciithe : njara yaku ya ūrio iríkinyirira aria magüthürite.

9 Úkamahania ta kirugutiro kia mwaki rïria ügathirïka. Jehova nî kûmamerükia akamamerükia mathire nî ündû wa marakara make, mwaki nîguo úkamaria.

10 Maciaro mao úkamanina mehere gûkû thi, mbeû yao nayo irindûke gwî ciana cia kîrindî.

11 Thima nîmaagûcîriire magwike üuru : makîgereria ündû mûuru üria matangîhota.

12 Tondû we ügatûma makuonie ciande, úkagereka nga ciaku cia ūta mothiû-inî mao.

13 Wîtûgîrîre, Jehova, na hinya ūcio wî naguo : na ithuî tûgikumagie ühoti waku na rûimbo.

Mûthenya wa 4. Gûcûkûra kwa Hwaï-inî

22

MÛRUNGU wakwa, Mûrungu wakwa, ündiganîirie nîki ? ügûgûkara haraya nîki úkaaga kûndeithia ; na úkaraihanîria na ciugo ciakwa ngirarama ?

2 Ngai wakwa, ngûkaya mûthenya, na ndûkunjîtika ; o na ūtukû naguo, na ndingiona ühurûko.

3 No we, wî mûtheru, o we ūtûire úikariire gitî-kia-ûnene haria ügocagîrûo nî Israeli.

4 Mai the maitû niwe mehokaga : nîmaakwihokaga, nave úkamateithûraga.

5 Maakûrifragîra, makahatûrûo : nîmaakwihokaga, na matiigana gûconorithio.

6 No nîi-rî, ndî o kigunyû, ndîri mûndû ; ndî kîmene kia andû, ngarurûkwo nî kîrindî.

7 Aria othe maranyona no gû'thekerera mara'thekerera : nî gû'thiorera mara'thiorera miromo, makanyinîria mitwe yao, makoiga,

8 'Kirekererie Jehova ühoro waku ; nîakîmûteithûre we : nîamûteithûrithie, kuona niekenagira niwe.

9 No we niwe wandutire ihu-inî : niwe watûmaga ngie na wîhoko ndî o nyondo-inî cia maitû.

10 Ndaikirio o hari we kuuma o ndaciariûo : kuuma o rïria ndarî nda ya maitû ūtûire ūri Mûrungu wakwa.

11 Tiga gûikara haraya na nîi ; tondû thîna wî hakuhî ; tondû hatikirî na wa gûkîndeithia.

12 Ndî mûrigicîrie nî njamba nyingî cia ndegwa : ngahitîrîrio nî mategwa maria me hinya ma Bashan.

13 Ikûnjathamîria tûnua twacio, ta mûrûthi ügîtambururanga o úkirumaga.

14 Njîtikîte thi ta mai, mahîndî makwa mari kûregana mothe : ngoro yakwa yororoete ta mûhûra ; ikaringûka iři o mara-inî makwa.

15 Hinya wakwa üûmagarîte ta rûgio ; rûrimî rûakwa naruo rûkagwatana na thia nî kûng'ara ;

16 Amu ndî mûrigicîrie nî magui : ndî mûhingîrîrie nî kiûngano kia aria eki-naî ; ma'thecire moko o na magûrû.

17 Mahîndî makwa ndahota kûmatara mothe ; nao no kûngarangîra maitho o meindoreire :

18 Mekûgayana nguo ciakwa, itonyo riakwa makarîcukîra mîti.

19 No we Jehova-rî, tiga gûikara üraya : we kîguni già-kwa, hiûha kûndeithia.

20 Teithûra muoyo wakwa harî rûhiû rûa njomo ; wakwa wa mûmwe mûteithûre harî hinya wa gui.

21 'Honokia kanua-inî ka ngatia ; I nîguo, ūri kûnjîtika ndî o hia-inî cia mbogo.

22 Rîu no 'memerekerie andû aitû maûndû ma rîitwa riaku : ngûgûkumia ndî mûcamanio-inî wa kîrindî gatagati.

23 Inyuî mwitigîrite Jehova, mûkumiei ; inyuî othe mbeû ya Jakubu, mûgocei ; mûguoyochereni, inyuî mbeû ya Israeli inyuothie.

24 Tondû ndarurûkite mîtandiûko ya ūria mûtandiûre kana akamînyira ; o na ndaigana kûmwigitîria üthiû wake ; no 'rîri, aamûkaira, we no kûmûigua aakîmûgiure.

25 Úkumania ūria ndî naguo mûcamanio-inî mûnene uumîte o harî wee : nî kûhingia ngûhingia miîhitwa yakwa mbere-inî ya aria mamwitigîrite.

26 Andû aria ahoreri nîmarie mahûne : marîgocaga Jehova, acio mamûrongoretie ; ngoro cianyu ta nîtûre nginya tene na tene.

27 Ituri ciotle cia thi nîkaririkana Jehova na imûcoke-rere : na mîhîriga yothe ya ndûrîrî ciotle nîigakûinamîrîra.

28 Ni ūndū ūthamaki ni wa Jehova : nake niwe wathaga ndūrīri.

29 Andū aria aaramu a thi otē makaria na mainamīrīre : aria maikūrkaga rüküngū-ini otē magaturia ndu mbere-ini yake, o mündū ūtangīhota gwitūria muoyo.

30 Kwi mbeū irimütungatagira ; ūhoro wa Mwathani ūkaheo rūciaro rūria rūi thutha.

31 Magoka maheane ūhoro wa ūthingu wake hari kīrindī kīria gīgaciarūo, atī niwe wekire ūguo.

23

JEHOVA niwe mūriithi wakwa ; ndirī kīndū ingiaga.

2 Atūmaga njarahe cieni-ini iria ii nyeki nduru : andiūthagia ngurumo ya mai o maria me na ūhurūko.

3 Ariūkagia ngoro yakwa : akandongoria na njīra cia ūthingu ni ūndū wa riitwa riake.

4 O na ingituika nindirahungura mūkuru ūria wī nduma ya gīkuū, ndirī ūgwati ingūtigira ; ni gūkorūo twī hamwe nawe : thiari waku na mūthigi, nicio igūtūma 'makūke.

5 Ünaragira metha haria ndī, o ūthiū-ini wa thū ciakwa : niūnjitīriie maguta mūtwe ; na gīkombe giakwa nīkīiyū-riiire.

6 Matukū mothe ma muoyo wakwa, wega na ūtugi nocio irinūmagirīra : na ngūtūra o nyūmba ya Jehova nginya tene.

Mūthenya wa 5. Gūcūkūra kwa Rūcinī

24

THÍ ni ya Jehova, o na indo iria ciiyūire kuo ; mabūrūri mothe, o na aria matūire mo.

2 Tondū niwe ūmiakite gītina kiayo maria igūrū, aka-mīrūmia igūrū ūria njūi.

3 Nū ūngiambata kīrima kīa Jehova ? na nū ūngiū-gama haria hake haamūre ?

4 Ni ūria wī na moko matheru, na ndarī na ūru ngoro ; na nderiragiria maūndū ma tūhū, na ndarī ehīta na ūhinga.

5 Ūcio niwe ūkaamūkīra kīrathimo hari Jehova, aamū-kire ūthingu harī Ngai wa ūhonokio wake.

6 Rīu nīrio rika ūria aria mamūmathaga, aria marongo-ragia ūthiū waku, we Ngai wa Jakubu.

7 ūlambarariei na igūrū, ihingo ici ; oererekai, mīhīriga īno ya tene : Mūthamaki ūria mūnene atonye.

8 Mūthamaki ūria mūnene niwe-ū ? Niwe Jehova, ūria ūri hinya na ni njamba, ni Jehova ūria njamba ya ita.

9 ūlambarariei na igūrū, ihingo ici : 'kīoererei, mīhīriga īno ya tene : Mūthamaki ūria mūnene atonye.

10 Atī Mūthamaki ūyū mūnene niwe-ū ? Jehova mwene ita, we nowe Mūthamaki ūria mūnene mūnene.

25

WE, Jehova, niwe ndoretie ngoro yakwa na igūrū kūri we.

2 Ngai wakwa, nowe ndīihokete, ndūkanareke njonoke ; ndūkareke thū ciakwa ingenerere.

3 Aria-ni magwetagirīra we, gūtirī ūgaconoka : aria magaconoka ni mīgarūka ūria īgarūkanaga tūhū.

4 'Menyithia njīra ciaku, Jehova ; ūndute mīrigo yaku ndimīmenye.

5 Ndwaraga o na ūhoro waku wa ma, na ūndutage ; ni gūkorūniwe Ngai ūria wa ūhonokio wakwa ; nowe ndīndaga njetereire mūthenya wothe.

6 Ririkana matha maku o namo matugana maku, Jehova ; tondū matirī maaga o kinya tene.

7 Ndūkaririkane mahītia maria ma ūnyinyi wakwa, o na kana mehia makwa ma ūremi : ndirikana o ūria ūringaine na ūtugi waku, ni ūndū wa wega waku, Jehova.

8 Jehova ni mwegā o na ni mwerekeleru : tondū ūcio aria mahītītie niarīmonagirīria njīra.

9 Andū aria ahoreri arīmatwaraga na mīthīre o ūria ūri kihoto : nao acio ahoreri nīo arīrutaga njīra yake.

10 Mīrigo yothe ya Jehova no ūtugi o na ūhoro wa ma harī aria marūmagia kīrīkanīro giake o namo maūira make.

11 Ni ūndū wa riitwa riaku, Jehova, njohera ūmaramari wakwa, amu ni mūnene.

12 Ni mündū ūrīkū wítigírite Jehova? ūcio niwe arionagírlia njíra ūria angíthura.

13 Ngoro yake iríkaraga o na wega; rúciaro rúake níruo rúkagaya bürüri.

14 Ndundu ya Jehova ū na aria mamwítigírite; nao nio arímenyithagia kírikániro giake.

15 Maitho makwa hingo cióthe marorete kúri Jehova; amu niwe ūgateithükithia magúrú makwa rútego-ini.

16 Wíngarúrile ūthiú waku, ūnjiguire tha; ní gúkorúo ndí o nyiki o na gúthínika ní'thínikite.

17 Njaúra mathína ma ngoro yakwa: mínyamaro yakwa ūnyumie thiini wayo.

18 Rora mitandiúko yakwa o na ūria ndangíkite; ūndekere mahíta makwa mothe.

19 Rora thú ciakwa, amu níciingihíte; nacio i'thúrite na rúthúro rúria rútarí tha.

20 Úrirage ngoro yakwa ūkindeithúraga: ndúkanareke njonoke, amu niwe nyangiire.

21 Úgima wa ngoro o naguo werekereru, mañdú macio mo nímanjikaragie, ní gútuika we niwe ndúire njetereire.

22 Í Ngai, kúra Israeli, oime mathína-ini make mothe.

26

NDUÍRA cira, Jehova, ní gúkorúo 'thiaga o na ūgima wakwa wa ngoro: o na ndúire ndíihokete Jehova itegúthangania.

2 Ngeria, Jehova, ūkíndorie wega; ururia higo ciakwa o na ngoro.

3 Amu ūtugi waku níúkaraga o mbere ya maitho makwa; ngathiaga o na ūhoro waku wa ma.

4 Ndirí ndatuika wa gúikaranagia na andú a túhú; o na ndingítwarana na aria ahinga.

5 Ní'thúire kíungano kia aria eki-nai, ningi aria aaganu ndingíkarania nao.

6 Ngwíthambia moko rúthambiro-ini ría kúnina ūru; ngíthiúrúke kigongona giaku, Jehova:

7 Niguo njiguithie andú mígambo wa gúcokia mühera, ngiganaga mawira maku mothe ūria me ma kúgegania.

8 Í Jehova, nínyenda gitúro kia nyúmba yaku, o ro handú harí riri waku üikaraga.

9 Ndükaneheranirie ngoro yakwa hamwe na andú aria mehagia, kana ūthenganirie muoyo wakwa hamwe na aria aiti thakame;

10 Moko-ini mao no mauungumania kúri, moko mao ma ūrio maiyúire mahaki.

11 No níi-rí, ndíithiaga o na ūgima wakwa wa ngoro: 'kingúüre, ūnjiguagire tha.

12 Kúgúrú gwakwa gúkinyíte harí haaranu wega: mícamanio-ini ya kírindi niho ndírirathimagira Jehova.

Múthenya wa 5. Gúcukúra kwa Hwai-ini

27

J EHOVA niwe ūtheri wakwa o na ūhonokio wakwa; ingíltigíra-ú? Jehova niwe kíhingo kia muoyo wakwa; ūria ūngí'makia nü?

2 Ríria ndaharúkiirúo ní eki-a-úru, atí mandié nyama cia mwíri wakwa, o acio a-muku akwa na thú ciakwa, níma-atírukire makígu.

3 O na ita inginjakírrira iraro, ngoro yakwa ndíngiguoyoha: o na ingílkírrúo ní ndathano, o naguo ndingígi na nganja.

4 Ndi o ūndú ūmwe nyendete harí Jehova, na níguo ndíthingataga; no atí njikarage nyúmba ya Jehova matukú ma muoyo wakwa mothe, ndíionagíre wega wa Jehova, na ndíituíragírie ūhoro thiini wa hekarú yake.

5 Amu-rí, múthenya wa ūru akangitania thiini wa gitíhúnú giake: giíkaró giake thiini, harí hegitítie, ního aka'hitha; aka'haicia rúara igúrú.

6 Na riu mütwe wakwa ní hindí ūgútigírio igúrú ría thú ciakwa iria i'thíúrúkírie; ngúruta igongona cia kúrhia ndí kíhema-ini giake; ní kúina ngúina, nyinire Jehova ndírnúgoce.

7 Igua, Jehova, ndakaya na mígambo: 'kínjiguire tha, ūnjítíke.

8 Woiga, Rongoriani ūthiū wakwa ; ngoro yakwa īgakwira, ūthiū waku, Jehova, no ndirīrōngoragia.

9 Tiga kwiingitiria ūthiū waku ; tiga kūngata ndungata yaku na marakara : ūtūire ūrī o mūteithia wakwa ; ndūkande, kana ūndiganirie nyoke, we Ngai wa ūhonokio wakwa.

10 Amu nīndiganirio nī awa na maitū, no-rī, Jehova we niekūnjoya.

11 Nyonia njira yaku, Jehova ; ūndware o na njira njaraganu, tondū wa aria maikaraga manjohete.

12 Ndūka'nenganire kwenda-ini kwa aria me muku na ni : amu nīnjūkīrū nī aria mekunjigirira igenyo, aria maraikaniria mihehū ya kūnyūnhithia.

13 Guca njitikītie atī nīngeonera wega wa Jehova ndī būrūri wa aria me muoyo, ingirī kūhoteka.

14 Eterera Jehova : già na hinya, na wiūmīrīrie ngoro ; ini, no 'gieterere Jehova.

28

WE, Jehova, nīwe ngūkaïra ; we, rūara rūakwa rūa ihiga, ndūka'hingire matū : ndikahanane na aria matonyaga irima, watuika wa kūngirira.

2 Igua mūgambo wa gūthaithana gwakwa ngikūrīrīra, ngatambarūkia moko ndīmaroretie hau haku haamūre haria ha thiini.

3 Ndūkangucūrūranirie hamwe na andū aria amaramari, o hamwe na andū aria mekaga maündū ma waganu ; aria maaragia cia thayū na andū aria angī, na mari na ūru ngoro.

4 Mahe o ta ūguo wiko wao ūtarii, o kūringana na ūru wa maündū macio mekaga : ūmahe o ūria ūringaine na wīra wa moko mao ; ūkimarihe o ūria ūmaagirīire.

5 Tondū matirūmbūyagia maündū maria meke nī Jehova, o na wīra wa moko make, nī ūndū ūcio nī kūmaakūra akamaakūra na ti kūmaaka akamaaka.

6 Jehova arorathimwo, nī tondū nī mūigu mūgambo wa-kwa ngīthaithana.

7 Jehova nīwe hinya wakwa o na nīwe ngo yakwa ; ngoro yakwa nīmwihokete, na rīu ndī mūteithie : ngoro yakwa tondū ūcio ūrī gūkengēuka mūno ; na ngūtūra ndīmūgocaga na rūimbo.

8 Jehova nowe hinya wa andū ake, nī kihingo kia ūhonokio harī ūria mūtitirīrie maguta niwe.

9 Honokia andū aku, igai riaku ūrirathime : o na kūmarīthia ūmarīthagie, na ūmakuage tene o na tene.

29

GATHĪRĪRIANI Jehova, ciana ici cia Mūrungu, mūgathirīrie Jehova atī e rīri na e hinya.

2 Mwīkīrīre Jehova rīri ūria wa rītwa rīake ; mūthaiye Jehova mwīgemetie na ūgemu ūria wa ūtheru.

3 Mūgambo wa Jehova ūkūgambīra igūrū wa mai : Mūrungu ūria wī rīri nī hīndī ekūruruma, o-we Jehova akaruruma igūrū ūria mai maria maingī.

4 Mūgambo wa Jehova wī na hinya ; mūgambo wa Jehova wī na ūkaru.

5 Mūgambo wa Jehova nīuunaga mītarakwa ; ini, Jehova oinangaga mītarakwa ya Lebanon.

6 O na gūtūuhia akamītūuhia ta gacaū ; irīma icio cia Lebanon na Sirion igatūuhia ta gīcaū kia mbogo.

7 Mūgambo wa Jehova nīwatūranagia nīnimbī cia mwaki.

8 Mūgambo wa Jehova nīūthingithagia werū ; gwata werū wa Kadeshi Jehova akaütetemia.

9 Mūgambo wa Jehova ūtūmaga thwariga irike kūrūmwo igaciara, naguom ūtitū ūkaūhūrūra ūgathera o caū ! nakuo hekarū-ini yake o kīria giothe gī kuo gikoigaga, E rīri-i !

10 Jehova nīaikaire gitī-ini kia ūnene hingo ūria ya kīguū ; ini, Jehova nīaikaraga e mūthamaki mīndī na mīndī.

11 Jehova ariheaga andū ake hinya ; Jehova arīrathimaga andū ake akimaheaga thayū.

Mūthenya wa 6. Gūcūkūra kwa Rūcinī

30

NINGŪKŪGOCA, Jehova ; tondū nū'haicītie na igūrū, na ndūnareka ngenererūo ni thū ciakwa.

2 I Jehova, Ngai wakwa, ndiragūkaïire, nawe ūra'honia.

3 I Jehova, ūri gūkiruta ngoro yakwa thi kwa ngoma . nūranjikaria na muoyo, ndikae kūharūka irima.

4 Inīrai Jehova mūmūgoce, inyui mūtiae nake, mūgathe riſta rīake rīamūre.

5 Amu marakara make no ma kahinda kanini ; mītugire yake, io nī ya gūtūria mūndū : kīrīro no gūuka kūrarīrīra hwai-ini na rūcinī gūkaroka gūkenwo.

6 Ni hakwa-ri, rīrīa ndatabarite, ndoigire, Ndirī hingo ngakienyenye ka.

7 Tondū wa mītugire yaku, we Jehova, nīwarūmītie kīrīa giakwa : rīrī tīngī ūkīgitia ūthiū waku, ngimaka.

8 Ngicoka ngigūkaïra, we Jehova ; o-we Mwathani Ngai niwe ndathaithire :

9 Atīrī', Thakame yakwa-ri, ū na uumithio ūrīkū, ndatonya irima ? Tīrī-ri, niguo ūngūkūgoca ? niguo ūrihunjagia ūhoro waku wa ma ?

10 Igua, Jehova, ūnjiguïre tha : Jehova, itīkīra gūtuika mūteithia wakwa.

11 Rīu nīungarūrīire kieha kiu ndīrari nakio, gigatuika ndūrūhī ; ūrī kūnduta nguo ya ikūnia, ūka'humba cia gīkēno :

12 Ni getha rīri wakwa ūkūinagire, ngūgocage na ndikire. I Jehova, Ngai wakwa, nīndūkūgathaga mīndī na mindī.

31

WE, Jehova, niwe ndīgiritanītie nawe ; o-ri, o-ri, ndūkanareke njonoke : 'hatūrīthia nī ūndū wa ūthingu waku.

180

2 Nyinamīrīria gūtū gwaku ; ndeithūra narua-ni ! ūtuke ta rūara harī niū, rūria rūtangī'arang'arīka, ūtuke ta nyūmba njirigire ya gūtūma 'honoke.

3 Amu rūara rūakwa o na kīrīgo giakwa no we ; nawe, tondū wa riſta rīaku, 'kīndongorie ūkīnyonagīrīria njīra.

4 Njomora rūtego-ini rūria ndegeirūo na hitho ; amu nowe kīhīgo giakwa gītangītatīka.

5 Roho wakwa nīndaūiga moko-ini maku : nīungūrīte, we Jehova, o-we Mūrungu ūrīa wa ma.

6 Andū aria marūmbūyagia maūndū matāri kiene, maria ma maheni, acio nīndimathūire : nī-ri, ndīhokete o Jehova.

7 Niī no njanjamūke ngenere ūtugi waku : nī gūkorūo nīwonete ūrīa ndandiūkīte ; ūkīmenya ngoro yakwa ndī na mathīna :

8 Na ndūndiganīrie moko-ini ma thū ; nī kūrūgamia ūrūgamītie magūrū makwa handū haarii.

9 Njiguïra tha, Jehova, nī gūkorūo ndī muonu thīna : riſho rīakwa nī ihorokeru nī ūndū wa ihoru, i, o na ngoro yakwa o na mwīrī ikahwererekera.

10 Tondū muoyo wakwa nī ūrīrīire nī ūndū wa kieha, miaka yakwa īgathirīrīkīra nī ūrīa njayaga : hinīa wakwa no ūnyihaga nī ūndū wa waganu wakwa, mahīndī makwa namo magakūra.

11 Tondū wa andū aria othe me muku na nī nīnduūkīte kimene, i, o na makīria harī andū a gwitū, na harī andū aria tūmenyaine mūno ngatuika ta kīndū gīa gwitigīrūo : aria manyonire njīra-ini no kūura morire.

12 Ndī mūrīganīru ta mūndū wakuire ūtatūire aririkānagwo : ngahana ta nyūngū nguū.

13 Amu nīnjiguïte gīcambanio kīa andū aingī, mīena yothe no guoya kūrī : nao no kūnjīrīra maranjīrīra, magakungia ūtūgī mahote kūnjūraga.

14 No nī ūndūre ngwīhokete o we : ngoiga, We nowe Ngai wakwa.

15 Mahinda makwa mari o guoko-ini gwaku : ndeithūra moko-ini ma thū ciakwa, ūndeithūre harī aria ma'thīnya-gīrīria.

181

16 Reke ūthiū waku warire ndungata īno yaku : 'hono-kia nī ūndū wa ūtugi ūcio wī naguo.

17 Ndükareke njonoke, Jehova ; amu niwe ngaiire : aria aaganu-rī, nūmatuïke nio megūconoka, makire-ki mari o kwa ngoma.

18 Miromo io ihenanagia nūtumane ūremwo nī kwaria ; io imenagirīria aria athingu na rūng'eto, īri o na mwiono o na ningi mūrurūkano.

19 I wega waku-rī, nī mūngī atīa, ūria ūigīire andū aria magwītigīrīte ! maündū nī maingī atīa, marīa mega ūthondekeire aria makwangīre, ciana cia kīrīndī o ikīonaga !

20 Ūrimahithaga hau we ūrī, o harīa hegītīte, moime thengethanio-ini cia andū : ūrimagitanagia thiīnī wa gīthū-nū moime thogothogo-ini ya nīmī ciao.

21 Jehova arorathimwo : nī ūndū nīanyonetie ūtugi wake wa kūgegania ndī thiīnī wa mūciī mūirigīre.

22 Nīi hakwa-rī, ndoigire atīrī', nī ūria ndatubunyikite, Ndī mūthengie-ni, mbere ya maitho maku ! no we-rī, nī-wakiiguire mūgambo wakwa ngīgūthaitha rīria ndakūrīrīre.

23 I 'kiendei Jehova, inyuī atīo ake inyuothē : Jehova nīaikaragia aria ehoneku, na akariha mūno ūria wīkaga maündū ma mwiono.

24 Gīai na hinya, na mwiūmīrīrie ngoro, inyuothē mū-tanyīte Jehova.

Mūthenya wa 6. Gūcūkūra kwa Hwaï-inī

32

MŪNDŪ gūkena, nī ūria ūrekeirūo wīhia wake, kū-hītia gwake gūkahumbīrūo.

2 Gūkena, nī ūria ūtangītuo mwaganu nī Jehova, na ndarī na ūhinga ngoro.

3 Hindī io ndīraikaraga ndumītie, mahindī makwa mārenda gūkūra nī ūria ndīratindaga ngīrarama o nginya gūtuke.

4 Ni gūkorūo guoko gwaku nīkūranditūhīire mūthenya na ūtukū : ūruru wakwa ūromagara ūraikara ta riūa rīa themithū.

5 Ndīracoka ndīrakūmenyithia kūhītia gwakwa, na waganu wakwa ndinaūhītha : ndīroiga, Mehia makwa nī kuumbūra nguumbūrīra Jehova ; we nawe ūranjohera waganu wa kūhītia gwakwa.

6 Tondū ūcio mūndū o wothe ūtīaine na Ngai nīakūhoe hindī ūria ūngīoneka : mai maarendā ma marīa marīa manene we ndakīri hingo agakinyīrūo nīmo.

7 Wee niwe wīhīto wakwa ; mathīna niwe ūrīndīragīra ; ūkandigicīrīthia ndūhiū cia kū 'hatūritwo.

8 Nīngūkūhīgia, nguonererie nījīra ūria ūkūgera : ngūtaarage ngūng'eteirie na riitho riakwa.

9 Tigai gūikara ta mbarathi, kana ta nyūmbū, itarī na ūmenyo : no kinya ciikīrūo mūringa wa kanua na mūkwa mwene cia kūnyita nacio, kwaaga ūguo, itingīgūkuruha.

10 Mūndū mwaganu nī wa mītandiūko mīngī : nake ūria wīhōkaga Jehova, ariirigagīrūo nī ūtugi.

11 No 'gīkenerei Jehova, mūcanjamūke, inyuī aria athingu : na mūkūngūyiye nī gūkena, inyuothē mwerekerere ngoro.

33

KŪNGŪIYAI nī gūkenera Jehova, inyuī athingu ; Kandū aria erekereru nīo maagīrīrūo nī kūmūkumia.

2 Gathani Jehova na kīnanda gīa kinubi : mūmūnīre mūkimūgocaga na kīnanda kīria kīi nga ikūmi.

3 Mūinīrei rūimbo rūerū ; hūrai inanda na wara o mūkiinaga na kayū kanene.

4 Ni ūndū uuge wa Jehova nī mwerekereru ; na wīra wake wothe wī na wīhōko.

5 Endaga o ūthingu na kīhoto : thī yothe nīiyūrūo nī mītugīre ya Jehova.

6 Hinya wa kiugo kīa Jehova nīguo watūmire igūrū riūmbīke ; mūñgūrūrio wakuo wothe ūkīñmbwo nī mū-hehū wa kanua gake.

7 Acokanagīrīria mai ma iria rīria inene magaikara ta kīhumbu : marīa me ndīa-inī iria nene akamaiga mīthīthū.

8 Andū a thī yothe ta nīmetigīre Jehova : mabūrūri mothe aria matūraga kuo nīmamūguoyohere.

9 Amu we nî kwaria aaririe na noguo gwatuikire ; we agiathana, na ündü ūcio ūkirûma o wega.

10 Jehova niathatagia cira wa ndürirî ; agatûma meciria ma irindî matuike ma mana.

11 Cira wa Jehova guo ūtûraga ūrûmîte mîndî na mindî, meciria ma ngoro yake makinyagîrira marika mothe.

12 Gûkena-ri, nî rûrirî rûria Jehova atuikite Ngai waruo ; o-kio kirindî kiria ethuriire gituïke igai riake.

13 Jehova niacûthagîrira arî igûrû ; aroraga ciana cia kirindî o ciothe :

14 E kûu gitûro-inî giake acûagîra andû othe aria matûraga thi ;

15 O-we ūria ūumbaga ngoro ciao othe, namo mawîra mao mothe akamacucura.

16 Gütirî mûnene ūhonokagio nî ūngî wa ita ciake : o nake mûndû ūria karau ndangûteithûra nî gûkandîra mûno.

17 Ha ūhoro wa kûhonokia mûndû, mbarathi nî kîndû già tûhû : o na ndîrî mûndû ìngîguna nî ündû wa hinya wayo mûnene.

18 Atîrîrî-i, riitho ria Jehova rîerekagîra harî aria mamwîtigîrite, rîkerekera harî aria matanyaga ūtugi wake ;

19 Ateithûrage ngoro ciao gikuû-inî, na hingo ya ng'aragu amaikaragie na muoyo.

20 Miyo iitû yetereire o Jehova : niwe ūteithio witû o na ngo iitû.

21 Thima-ri, ngoro ciitû nîrîmûkenagîra, nî ündû nîtwihokete rîftwa riake riamûre.

22 Ütugi waku, Jehova, nîníkarage o na ithui, o ta ūria ithui tûtûire tûgûtanyite.

NÍNDIIRATHIMAGA Jehova hingo ciothe : giku-mio giake gitîrî hindî gitariagiaga kanua-inî gakwa.

2 Jehova nowe ngoro yakwa irîrahaga : aria ahoreri ma-kaigua magakena.

3 I 'kinenehiei Jehova mwi hamwe na nii, nitûtûgirie rîftwa riake twi hamwe.

4 Ndarongoririe Jehova, nake akînyamûkûria, akîndeithûra harî matebeba makwa mothe.

5 Aria maamûrоререрие we, maamûrora, magîthererûka : nao mothiû mao matirî hingo magaconoka.

6 Mûthîni üyû aakaire, nake Jehova akîmûigua, akîmû-honokia mathîna-inî make mothe.

7 Mûraika wa Jehova niaikaragia aria mamwîtigîrite mienâ-ini yao, akamateithûraga.

8 I camai muone atî Jehova nî mwega : mûndû ūrahîre harî we, kai niwe mûkeni-i !

9 Itigagîrei Jehova, inyuî andû aria ake aamûre : thima aria mamwîtigîrite matirî kîndû maagaga.

10 Ciana cia mirûthi nîithinangaga, ikahûta : no aria marongoragia Jehova matirî kîndû kîega makaaga.

11 Úkai, ciana ici, mûthikîrîrie ūhoro wakwa : nîngûmû-taara mûgie na wîtigîro wa Jehova.

12 Ni mûndû ūrikû wîriragîria muoyo, akenda kûingîlia matukû, ni getha onage wega ?

13 Afîrî', rigagîrîria rûrimî rûaku rûtigane na ūru, o na miromo yaku nayo, ndikae kwaria ūrongo.

14 Withemagie ūru-inî, wîkage o wega ; caragia thayû, kinya ūthingate.

15 Maitho ma Jehova merekeire na kûrî aria athingu, na matû make mategeirûo gûkaya kwao.

16 Aria mekaga ūru, ūthiû wa Jehova nî kûmomira ūmomîire, atî arindûre rîftwa riao rîthire gûkû thi.

17 Aria athingu magikaya, nake Jehova akiigua, akîmateithûra mathîna-inî mao mothe.

18 Jehova arî hakuhî na aria mathuthikîte ngoro, na aria atumberekî roho nî ahonokagia.

19 Maûru nî maingî makoraga ūria mûthingu : ningî Jehova nî kûmûteithûra amûteithûraga harî mo mothe.

20 Amenyagîrira mahindî make mothe : gütirî o na rîmwe rîngiunîka.

21 Üru no kûrîaga ūgakiûraga aria aaganu : na aria mathûraga ūria mûthingu nîmagatuo chia.

22 Jehova niakûrîaga ngoro cia ndungata ciake : na aria marahiire harî we gütirî ūgatuo nîwihiia.

Mūthenya wa 7. Gūcūkūra kwa Rūcinī

35

NJIRIRIRA, Jehova, harī arīa mekūnjirithia : ūrūe na arīa mekūrūa na niī.

2 Oya ngo o na, githuma, warahūke ūkindeithie.

3 Ruta itimū o nario, ūtimīrie arīa ma'thingatite : īra ngoro yakwa atīrī', Nī niī ūhonokio waku.

4 Acio macaragia muoyo wakwa ta nīmaconorithio na manyararīke : nīmacokio na thutha magegeare, acio meijirīrie ūrū.

5 Nīmatuīke ta mūūngū ūria mūūmbūre nī rūhuho, nake mūraika wa Jehova akīmatindikagirīria.

6 Njira yao nīgie nduma o na itendere, nake mūraika wa Jehova o akīmathingataga.

7 Nī ūndū nimandegeire rūtego hatarī gitūmi makarū-hitha irima-inī, makenjera muoyo wakwa irima tūhū rīa kūurekia.

8 Arokorererūo nī mwanangīko o rīria atekūmenya ; rūtego rūu ateganiire nīrūmūnyite we mwene : arogūa thiīni waruo aanangīke arī we.

9 Nayo ngoro yakwa no ikenūke nī ūndū wa Jehova : nī gūcanjamūka īrīcanjamūkagira ūhonokio wake.

10 Mahīndī makwa mothe no moige atīrī', Jehova, nū ūhana tawe, we ūteithūraga ūria mūthīnie harī ūria ūmūkīritie hinī, īni, ūria mūthīni na mwagi ūkamūteithūra harī ūria ūmūtharaga ?

11 Nīgūkīrite aira a rūmena ; makanjūria maūndū marīa itekūmenya.

12 Wega wakwa mandihagīra na ūrū, kinya ngoro yakwa igatigwo na ihoru.

13 No niī hakwa-rī, hīndī ūria maarūarīte ndehumbaga o ikūnia : ngūnyerekia ngoro nī kwīima irio ; mahoya makwa makanjokerera o githūri-inī giakwa mwene.

14 Ndaikarire ta arī mūrata wakwa kana mūrū wa maitū ūrūarīte : ngethikira ngicakayaga, ta mūndū ūkūrīra akūrīrūo nī nyina.

15 No niī ndagitūka, o no gūkena maakenire, makīūnganīa hamwe : ngūnganīrūo nī andū arīa anyugi, arīa itōi ; magīkara makīndarūraga, na matingitigithiria :

16 Ta arīa manyoganaga magīthekanagia ciathī-inī, o nao nī kū'hagarīria maa'hagarānagīria megego.

17 Jehova, nī ihinda ūrigana-atīa ūgūtūra o wīroreire ? tunyūkīthia muoyo wakwa wanangi-inī wao, wakwa wa mūmwe mūhonokie harī mīnyambū io.

18 Nīndīkūgathaga kiūngano-inī kīrīa kīnene : kū gwī kīrīdi kiingī nikuo ndīgūkumagīria.

19 Ndūkareke arīa metuīte thū ciakwa tūhū mangenerere : o na arīa ma'thūrīte hatarī gitūmi ndūkareke moīnārīne maitho.

20 Amu ndeto irīa maaragia ti cia thayū : meciragīria andū arīa ahoreri a būrūri o mohoro ma kūhenanīa.

21 Makanjathamīria tūnua twao ; makoiga, īhī ! īhī ! anga maitho maitū rīu mationa !

22 Kuona-rī, wee nīwe wonete, Jehova ; tīga gūkīra : tīga gūkīra haraya na niī, Mwathāni.

23 īribaribe, ūhindūke ūndūre na kīhoto, cīra wakwa ūnjīrīre, Ngai wakwa, Mwathāni wakwa.

24 Nduīra cīra, Jehova Ngai wakwa, kūringana na ūthīngū waku ; matikae gūkīngenerera.

25 Matikae kuuga atīrī', na ngoro cīao, īhī ! ūguo noguo tūrendaga ; matikanoige, Tūrī kūmūmerūkīa !

26 Tūma maconoke, magegeanīre hamwe, acio mangenagīrīra rīria ndona ūrū : andū acio meī'nenehagīria-rī, ta nīmehumbe o njono na ūnyararīku.

27 Arīa nao magathīte kīhoto gīa cīra wakwa nīmakūngūyiye, maikare na gīkēno : nīmoigage atīrī', Jehova aroneneha, o-we ūria wikenagīra nī ndungata yake īkīga-cīra !

28 Naruo rūrīmī rūakwa no rūaragie ūhoro wa ūthingu waku, ndindage ngūiaragīria ūhoro wa gīkumio gīaku mūthenya wothe.

UREMI wa mündü ūria mwaganu ūkündikiria atirî, thiñi wa ngoro yakwa, atî maitho-inî make gwitigira Ngai gütiri.

2 Ni ündü maitho-inî make mwene ecaaraga akiiraga atî waganu wake ndükamenyeka ūthürö.

3 Ciugo cia kanua gake no ümaramari na ūria-ma : niatigite gütuïka mündü mûügi na gwikaga wega.

4 Maündü ma waganu nîmo athugundaga arî ūri : eige nîira-inî ūria itari njega ; ūruu ndaüthüraga.

5 Utugi waku, Jehova, ūri o igûrû igûrû ; kwihokeka gwaku gükinyîte o matu-inî.

6 Üthingu waku ütarîi ta irîma cia Ngai ; matuïro maku nî ndia ūria nene : niwe ühonokagia andü o na nyamû.

7 Utugi waku, Ngai, nî kindü kii bata atia ! ciana cia kirindi nîciigiritagia kîgunity-iñi kia mathagu maku.

8 Irîhünagio ünoru wa nyumba yaku, ihünage o wega ; naruo rüüi rüria rüa ikeno ciaku nîruo ūricinyuithagia.

9 Ni gûkorûo niwe wi na ithoni rüa muoyo : ütheri-inî waku nîho tûrisionagira ütheri.

10 Tüma ütugi waku ūrumanagirie harî andü aria maküüi ; üthingu waku naguo ütûre harî andü aria erekereru ngoro.

11 Ndükareke 'hatikwo nî kûgûrû kûria kwî na mwîkirîo, kana nyingatwo nî guoko kwa andü aria amaramari.

12 Andü acio mekaga maündü ma waganu magûite o hau : nî gûcibikanio macibikanîti, na matikahota gûükira.

2 Tondü icaikuhi nî gütemwo maritemwo ta mahuti, mahohe ta ria, ūria rihohaga.

3 Wihogage o Jehova, na wíkage wega ; tûra o bûrûri-iñi, na ūrûmbûragie wîhoko.

4 Üguo nîfîikenagira nî ündü wa Jehova ; nake akû-heage mahoya maria ma ngoro yaku.

5 Rekereria Jehova ūhoro wa nîra yaku ; mwîhoke o-we, nake niwe ügakûhotera.

6 Nake nîakoimîria ūthingu waku ta ütheri, kîhoto giaku githehe ta müthenya barigici.

7 Kindagîria harî Jehova, ümweterere ütegûthethûka : tiga gwakanwo nî ngoro nî ündü wa mündü ūria ūgaaciire nîira-inî yake, tondü, atî, wa ūria wîkithagia maündü ma uungumania.

8 Eheria marakara, ütigane na matuküya : tiga gwakanwo nî ngoro, ndükae gwika ūuru.

9 Tondü aria mekaga ūuru nî kûrindûrûo makarindûrûo : nao aria metagîrîra Jehova, nîo makagaya thî.

10 Amu-ri, no ihinda inyinyi, ūria mwaganu aagwo : ugathikirîra gûkarô giake, na ndagakorûo ho.

11 No 'ri, andü aria ahoreri nî kûgaya makagaya thî ; na mekenagire tondü wa kûngîhîrûo nî thayî.

12 Ūria mwaganu nîaciragira ūria müthingu, akîmû-hagaranagîria magego.

13 Mwathani-ri, no amûthekerere : nî gûkorûo nioine atî müthenya wake no ūrakinya.

14 Acio aaganu nî gûcomora macomorete rûhiü, na makageta ūta wao ; nîguo mairûre ūria müthîni na mwagi, morage aria a mîthiire mîrekereru :

15 Rûhiü rûao no rûthece ngoro ciao ene, na mota mao mathuthîke.

16 Kindü kînyinyi kii na mündü müthingu nî kîega kûri ütonga mûnene wi na andü aingî aaganu.

17 Tondü-ri, aria aaganu, moko mao nîmakoinangwo : no aria athingu, Jehova nîamatiragîrîra.

18 Jehova nîamenyaga matinda ma andü aria akinyanîru : nario igai riao nî ria gütûra tene na tene.

19 Matigaonoka hingo ya mütino : na matukü ma ng'aragu no kûhûna makahûnaga.

Müthenya wa 7. Gûcûkûra kwa Hwaï-inî

TIGA gwakanwo nî ngoro nî ündü wa aria mekaga ūru, na ndûkaigue ūru nî ündü wa aria marutaga wira wa waganu.

20 Nao aria aaganu ní gúthira magathira, thú cia Jehova ituïke ta riri wa githaka : ní kúmiciríra ikamiciríra : ithi-rírikire o ta ndogo.

21 Üria mwaganu ohoraga, na ndacoke kúriha : üria mûthingu ní gütugana atuganaga, akaheana.

22 Amu aria marathimítwo niwe nio makagaya thi ; nao aria arume niwe ní kúrindürö makarindürö.

23 Mithiire ya mündü ní Jehova ümírümagia ; na njira io yake niekenagira níyo.

24 O na aagüa, ndaritengemana o gütengemana : tondü Jehova niámünyitagiríra guoko.

25 Ndari mûnyinyi, na riu ndi mûkûrû ; na ndirí ndona mündü mûthingu atiganírio, kana rúciaro rúake rûkîhoya irio.

26 Atindaga agitugana, na akohoraníra ; na rúciaro rúake no rûrathime.

27 Wíthemagie üuru-iní, wíkage o wega ; wítûrîre tene na tene.

28 Amu Jehova endaga kihoto, na aria matiaine nake ndangimatiganíria ; o ní gütûrio matûragio tene na tene : naruo rúciaro rúa aria aaganu no rûrindürö.

29 Aria athingu nimakagaya thi, matûre yo hingo ciathe.

30 Üria mûthingu, kanua gake gacûranagia üügi, na rûrimi rúake rûkaaria kihoto.

31 Kíriira kia Ngai wake níkio kii ngoro-iní yake ; makinya make gütirí ringitenderûka.

32 Üria mwaganu aikaraga agicûthagiríria üria mûthingu, agacaria üria angimûrraga.

33 Jehova ndangímüтика moko-iní make, kana amûtue mwihia hindí iria angicirithio.

34 Etagiríra Jehova, njira yake ümírümagiríre o-yo, nake niagagütûgiria ükagaya thi : aria aaganu maagwata kûrindürö-ri, we níñkona.

35 Ndanona mündü mwaganu arí na itua-nda inene, earamítie ta mütí mûruru, üria wa kíimerera.

36 Ningi ngihitûka, na githi ndari ho ! ngimûcaria, na ndaigana kuoneka.

37 Bara wega mündü üria mûkinyaníru, ükione üria mwerekereru : amu thutha wa mündü úcio ní thayü.

38 Aría aremi, ühoro wao, ní küninwo makaniinanírio hamwe : aria aaganu, thutha wao ní kwagio tikaagio.

39 Nao aria athingu, ühonokio wao wí na Jehova : niwe kihingo kiao híndi ya kuona thina.

40 Nake Jehova niámateithagia, akamahatûra : amateithûraga harí aria aaganu, akamahonokia, ní ündü we niwe marahagira.

Mûthenya wa 8. Gûcûkûra kwa Rûcini

38

I JEHOVA, ndükandüithie wí na mathûgûta ; o na kana ü'herithie ní üria ürûrite.

2 Ní gûkorûo mígui yaku niñdathite o thiini, nakuo guoko gwaku gûka'hihinya mûno.

3 Mwíri wakwa ndûri o na handü hamwe hega ní ündü wa mang'ûrika maku ; na tondü wa wilia wakwa mahindí makwa matingigia na thayü.

4 Amu mawaganu makwa níma'hubite o nginya kiongo : marí künditûhira gûkira, o ta mûrigo üria mûritû.

5 Mitûnda íria ndi nayo ní künunga inungite o na ika-gwata kuora, ní ündü wa ükigu wakwa.

6 Ní gwikurunga ndíkurungite, na ngakunguiríra mûno ; thiaga o ngicakayaga mûthenya wothe.

7 Amu hûniro ciakwa ciiyüire mwakano ; mwíri wakwa ndûri o na handü hamwe hega.

8 Ní kûrigoya ndigoete, o na gwíkûro ngekûro matrukú : ní kûrarama ngûrarama ní üria ngoro yakwa itangíkite.

9 Mwathani, wendi wakwa wothe üri o mbere yaku ; nakuo gûcaya gwakwa ti kûhithiku harí we.

10 Ngoro yakwa ní gûtuma íratuma mûno, hinaya wakwa ní gû'thira üra'thira : ningi ütheri wa maitho makwa, o naguo níñyumite.

11 Andü aria anyendi na arata akwa marûgamaga haraya na iturutu riakwa ; nao andü a nyûmba iitû makarûgama o hanene.

ingiuga ndimaarahanie, 'heane ūhoro wamo, maarema gūtarika nī ūria maingihite.

6 Ndūkenagio nī magongona na mahaki ; ūndū wīkīte, nīūthingūrīte matū makwa : mahaki ma gūcinwo na maria ma kūrutirū mehia, macio ndūtītie.

7 Hindī io niī ngikiuga atīrī', Niī ūyū ! ndī gūūka ; thiini wa ibuku, o rīria rīa gikūnjo, ūhoro wakwa niho wāndikītwo :

8 Niī ngenagio no gwīka ūria wendaga, we Ngai wakwa ; ini, kīrīra giaku gitūire o ngoro yakwa thiini.

9 Nī'hunjītie ngumo iria njega cia ūthingu kīungano-ini kīria kinene ; miromo yakwa ndingimīgirīrīria, we, Jehova, niūū ūguo.

10 Ūthingu waku ti kūhitha ndiūhithite thiini wa ngoro yakwa ; nīnyumbūrīte kwihokeka gwaku o nakuo kūhonokania gwaku : ndirī ndarindira kīungano kīria kinene ūtugi waku na ūhoro waku wa ma.

11 Nawe, Jehova, ndūkandigirīrie matha maku : nīnjikaragio nī ūtugi waku o na ūhoro waku wa ma hingo ciathe.

12 Nī tondūnī'hitirīrū nī maūru maingī matangitarika, nīnginyīrīrū nī mawaganu makwa, ngakīremwo nī kuona ; nī maingī gūkīra njuīrī ciakwa cia mūtwe, no hingo ndakua ngoro.

13 Ī Jehova, itīkīra kūndeithūra : Jehova, hiūha-ni kūndeithia !

14 Andū aria macaragia muoyo wakwa maūnine ta nīmaconorithio magegeanire hamwe : nimacokio na thutha manyararike, acio makenaga rīria nyonete ūru.

15 Nīmakire ihoru nī ūndū wa gūconoka, acio manjīraga, īhī ! īhī !

16 Aria othe makūrongoragia we nīmaigue wega na mākene nī ūndū waku : aria endi ūhonokio waku nīmoigage atīrī', Jehova aroneneha !

17 Na niī mūndū mūthīni na mwagi-ri, Jehova nīwe wīnjiragīria : nowe gīteithia giakwa o na nowe mūndeithūri ; ndūgakīgonderere, we Ngai wakwa.

Mūthenya wa 8. Gūcūkūra kwa Hwai-ini

41

GŪKENA-RĪ, nī mūndū ūria ūririkanaga mūthīni : mūthenya wa kuona ūru Jehova nīakamūhatūra.

2 Jehova nīakamūmenyerera, amūtūrie muoyo, nake aga-agagīre gūkū thi ; nawe-ri, ndūkanamūnenganire kwenda-ini gwa thū ciake.

3 Jehova nīwe ūkamūtirīrīra e kīrumia-ini arigoetio nī mūrimū : aarūara, wee nīmūgarūranagīria ūhoro wake wa gūkoma, ūkamūhonia.

4 Niī hakwa-ī, ndoigire ūū, ī Jehova, njiguīra tha : honia ngoro yakwa ; amu nīngwihtie.

5 Thū ciakwa nīcīnjaragīrīra ikiugaga atīrī', Agagikuarī ? nario rītwa rīake rīrindūke ?

6 Ūmwe wao oka kūndora ekwaria o ūhoro ūtarī wa ma ; ngoro yake no gūthūmba irethūmbira maūndū ma waganu : aacoka kuumagara, nīmo athiaga kwīrana.

7 Arīa othe ma'thūire mahehanaga nī ūndū wakwa : nī nī meciragīria ūru.

8 Arī na kīrīre kīmwīgwatīrīre, nīguo moigaga ; ūguo akomete-ri, ndarī hindī arīcoka kūramūka.

9 ī, o nake mūrata wakwa ūria mūnene, ūria ndīrehokete, ūria ūrariaga irio ciakwa, nīanjoeire gitende giake angūthe.

10 No we, Jehova, njiguīra tha, ūnamūkie, nī getha nīmārihe.

11 Ūhoro ūyū nīguo ūtūmaga 'menye atī nīwīkenagīra nī niī, tondū, atī, thū yakwa ndingītuika ya kūndūhīria.

12 Na nī-ri, tondū wa ūgima wakwa wa ngoro nī'nyitāgīria, na ūkanjīga mbere ya ūthī ūku nīkarage ho mīndī na mīndī.

13 Jehova, o-we Ngai wa Isiraeli, arorathimagwo, kūuma o tene tene nginya o tene na tene. Amen, na ningi, Amen.

O TA ūrīa thwariga īhūmaga īgicumikagira ithima cia mai, noguo ngoro yakwa īkūhūma nî gūgūcumikira, we Ngai.

2 Ngoro yakwa nî Ngai īnyoteire, o Mûrungu ūrīa wî muoyo : nî-rî ngagikinya nyoneke harî Ngai ?

3 Maithori makwa matuikite nîmo irio ciakwa müthenya na ūtukû, o magitindaga makinjûragia, E-ha Ngai waku ?

4 Maündû maya no ngumaririkana, ngüithothorera kieha kia ngoro yakwa, ngaririkana ūrīa ndathiaga na kîrîndî, ngamacorithia o kinya nyumba-ini ya Ngai, tûrî na mûgambo wa güküngüya na wa ngatho, tûrî o gîkundi già gütinda thigü-kûû.

5 Ükiinamîte nikî, ngoro yakwa ? na ni-kî gitümîte ücakae wî thiini wakwa ? witanyagîre o Ngai : amu no ndiïcoka kûmûgatha nî ūndû wa ūhonokio ūrīa wa gîthithi giake.

6 Ï Ngai, ngoro yakwa nî nyinamu îi thiini wakwa : nikio ngükûririkana ndî bûrûri wa Jorodan, na irîma cia Heromon, o na karîma ka Mizari.

7 Ndia nî kûgambîra iragambîra ndia irîa ingî nî ūndû wa mûrurumo wa ndurumo ciaku cia mai : ndihû ciaku ciotle o na makumbî irî gû'thika.

8 No 'rîrî, müthenya Jehova nîarinjathagîrîra ūtugi wake, o na ūtukû rûimbo rûake ndiïraraga o naruo, na nîguo kûhoya ngîhoyaga Mûrungu ūrīa mwene muoyo wakwa.

9 Ngûuria Mûrungu, o-we rûara rûakwa rûa ihiga, atîrî', Ni ūndû kî ūriganîrûo nî niî ? 'thiaga nikî o ngicakayaga nî ūndû wa kûhinyirîrio nî thû ?

10 Nî ta ngûmemendwo mahîndî, rîrîa a-muku akwa mekû'nyuga ; makînjûragia o hîndî ciotle, E-ha Ngai waku ?

11 Ükiinamîte nikî, ngoro yakwa ? na ni-kî gitümîma ücakae wî thiini wakwa ? witanyagîre o Ngai : amu no ndiïcoka kûmûgatha, arî we ūhonokio wa gîthithi giaku, o na nowe Ngai wakwa.

NDUÎRA cira, Ngai, ūnjirîrîre harî rûrîrî rûrîa rûtatîte Ngai : ū'honokie harî mûndû ūrîa mûrîa-ma na no muogogani.

2 Amu we niwe Ngai ūrîa mwene hinya wakwa ; üki-nyingatîte nikî ? 'thiaga nikî o ngicakayaga nî ūndû wa kûhinyirîrio nî thû ?

3 Rehe ūtheri waku na ūhoro waku wa ma ; ndongorio nîcio : inginyie kîrima-ini giaku kiämûre, o kûu ciikaro-ini ciaku.

4 Hîndî io nginye kîgongona-ini kia Ngai, nginye harî Mûrungu o-we gîkeno giakwa kîrîa kînjanjamûkagia : na ningakûgatha na kînanda già kînubi, we Ngai, Ngai wakwa.

5 Ükiinamîte nikî, ngoro yakwa ? na ni-kî gitümîma ücakae wî thiini wakwa ? witanyagîre o Ngai : amu no ndiïcoka kûmûgatha, arî we ūhonokio wa gîthithi giaku, o na nowe Ngai wakwa.

Müthenya wa 9. Gûcûkûra kwa Rûcini

NITÜIGUÎTE na matû maitû, Ngai, tûkerûo nî mai the maitû, maündû marîa wekire matukû macio mao, o hingo io ya tene.

2 Ükiingata ndûrîrî na guoko gwaku, ügicoka ükîma-handa o ; irîndî icio ügîcithînia ma, nao ügitûma mathegee

3 Amu matiagwatire bûrûri na hinya wa rûhiû rûao, o na ti icoka ciao ene ciamahonokirie : no nî guoko gwaku kwa ūrîo, na gîcoka giaku, o naguo ūtheri wa gîthithi giaku, nî gûkorûo we nîwamakenagîra.

4 Ï Ngai, we nowe Müthamaki wakwa : athana atî Jakubu agie na ūhonokio.

5 Tondû wa hinya waku aria me muku na ithuî no tû-mamomore : tondû o wa rûiwa rîaku aria matûükîrîre no tûmatereme.

6 Thima ūta wakwa tiguo ingîhoka, rûhiû rûakwa naruo tiruo rûka'honokia.

7 No 'rīrī, we niwe ūtūire ūtūhonokagia kūrī aria me muku na ithuī, ūgaconorithagia aria matūthūrite.

8 Ngai niwe tūtindaga tūkiirahira mūthenya wothe, nario rūtwa riaku-rī, nīrīo tūrigathaga tene na tene.

9 No 'rī, rīu niūtūteete, ūgatūnyararithia ; na ndūtwaranaga na ita ciitū.

10 Útūmaga tuonie mūmaitha ciande : acio matūthūrite magetahira mataha.

11 Útūnenganirīte ta ndūrūme ituikite cia kūrīo ; o na ūgatūhurunjūra ndūrīrī-inī.

12 Andū aku ūmendagia tūhū, o na ndūrī uumithio wone te hari thogora ūrīa ūmendetie :

13 Útūtuīte kīndū kīmene hari aria tūhakaine nao, tūgatuīka a gūthekererūo na kūnyūrūrio nī andū aria matūthiūrūrūkīrie.

14 Útūtuīte ta rūgano hari ndūrīrī, tūgatuīka a kūinainagirio ciongo nī irīndī.

15 Mūthenya wothe ūnyararīku wakwa niūndindaga o maitho-inī makwa, thoni cia ūthiū wakwa nī kū'humba i'humbīte,

16 Ni ūndū wa mūgambo wa ūrīa ūnyuganaga o akīru managa ; tondū ningī wa kuonaga ūrīa thū na mwirihīria.

17 Tūkoretwo nī maūndū macio mothe ; na tūtīri twakīri ganirūo niwe, o na tūtīri twarongohera kīrīkanīro kīrīa giaku.

18 Ngoro ciitū iticokete na thutha, namo makinya maitū matiehūkīte makoima njīra-inī yaku ;

19 O na tondū we niūtūthuthuriire imamo-inī cia mbwe, na ūgatūhumbīra na kūrīru già gīkuū.

20 Angikorūo twanariganirūo nī rītwa rīa Ngai witū, kana moko maitū tūkamaarīra ngai ng'eni-rī ;

21 Githī Ngai ndangīthuthuria ūhoro ūcio ? tondū niwe ūūi maūndū marīa mahithe ma ngoro.

22 Īni, o na tūtindaga tūkiiragwo mūthenya wothe nī ūndū waku ; tūtuagwo ta ndūrūme cia gūthīnjwo.

23 Ramūka ! ūgikomete nīki, Mwathani ? hindūka ! ndūgagītūte tene na tene.

24 Wigitītie ūthiū waku nī ūndū-kī, na ūkariganirūo nī mitandiūko iitū o nakuo kūhinyirīrio gūkū tūhinyagirīrio ?

25 Thima-rī, mīoyo iitū ikunguīriire o tīrī-inī : nda ciitū ikagwatana o na thi.

26 Arahūka nī getha ūtūteithie, ūgitūkūre nī ūndū wa ūtugi ūrīa waku.

NGORO yakwa nī gūtherūka ūrātherūka ūhoro mwega : ngwaria iria 'hariirie nī ūndū wa mūthamaki : rūrīmī rūakwa no ta karamu ka mwandiki ūrīa mūūgi.

2 We ūrī nyoko gūkīra ciana cia andū ciōthe ; mīromo yaku nī mītīrīrie ūhoro wa ngoga : nīki Ngai akūrathimīte irathima ritakaaga.

3 Wiohe rūhiū rūaku njohero, we njamba īno, wīkīre rīri waku o na ūkaru.

4 Wī na ūkaru ūcio waku, thiaga ūkuītwo nī mbarathi yaku o ūgītoragia, ūkīrūagīrīra ūhoro wa ma na ūhoreri na ūthingu : guoko gwaku kwa ūrīo gūkuonie maūndū ma gūtuana-nda.

5 Mīguī yaku nī mīūgi ; irīndī ikūng'aūka magūrū-inī maku ; ithecete o ngoro cia thū cia mūthamaki thiīni.

6 Gīti giaku kīa ūnene, we Ngai, nī già gūtūra tene na tene : mūthīgī ūrīa ūthamakanagīra naguo nī mūthīgī ūrī ūgerererī.

7 We niwendire ūthingu, ūgīthūra ūmaramari : nīki Ngai, Ngai ūrīa waku, agūtīrīrie maguta, maguta ma ūkeni, gūkīra aria a icera riaku.

8 Nguo ciaku ciōthe inungite o manemane na uundi na mūndarathini ; wī mūkenie nī inanda irainio nyūmba cia ūnene iria ng'erīne na mīguongo.

9 Atumia-inī aku aria ngatha hari o ro airītu a anene : mwena waku wa ūrīo hakarūgama mūtumia waku, mūthamaki, ehumbīte ngoro cia thahabu, ūrīa ya Ofiri.

10 Mwari ūyū, thikīrīria wone, na ūtege gūtū gwaku ; atīrī', Riganirūo nī andū anyu, o na nyūmba ya thoguo ;

11 Nguo mūthamaki akerirīria ūthaka waku : amu niwe Mwathani waku ; nawe 'kīmwīkagīrīre.

12 Mūirītu wa Turo nake niākarehe itega ; itonga cia būrūri nacio niikeendereria hari we.

13 Kūu thiini, mwari wa mūthamaki no riri mūtheri e naguo : nguo ciale itumītwo na ndigi cia thahabu.

14 Aritwarūo kwī mūthamaki e na nguo iria ndarahe : airitu a thiritū yake aria manuumite thutha marirehwo kūri we.

15 Marirehwo na gikeno na ndürūhi : matonye nyūmba ya mūthamaki.

16 Handū ha ma-thoguo hagacoka ciana ciaku, iria ūgatua anene kündū na kündū thi yothe.

17 Ningatūma riitwa riaku rikaririkanagwo nī njiarūa ciothe : tondū ūcio ūkagathagwo nī irindī nginya mīndī na mīndī.

46

NGAI nowe mūrahīro witū o naguo hinya witū, nī giteithio gikoragwo o ho hindī ya mathīna.

2 Tondū ūcio tūtingūtigīra, o na thi īglendema, o na ithuri ciatuika nūrenyenya irī o rūrīra rūa iria ;

3 O na mai mario maatuika nīmekūruruma na magathogondana, nacio ithuri ikainaina nī mūkuūko wamo.

4 Kwī na rūūi, mīia yaruo īkenagia itūra rīa Ngai, na norio handū harīa haamūre harīa hene gīkarō kīa Üria-Wi-Igūrū-Mūno.

5 Ngai arī kuo gatagatī ; gūtikenyenye : Ngai niegūgūteithia, o kiroko gwatua gūkīa.

6 Ndürīri nūraronjete ; mothamaki makenyenya : araruta mūgambo wake, thi irarika gūtweka.

7 Jehova mwene ita niwe twī nake ; Ngai wa Jakubu niwe ngūngi iitū ya kūrīra.

8 Úkai, mwirorere ciiko cia Jehova, ūrīa areketie thi macanjama.

9 Atūmaga mbara ithire o nginya gituri già thi : ūta akauunanga, na itimū agatinania ; namo makari akamacina na mwaki.

10 Tigani, mūmenye nī ni Ngai : nīndītūgīragio ndūrī-inī, nīndītūgīragio mabūrūri-inī.

11 Jehova mwene ita niwe twī nake ; Ngai wa Jakubu niwe ngūngi iitū ya kūrīra.

Mūthenya wa 9. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

47

Nī inyui, andū a iruka ciothe, 'kīhūrei hi ; ugīrīrīai Ngai na mūgambo wa rūhūi.

2 Amu Jehova Wi-Igūrū-Mūno nī wa itua-nda inene ; nī Mūthamaki mūnene wathaga thi yothe.

3 Nī wa kūhootithia irindī ikagia rungu rūitū, o na ndürīri nacio, ikagia thi ya makinya maitū.

4 Igai riitū nīatūthuragira, o-rio inagi rīrīa rīa Jakubu ūrīa endete.

5 Ngai arī kwambata na rīanīrīa, Jehova nī mwambatu na magamba ma coro.

6 Inīrai Ngai, mūgocei na rūimbo : inīrai Mūthamaki witū, inai mūmūkumie.

7 Amu Ngai nowe Mūthamaki wa thi yothe : mūgocei na rūimbo rūa ūngī.

8 Nī hindī Ngai athamakiire ndürīri : Ngai nīaikariire gitī kirīa già ūtheru wake.

9 Anene a irindī nīmeturanīre matuīke andū a Ngai wa Iburahimu : amu ngo cia thi, mwene no Ngai ; atūgīrīte o mūno mūno.

48

JEHOVA nī mūnene, na nī wa kūgocwo mūno, gitaro-ini kīa Ngai witū, kū kirīma-ini giàke kīamūre.

2 Ni kiega mūno mūtūgīrire wakīo, nīkīo gīkenagia thi yothe, kirīma o kīu già Zayuni, kirīa kū mwena wa gathigathini, o-kīo itūra rīa Mūthamaki ūrīa mūnene.

3 We Ngai niemenyithanītie nyūmba-inī iria ii kuo cia ūnene atī niwe ngūngi ya kūrīra.

4 Amu-rī, anene nīmonganire, makihitūka othe hamwe.

5 Magikiona, na ihinda o rīu makīgega ; makīmaka ; nī kūrīra maaitikire o kūrīra.

6 O hau-hau makīrika kūinaina ; makīnyitwo nī ruo, ta rūa mūndū mūka ūrīa ekūrūmwo.

7 Marikabu iria cia Tarashishi, we niücithuthithagia rühuho rüría rúa irathiro.

8 O ta üría twanaigua, noguo tuonete itüra-ini ría Jehova mwene ita, thiini wa gitaro kiu kia Ngai witü : Ngai niekú-rírumia o wega nginya tene na tene.

9 Ütugi waku, Ngai, niwticirítie ühoro waguo, twi thiini wa hekarü yaku.

10 O üguo riitwa riaku ritarii, Ngai, noguo gükumio gwaku kühana o nginya ituri cia thi : guoko gwaku kwa ürio kuiyüire üthingu.

11 Kirima già Zayuni ta nïgikenage, aari a Juda nao manjamükage, ni ündü wa matuïro maku.

12 Cerangani Zayuni, na mütünganirie itüra riu : gerai ngüngi iria ii kuo.

13 Mübare wega rügiri rüario, na mwîrorere nyumba ciakuo cia ünene ; ni getha mükeraga rüciaro rüría rüthutha.

14 Amu Ngai ücio nowe Ngai witü tene na tene : we niwe üritütongoragia o na hingo itagathira.

IGUAI ühoro üyü, inyuï andü a iruka ciothe ; thikiri-riai, inyuothé mütüraga thi ino :

2 Aria anyinyi o na aria anene, itonga o na ngia, müigue o hamwe.

3 Kanua gakwa nïgekwaria ndeto cia üügi ; mwîrurumio wa ngoro yakwa naguo ügie na ümenyo.

4 Ni gütega ngütega gütü ndüimenyere ngerekano : thimo ici ciakwa ngüciaria ngüinagia kinanda già kinubi.

5 Ni-kî kingitüma ngie na guoya matukü maria kwihite, hindî iria 'hitiririo ni waganu o itende-ini ciakwa ?

6 Aria mehokaga ütonga wao-ri, na megathaga tondü wa üria maingihitie indo ;

7 Gütiri üngihota o na atia kuohorithia mürü wa nyina kana arutire Ngai kindü già kümüküüra :

8 (Ni gükorüo üküüri wa miyo yao wi goro o muno, no ütiganwo naguo kinya o tene :)

9 Ati nïguo mündü ücio atüre hingo ciothe, ndakae gükona ühoro wa kubutha.

10 Tondü ndarî hingo atonaga ati andü aria ogi no makua, kirimü o na gitayeo ni küura moraga o hamwe : magatigira andü angü ütonga wao.

11 Mbîfira nïcio ituïkaga nyumba ciao nginya tene na tene, nocio itüro ciao o nginya njiarüa ciothe ; o ro acio metaga ithaka ciao mariitwa mao ene.

12 Indi andü matitüraga me na igweta : mahana o ta nyamü iria ithiraga.

13 Io niyo njira ya aria mecaarite : nao aria mamoimite thutha nimagathagiriria ciugo ciao.

14 Maamûrtwo ta ng'ondu mahirüo kwa-ngoma ; gitkuü nikio mûrithi wao : na rücinî ni andü aria erekereru makamaathaga ; nakio kihumba kiao no gitiririkagire ; ütüro wao no kwa-ngoma.

15 Indi ngoro yakwa-ri, Ngai we niakamiküüra hari hinya wa kuu kwa-ngoma : ni gükorüo we niakanjiyükia.

16 Ndügetigire, mündü aatonga, na riri wa nyumba yao weongerera :

17 Ni tondü aakua ndari kindü agathii nakio ; riri ücio wake ndügaikürükania nake.

18 O na angituika ati riria aari muoyo niekenagira ngoro-ini yake-ri, nawe, andü magakügathaga weika wega-ri,

19 Agathii o kûri rika riria ria maithe ; o acio matagacoka kuona ütheri rîngi.

20 Andü o na me na igweta, na matari na ümenyo, mahana o ta nyamü iria ithiraga.

Müthenya wa 10. Gücküküra kwa Rücinî

MÜRUNGU, o Ngai, Jehova, nïaarítie, ageta thi kwarüma o irathiro ria riüa nginya o ithüiro riario.

2 Ni hindî Ngai acangarürükite ari Zayuni, o kuu kühingitie güthakara.

3 Ngai witū niagoka, na ndaakira : mbere yake nī mwaki ūkaninana, na kūu kūmūthiūrūrūkiirie no kihuhūkanio kīnene.

4 Ageta igūrū, rīu rīi matu-inī, na ete thī o nayo, nīguo acirithie andū ake :

5 Ünganai arīa tūtīaine nao moke harī nī ; o arīa maguire kirīkaniro na nī na igongona.

6 Nario igūrū nīrīo rīkonania ūthingu wake ; amu Ngai we mwene nowe mūtuanīri.

7 Thikirīriai, andū akwa, na nīngwaria ; igua, Isiraeli, nyumbūre ūhoro waku : nī nī Ngai, o Ngai waku.

8 Ndigūkūrūiitia nī ūndū wa magongona maku ; na mahaki maku ma njino me mbere-inī yakwa hingo ciithe.

9 Ndingīoya ndegwa ya mūciī waku, kana thenge ciumīte ciugū-inī ciaku.

10 Nī gūkorūo nyamū cia gīthaka no ciakwa ciithe, o na ndiithia iria irī ng'ongo ngiri.

11 Ninjūi nyamū ciithe cia mathagu iria ciikaraga irīma-inī : nacio nyamū cia werū-inī mwene cio no nī.

12 Ingihūta, ndingikwīra : amu thī no yakwa, o na indo iria ciiyūire yo.

13 Nī ndie nyama cia ndegwa, kana 'nyue thakame ya mbūri ?

14 Atīrī', rutagīra Ngai igongona cia mūhera ; ūhingagīrie ūria-Wī-Igūrū-Mūno mīhitwa irīa wihiite :

15 Mūthenya ūria kwagīa thīna ūnjītage ; nīngagūtei-thūra, nawe ūngōce.

16 No ūria mwaganu-rī, Ngai akamwīra ūū, Nī atīa we, tondū ūheanaga irīra ciakwa, na ūgekīra kirīkaniro giakwa kanua-inī gaku ?

17 Kuona nīthūire gūtaarūo, na ciugo ciakwa ūgacite na thutha waku.

18 Wona mūici, no gūkena mwakenaniire nake, ningī wanagīa ngwatanīro na itharia.

19 Niūrekagīrīria kanua gaku kaarie ūūru, naruo rūrimī rūaku rūgakonjanja maheni.

20 Ükaraga thī ūgacambia mūrū wa thoguo ; ūkaigīrīria o mūrū wa nyūkwa kīgenyo.

21 Maūndū macio nīmo ūtūire wīkaga, na nī ngakira ; ūgakīgeragīria atī ndarii o tawe : no nīngūkūrūiitia, ndīmaaraganie maitho-inī maku.

22 Rīu cūraniai ūhoro ūyū, inyuī mūriganagīrūo nī Ngai, ndikae kūmūtambura, kwage ūria ūngimūteithūra :

23 Ūria ūrutaga igongona o iria cia mūhera, nīwe ūngocithagīria ; na ūria ūrūngagīrīria mīthīre yake ūcio nīngamuonia ūhonokio wa Ngai.

NJIGUĪRA tha, Ngai, o ta ūguo wī na ūtugi : tharia mehia makwa tondū wa ūguo matha maku maingihīte.

2 'Thambia mūno, waganu wakwa ūthire, ūtherie, 'thirūo nī ūhītia ūria ndī naguo.

3 Amu nī mwene ninjūi mehia makwa : na ūhītia wakwa ūnjikaraga mbere o hingo ciithe.

4 Niwe njihītie, we wiki, ngeka ūūru maitho-inī maku : ūguo ūgīcīra ūtuīke no kihoto wī nakio, ūtuīke o mūtheru ūgītua ituīro.

5 Nī-rī, ndaciāfirūo waganu-inī ; maitū aagiire ihu riakwa arī o na mehia.

6 We ūkenagio no mūndū agīe na ūhoro wa ma o ngoro thiīni : hau thiīni hahitharu nīho ūrī'menyithagīria ūfūgi.

7 Njītūrūria na mūthobi, na nīngūthera : 'thambia, na nīngwerūha gūkīra ira.

8 Njiguithia gīkēno na mūcaūko wa ngoro ; mahīndī marīa ū'thetherete makenūke.

9 Wigītie ūthīū, ūtige kūrora mahītia makwa, na ūtharie kwagana gwakwa guothe.

10 Ngai, nyūmbīra ngoro theru ; ūnjokie roho mwerū thiīni wakwa, ūria mwīkindīru.

11 Ndūkanyingate nyume harī we ; na ndūga'thengerie roho waku mūtheru.

12 'Hūndūrīra gīkēno kīrīa kīa ūhonokio waku : ūndīrīrīre na roho ūtarī wa kūringīrīrio.

13 Na nī nīndīmenyithagīria arīa ehia njīra ciaku ; na arīa mahītitie magacoka kūrī we.

6 Ngükürutïra igongona o ndiendeire : ngathirïrie riitwa riaku, we Jehova, tondü ni riega.

7 Ni ündü atiri', we niandeithûrite mathina-ini mothe ; na riitho riakwa rîrî kuona üria ndirendaga hari thû ciakwa.

55

TEGA matü, Ngai, üigue kûhoya gwakwa ; nakuo gû-thaithana gwakwa ndûgakwihithire.

2 Igua ühoro wakwa, ünjokerie : ni kwangaïka nyangaïkaga o ngîng'ung'uaga na ngicayaga ;

3 Ni ündü wa mûgambo wa thû, ningî tondü wa kûhatikwo ni üria mûmaramari ; amu matuire mangûithagiria o maündü ma waganu, o na maka'heaga thiña ni üria marakara ni ni.

4 Ngoro yakwa ni nduure mûno iri o thiini wakwa : o na ngagûirûo ni matebeba ma gikuû.

5 Ndî mûtonye ni guoya o na gitetemo, na ngahubikanîrio o kûhubikanîrio ni kîmako o kîria kinene.

6 Ndiroiga atiri', Korûo ndî na mathagu ta ndutura ! ndegûrûkira 'thî ngahurûke.

7 Ndethiïra o mwîngîrîrio ; üria ingîka ni atiri, ndetûrîra o werû-ini.

8 Ndahanyûka nginye o handü haria he na mwigitio, ngegitie rûhuho o na ningî kîhuhûkanio.

9 Manine, Mwathani, ürigithanie nîmî ciao : amu gûkû mûciî nyonete o ühoro wa ücamba na makirû.

10 Maûthiûrûkagiria mûthenya na ütukû igûrû wa rûirigo rûaguo : naguo waganu o na kîññûhu ciikaraga o kuo gatagati.

11 Thiinî waguo no ügenyû kûri : ühahanyi o na üria-ma itiri hingo ciagaga nja-ini ciaguo.

12 Tondü-ri, üria wa'nyugire ti thû ; üguo ndahota gwitirirîria : ningî ti üria mû'thûri weî'neneheirie ; ücio nîngiamwihithire :

13 No 'ri, niwe, we, mûndü wa rika riakwa, o we mû-thiritü wakwa, mûrata wakwa üria tûmenyaine mûno.

14 Tûrariaga ndereti njega nave, o na tûgacangania hamwe na kîñndî nyûmba-ini ya Ngai.

15 Marokorererûo ni gikuû na kîhobanîrio, nîmaikûrûke kwa ngoma mari o muoyo : amu üûru nîguo wî gitûro-ini kiao, o ro thiini wa ngoro ciao.

16 No niî-ri, ndiikayagira o Ngai ; nake Jehova we niaka'honokia.

17 Hwai-ini, na rucini, o na ningî miaraho, nîndiung'ung'-uaga o ngicayaga : nake mûgambo wakwa niarikiûigua.

18 Arî gûgikûra muoyo wakwa njikare na thayû itegû-thûngîrîrio ni mûndü : amu ni aingî acio maragianaga na niî.

19 Mûrungu niékûigua, na niékûmaherithia, o-we üria ütûire kuuma o tene na tene, aherithie acio matagarûkagwo ni maündü mao, na matetigagira Ngai.

20 Mûndü ücio-ri, aria maratûire me na thayû nake nîo atwarîire moko : niathûkitie kîrikanîro kiao nake.

21 Kanua gake kaanyorokete ta ngorono, na ngoro yake no mbara : ciugo ciakte ciororoete o ta maguta, nacio no hiû ngûûre.

22 Rekereria Jehova mûrigo waku, nake niwe ürigûtiragirira : ndari hingo akareka üria mûthingu enyenyeke.

23 No atiri', andü aria-ri, we Ngai ükamaharûrkia o thiinî wa irima rîria rîa mûûro : andü aria aiti-thakame na no aria-ma, matikaigananîria matukû mao ; no niî hakwa-ri, ni kwihoka ndîrikwihokaga o we.

Mûthenya wa II. Gûcûkûra kwa Rucini

NGAI, njiguira tha ; amu mûthembâ wa andü-ri, ükwe-nda kûmerûkia : ni kû'hatika ma'hatikaga mûthenya wothe na mbara.

2 Mûthenya wothe aria manjoheirie mendaga o ma'merie : ni gûkorûo aria marûaga na niî na mwitûgîrio ni aingî.

3 Mûthenya üria nguoyohete, niî nowe ndîrikwihokaga.

4 Tondü wa hinya wa Ngai niî nîndiukumagia uuge wake : Ngai niwe ndiikokete, ndingîtigira ; üria wî na mwiri ni ündü ürikû anginjika ?

5 Müthenya wothe matindaga makihotomagia ciugo ciakwa : meciria mao mothe no niī meciragīria manjike ūrū.

6 Ni kūungana monganaga, ningī makehitha, magacūthagīria mithiire yakwa, no ūndū wa ūria matūire metereire muoyo wakwa.

7 Kai magakihonoka nī ūndū wa waganu wao ? Ngai, momora ndūrirī nī ūndū wa marakara maku.

8 Morūra makwa we nīumageraga : ikīra maithori makwa cuba-inī waku ; githī ti maandike o mbuku-inī yaku ?

9 Hindi io thū ciakwa no kūhūndūka ikahūndūka müthenya ūria ngetana : ūguo nīnjū nī ūndū Ngai e mwena wakwa.

10 Tondū wa hinya wa Ngai niī nīndīkumagia uuge wake : tondū o wa hinya wa Jehova uuge wake noguo ndīrikumagia.

11 Ngai niwe ndīhokete, ndingītigīra ; mūndū-ri, ni ūndū ūrīku anginjika ?

12 Mīhitwa irīa ndīhītite harī we, Ngai, ndī o nayo : nīngūkūrutira igongona cia ngatho.

13 Ni gūtuika nītēithūrite muoyo wakwa harī gīkuū : anga tote ūgiritie magūrū makwa mahigūke ? ni getha 'thiage ndī ūthiū-inī wa Ngai ndī o na ūtheri wa aria me muoyo.

57

NJIGUĪRA tha, Ngai, njiguira tha ; amu we niwe ngoro yakwa yangīre : ini, kīgunyi-ini kīa mathagu maku niho ngwigiritia, o nginya macanjama maya mathire.

2 Ngūkāira Ngai ūria-Wi-Igūrū-Mūno ; o-we Mūrungu ūria ū'hotagira.

3 Agatūmana ari igūrū, a'honokie, rīrīa ngūnyugwo ni ūria wendaga kū'merūkia ; ūtugi wake o na ūhoro wake wa ma nimo Ngai agatūma.

4 Ngoro yakwa irī o gatagatī ka mīrūthi ; ngomaga harī aria maakanite mwaki, na no-o ciana cia kirindi, aria magego mao nīmo matimū na migui, nacio nīmī ciao no hiū cia njora irīa njūgi.

5 Witūgīrīre, Ngai, kūhitūka o igūrū ūria igūrū ; rīi waku ūgīe igūrū ūria mabūrūri mothe.

6 Manyambīire rūtego atī ma'nyite magūrū ; ngoro yakwa nī nyinamu : menjete irima mbere yakwa ūria kūngū-thiia ; o ene makagūa o-rio thīnī.

7 I Ngai, ngoro yakwa nīlikindiire, ngoro yakwa nīlikindiire : nīngūkiina, nyine rūimbo ūria gūkena.

8 Ükīra, rīi wakwa ; 'gūkīrei, kinanda o na kīria nakio già kīnubi : niī ngwarahūka o ruoro rūgītema.

9 Ni gūkūgatha, Mwathani, ngūkūgathīra harī iruka cia andū : ngūkūinira ngīgūkumagīria o na ndūrirī-inī.

10 Ni gūkorū ūtugi waku nī mūnene ūgakinya o igūrū, nāguo ūhoro waku wa ma ūgakinya o matu-inī.

11 Witūgīrīre, Ngai, kūhitūka o igūrū ūria igūrū ; rīi waku ūgīe igūrū ūria mabūrūri mothe.

58

KŪNA no ūhoro wa kīhoto mwaragia, athamaki aya ? Kūtuanagīra o na werekereru, ciana ici cia kirindi ?

2 Ngoro cianyu thīnī anga to ūru mwīkaga ? ūcamba wa moko manyu nīguo mūgeranagīra thīnī wa būrūri.

3 Andū aria aaganu matūire meregenyūrite o kīnya maa-ciarūo : o moima nda norio mahītagia, makaaragia mathara.

4 Ürūrū wao no ta ürūrū wa nyamū-ya-thī : matarii ta nduira gītaigua, irīa itīngīte matū mayo ;

5 Irīa itangīthikirīria migambo ya aria macithuthagīra, o na maatuika mekūmīthuthīra na ūūgi mūnene.

6 Ngai, unanga magego mao marī o tūnua-inī twao : makamburu ma mīrūthi io mīthi, makūure, we Jehova.

7 Andū acio nīmatwekūke mathire, ta maria marīa mākūrukaga na ihenya : aagereka migui yake, nītuuke ta irenetwo mīthia.

8 Nīmatuuke ta ndinoho irīa itwekaga īgīthirīrkagīra o īgīthiaga : ningī ta kīhuno kīhunitwo nī mūndū mūka, kīrla gitonete riūa.

9 O nyūngū cianyu itanaigua mwaki wa mīigua, akamīhurithīa rūhuho rūnene, irīa mīgū na irīa miakanu o ūndū ūmwe.

10 Úria mûthingu nî gûkena agakena ona kwirihaniaria kuu : akeeria magûrû na thakame ya úria mwaganu.

11 Nao andû moige atiri', Ti-itherû nîkûrî o ngerenwa ya mûndû úria mûthingu : ti-itherû nîkûrî Ngai úria ütuana-gîra gûkû thi.

Mûthenya wa II. Gûcûkûra kwa Hwai-inî

59

NDEITHÛRA-NI harî thû ciakwa, Ngai wakwa ! ûnjige handû hahaicu na igûrû nyume harî aria manjûkiriire.

2 Ndeithûra harî aria eki maûndû ma waganu, na û'honokie kûrî andû aria aiti-thakame.

3 Thima-rî, nî kuoheria matûire moheirie muoyo wakwa ; nînyûnganîirûo nî andû aria me na hinya : na ti tondû wa riîhia riakwa kana ihitia riakwa, Jehova.

4 Mahanyûkaga makeï'thagathagîra o na hatarî waganu wakwa : ramûka ûndûnge, ûkîionere.

5 O we Jehova Ngai mwene ita, we Ngai wa Israeli, ûkîra ûkaroore ndûrîri ciote : migarûka io miaganu ndûkamîguire tha o na úrikû.

6 Hwai-inî macokaga, makararamaga ta ngui, magîthiû-rûrûkangagîra itûra.

7 Ni kwerûrûka merûrûkaga na tûnua twao ; mîromoniî yao he na hiû cia njora : amu nû ûngîigua ? nîguo moigaga.

8 Îndî we, Jehova, nî kûmathekerera ûkamathekerera ; ndûrîri ciote nî gûcikenerera ûgacikenerera.

9 Î we hinya wakwa, nowe ndûrûragîrîria : nî gûkorûo Ngai nowe ngûngi yakwa iria irî o igûrû.

10 Ngai wakwa akandûngia ûtugi wake : akanjîtikiria nyone úria ngwenda harî thû iria injohagîria.

11 Ndûkamorage, andû akwa matikae gûkariganîirûo : ûmatororagie na ûhoti waku, ûmanyamarie, we Mwathani, we ngo iitû.

12 Tondû wa wîhia wa tûnua twao, na ciugo cia mîromo yao, nîmanyitwo mari o na mwîkumûro úcio wao, o na ningî tondû wa úria magirithanagia na úria maaragia maheni.

13 Manine úri o na marûrû, macingîrîrie, matagacoka gûkorûo ho : ûmamenyithie atî Ngai niwe ûthamakaga kwa Jakubu, mamenyithio ûguo nginya ituri ciote cia thi.

14 Ohwai-inî nî gûcoka macokaga, makararamaga ta ngui, magathiûrûrûkangîria itûra.

15 Nî gûcuracura macuracuraga magicaragia kîria mangîria, na maaga kûhûna makarara ûtukû wothe makîhaara.

16 Îndî niî-rî, ndîriinagîra o hinya waku ; îni, ndîkûngûyagia ûtugi waku o rûcîni : tondû we niûtuikite ngûngi yakwa iria ndaya na igûrû, o na handû hakwa ha kûûrîra mûthenya nyonete thi.

17 We hinya wakwa, niwe ndîriinagîra ngîkûgocaga : ni gûkorûo Ngai nowe ngûngi yakwa iria ndaya na igûrû, o-we Ngai o úria ûkîndugaga.

60

I NGAI-Î, nî gûte ûtûteete ; nî kûmomora ûtûmomo-rete ; ûrâri na marakara ; tûcokererie rîngî.

2 Niûtûmîte bûrûri ûthingithe ; niûtûmûrangite : thondeka miatûka yaguo ; tondû niûrenyenya.

3 Niwonetie andû aku maûndû maritû : ûtûnyuithîtie ndibei iria ya gûtûtûgûgia.

4 Aria magwîtigîrite ûmaheete kîbebero, no getha more mbere ya aria me na mota.

5 Nîguo endwa aku mahatûrûo, honokania na guoko gwaku kwa ûrîo, na ûtwitîke.

6 Ngai nîaaritie na ûtheru úrla wake ; atîrîri, Ngûkena, ngenûrûrûke : nîngwatûrania bûrûri wa Shekemu, nakio kianda gia Sukothi no niî ngûgithima.

7 Gileadi nî gwakwa, o na Manase no gwakwa ; Efiramîu nakuo nîkuo mwîgito wa mûtwe wakwa ; Juda nî mûthîgi wakwa wa ûthamaki.

8 Moabi nî rûgio rûakwa rûa gwîthambîra ; kîratû gîakwa ndîriikagia harî Edom : we Filisitia, ugîrîria nî ûndû wakwa.

9 Nū ūkūnginyia thiinī wa gitaro kiria kiirige ? nū ūgū-kindwara Edom ?

10 Githi tiwe, we Ngai, o-we ūtūteete ? nacio ita ciitū, Ngai, ndūtwaranaga nacio.

11 Tütangire harī ūria ūtūnyariraga : thima ūhonokania wa andū nī wa tūhū.

12 Tondū wa hinya wa Ngai no twike maündū ma ūhoti : thima acio atūnyariri niwe ūkamaterema.

61

TGUA kayū gakwa, Ngai ; ūthikiririe ihoya riakwa.

1 2 Ngūgūkafra ndī o gituri già thi, rīria ngoro yakwa ūthiririte hinya : ndwara ūnginyie rūara igūrū ūria ūndai-hiire makiria.

3 Tondū niwe ūtūire wī mūrahīro wakwa, o ngūngi ūtangitatika ya gwīteithiria thū.

4 Ngūtūra ndī o mūgeni hema-ini yaku hingo ciothe : ngūrahira o wihiho-ini wa mathagu maku.

5 Amu we, Ngai, niūiguite miīhitwa yakwa : niūnjiti-kiririe igai rīa aria metigiririte ūtwa riaku.

6 Niūkuongerera mūthamaki matukū make : miaka yake igatuika ta njiaro nyingi.

7 Agaikara e na ūnene mbere-ini ya Ngai kinya tene : mwathiririre ūtugi o na ūhoro ūria wa ma imūikaragie.

8 Na nindūkiinagira ūtwa riaku mindī na mindī, nī getha 'hingagie miīhitwa yakwa mūthenya o mūthenya.

Mūthenya wa 12. Gūcūkūra kwa Rūcinī

62

NGAI nowe wiki ngoro yakwa yetagirira o ūkiriire : ūhonokio wakwa uumaga o kūri we.

2 Nowe wiki rūara ūakwa ūtanging'arang'arika o naguo ūhonokio wakwa : nowe ngūngi yakwa ūria ndaya na igūrū ; ndingikienyenye ka mūno.

3 Nī hingo ūgana-atia mūgūtūra mūharūkagira mūndū, ati mūmūragē, inyuote, ta ari ūthingo ūcuhu, kana ta ūririgo ūria ūkwenda kūmomoka ?

4 Mathiaga ndundu o getha māmūgūthie mamwagie ngatho ; mekenagira no ūrongo : kanua, mekūrathimana nako, na ngoro thiinī nī ūgirithania mekūgirithania.

5 Ngoro yakwa, etagirira o Ngai wiki ūkiriire ; itanya riakwa ūri o harī we.

6 Nowe wiki ūara ūakwa ūtanging'arang'arika o naguo ūhonokio wakwa : nowe ngūngi yakwa ūria ūri o igūrū ; ndingikienyenye ka.

7 Hari Ngai noho ūhonokio wakwa o na ūri wakwa ūri : ūara ūria ūra hinya wakwa, o naguo mūrahīro wakwa, no Ngai.

8 Wihokagei o-we mahinda mothe, inyui andū ; mū-mūitagire ngoro cianyu : Ngai-ri, nowe mūrahīro witū.

9 Ti-itherū-ni, andū aria anyinyi no kindū già tūhū, aria anene nao no kindū kīa maheni : magithimwo na ratiri no kwambata mekwambata ; othe nī ahūthū o na ūkīra tūhū.

10 Mūtikehoke ūhinyanirīria, na mūtigatūrīkio nī ūtūnyani : ūtonga ūngikorūo niūraingiha, tīgai kūrūmbūria.

11 Ngai niāaritie ūguo ūrimwe, o na nī kerī ūjiguite ūhoro ūyū ; ati hinya no wa Ngai :

12 Ūtugi o naguo no waku, we, Mwathani : amu nī kūriha ūrihaga o mūndū kūringana na wīra wake.

63

TNGAI, we niwe Mūrungu wakwa ; ngūkūrokera o tene ma : ngoro yakwa nī kūnyota ūkūnyoteire, na mwīri wakwa ūgakwirirīria, ndī būrūri ūria mūmū na wī mīnoga, o ūria ūtarī mai.

2 Ūguo noguo ndanagūcūthirīria ndī handū harī haamūre, ati nyone hinya waku o naguo ūri waku.

3 Tondū ūtugi waku wī bata kūri muoyo ; miromo yakwa no ūkūgocage.

4 Ūguo nīguo ndiūkūrathimaga hindī ūria yothe ngūrūra muoyo : nindūkwaragira moko nī ūndū wa ūtwa riaku.

5 Ngoro yakwa ni kūhūna īrihūnaga ta īhūnīte maguta o na ūnorū ; nako kanua gakwa karikūgocaga na mīromo ikenete ;

6 Riria ngūkūririkana ndī ūrīrī, matuanīra-inī ma ūtukū niwe ndīrurumagia ūhoro waku.

7 Ni gūkorū niwe ūtūire wī giteithio giakwa, na njikaire kīlūnyī-ini kīa mathagu maku ni gūkūngūya ndīlūngū-yagia ni gūkena.

8 Ngoro yakwa ikūhikiire o gūkūhikira : guoko gwaku kwa ūrio nīkuo kū'nyitagirīra.

9 Indī-ri, aria macaragia muoyo wakwa nīguo maūnine, ni gūtonyerera magatonyerera thi o kinya rungu rūayo.

10 Ni kuonorio makonorerio hinya-inī wa njomo : matuikē igai ria mbwe.

11 Nake mūnene-ri, ni gūkena arīkenaga ni ūndū wa Ngai : mūndū o wothe wihitaga nake ni kwiraha arīra-haga ; tondū aria maaragia mathara, tūnua twao ni gūtu-mio tūgatumio.

64

IGUA mūgambo wakwa, we Ngai, ūguo ndīrang'ung'ua ; gitira muoyo wakwa ndikamakio ni thū.

2 Ühithe ndigakinyīrū ni ūhoro ūria mwirane na ndu-nu ni aria eki-naī ; ndigagikorū ni mūrūrūngano wa acio mekaga maūndū ma waganu :

3 O acio manorete nīmī ciao ta rūhiū rūa njora, na makagereka migui yao, na noyo ciugo iria ndūrū :

4 Nīguo maikirie mūndū ūria mūkinyanīru maikarite o kūria kwihithu : o rīmwe makamūkīria, na matiītigire.

5 Meūmagirīria nīguo meke ūndū o ūria mūūru ; materetaga o ūhoro wa gūteganīra mītego na hitho ; makoiga atīrī', Nū ūkūmīona ?

6 Maūndū maaganu nomo mathugundaga ; Tūrī gū-thugunda ūhoro o ūria mūthungīru, nīguo moigaga ; namo meciria ma mūndū o mūndū, maria ma thiīni, o na ūhoro wake wa ngoro, ni ma hitho mūno.

7 No atīrī', Ngai-ri, niakamaikīria migui arī o ; maga-thebewo ni mūguī o na kīhobanīrio.

216

8 Noguo makahīngwo, mahootithio ni nīmī ciao ene : andū othe aria makamona makamainīria mītwe yao.

9 Na andū othe ni gwītigira magetigira ; na māmemerekie wiko ūcio wikitwo ni Ngai, na makūrane mīkire yake me na ūmenyo,

10 Mūndū ūria mūthingu no gūkena agakenera Jehova, na egiritanagie nake ; na aria erekereru ngoro othe ni kwiraha makerahaga.

Mūthenya wa 12. Gūcūkūra kwa Hwai-inī

65

KŪGOCWO nīgūgwetereire, Ngai, thiīni wa Zayuni : Kānawē niūrihingagirīo mwihitwa.

1 We ūiguaga mahoya, aria othe me mwirī mariūkaga o harī we.

2 Waganu mīthemba-mīthemba nīñgīritie hinya : ha ūhoro wa mehia maitū-ri, we niwe ūkūmatharia.

4 Gūkena ni mūndū ūria ūthurite ūgatūma agūthererere, ni getha atūre nja yaku : tūrhūnaga wega wa nyūmba yaku, o wa haria hatheru, noho hekarū yaku.

5 Maūndū ma itua-nda nīmo ūgatūcokeria namo na ūthingu, we Ngai wa ūhonokio witū : we mwihoko wa ituri ciotle cia thi.

6 O-we ūria ūrūmagia ithuri na hinya wake ; eohete ūhoti ta ndoho :

7 O ūria ūkiragia mūrurumo wa maria, o mūrurumo wa ndihū ciamo, o nario ironja rīa irīndī.

8 Aria nao matūire o ituri-inī, nīmetigagira mona imeniyithia ciaku : ūtūmaga ihumo cia rūcīnī na hwaī-inī ikūngūye ni gūkena.

9 Kūraūra niūraūrite thi, ūkamiurīria mbura, nīūmīto-ngetie mūno ; rūūi rūa Ngai ni rūembembanu mai ; andū niwe ūmonagira irio, tondū nowe ūthondekaga thi.

10 Mīkaro yayo ni gūconjoria ūmīconjoragia wega, ūkī-gūithanagirīria mīkūmūkūmū yayo : ūmīororoagia na mbura ya thuthuū, na ūkarathima ūmeri wayo.

217

11 We nïwïkirïte mwaka thïmbï ya wega waku ; nacio ikiro ciaku igaitanga ûnoru.

12 Igütangïra nyeki ya werü-inï : nacio ithüngüri ike-oha gïkono.

13 Cieni ihumbïtwo ni ndûru cia ng'ondu ; ituamba nacio ikagema na irio ; ikûrûhia ni gûkena, o na kûina ikaina.

66

UGIRIRIAI Ngai na gïkono, inyuï mabûrûri mothe ma thi :

2 Inai muonanie riri wa riïtwa riäke : gïkumio giake mû-gigikire o riri.

3 Irai Ngai atîrî', Ciïko ciaku-rî, ni cia itua-nda mûno ! tondû wa ūria hinya waku ûnenehete thû ciaku ni kwînyihîrîria ikenyihagîrîria harî we.

4 Andû othe a thi niwe makainamîrä, o na makünagïre magikûgocaga ; mainagïre o riïtwa riaku wee.

5 Ükai, muone ciïko cia Ngai ; maündû maria ekaga ciana cia kîrîndî no ma itua-nda ni !

6 Niaagarûrire iria ūria riatarïi rîgituïka thi niaru : rûñi naruo andû makîrûringa na magûrû : kûu nîtwakîmûke-neire.

7 Athamakanagïra tene na tene ni ûndû wa ūhoti wake ; maitho make matûire macûagïra ndûrîri : aria aregi-rî, nimatige gwifûgïria.

8 I no 'kirathimei Ngai witû, inyuï iruka cia andû, mû-tûme mûgambo wa gûkumio gwake ūiguo :

9 O-we ūria ūigite ngoro ciitû haria ingiïkaraga na muoyo, na atangïreka makinya maitû menyenyeké.

10 Amu we, Ngai, niûtûroretie : ni kûgeria ūtûgeretie, o ta ūria betha ïgeragio ïgitharario.

11 Niwatûtonyirie rûtego-inï ; watûigîriire mûrigo mû-gongo, ūria ūratûhihinyaga mûno.

12 Utûmite andû ahaicu mbarathi mathiïre igûrû ria mitwe iitû ; twahunguriire mwaki-inï o na tûkihungurira mai-inï ; ningi we ūracoka ūratuumiria o kündû kûhorò.

13 Ningûtonya nyûmba yaku ndî na magongona ma njino, ningûkûhingiria miîhitwa iria ndî nayo,

14 O iria yatumûrirûo ni miromo yakwa, nako kanua gakwa gakimîrikia, rîrîa ndari na thiña.

15 Ngûkûrutïra ngoima ituïke mahaki ma gûcinwo, o hamwe na mûcîngû wa ndûrûme ; ngûrûta ndegwa hamwe na irûhi.

16 Ükai, mûigue, inyuï inyuothë mwitigîrîte Ngai, na nînguumbûra ūria ateithitie ngoro yakwa.

17 Ndamûkaïre na kanua, na rungu rûa rûrimi rûakwa ndari na ûmûgoci mûnene.

18 Ingâkorirûo nûmbûitie waganu na ngoro yakwa, Mwathani ndari hîndî anginjigua.

19 No kai we Ngai nîakînjiguïte-i ; nîaathikîriïrie mû-gambo wakwa ngîmûhoya.

20 Ngai arorathimwo, o-we ūria ūtahûndûrite ihoya riakwa, kana akeheria ūtugi wake hari niï.

67

NGAI arotûtugïra, atûrathime, atûme ūthiû wake ūtwârîre ;

2 Ni getha njïra yaku imenyûo gûkû thi, kûhonokania gwaku kûmenyeke ndûrîri-inï ciothe.

3 Irîndî irokûgatha, Ngai ; iruka irokûgatha ciothe.

4 Ndûrîri niikene, irûhie ni gûkena : tondû we ūrituagïra irîndî na kîhoto, na ūtongoragie ndûrîri iria ii thi ino.

5 Irîndî irokûgatha, Ngai ; iruka irokûgatha ciothe.

6 Thi niirutîte uumithio wayo : Ngai, o Ngai witû, niégûtûrathima.

7 Ngai niaritûrathimaga ; na ituri ciothe cia thi no ika-mwitigira.

Mûthenya wa 13. Gûcûkûra kwa Rûcînî

68

NGAI-RÎ, nîarahûke, thû ciake inyaganio ; nao amû-thûri more mbere yake.

2 Ta ndogo o ūria īhurunjūragwo, ūmahurunjūre o guo : o ta ūria mūhūra ūringūragwo nī mwaki, arīa aaganu nīma-thire o taguo mbere ya ūthiū wa Ngai.

3 Nao arīa athingu nīmakene ; nīmakenūke mbere-ini ya Ngai : īni, matherūrūke ngoro nī ūria maiguīte wega.

4 Inīrai Ngai, mūine mūgikumagia rīitwa riake : mwe-njerei kīng'aratua o-we ūcio ūratuīkania mawerū ahaicīte mbarathi igūrū ; rīitwa riake nī JAHU ; 'gikenūrūrūkei mbere-ini yake.

5 Ngai-rī, e gītūro-ini gīake kīamūre, nīwe ithe wa ciana cia ngoriai, ningī nīwe mūtui cira wa atumia arīa a ndigwa.

6 Ngai-rī, nīwe ūtūmaga arīa matūire na ihoru maikare thī nyūmba hamwe na andū : arīa ohe amarutaga korokoro akamoinīria warīi-ini : īndī arīa aregi-rī, matūraga o būrūri ūria mūng'aru.

7 Ī Ngai, rīrīa woimagaragia kīrīndī gīaku ūgagītongoria, o rīrīa wahunguraga werū ;

8 Hindī io thī nīyathīngithire, igūrū nario rīgītīka gūtata mbere ya Ngai : gwata kīrima kīria gīa Sinai nīgīatetemire mbere ya Ngai, o-we Ngai wa Israeli.

9 We, Ngai, nīwoiririe mbura nyingī, ūgīlkīra igai rīaku hinya, hindī ūria rīanogete.

10 Thama yaku niyetūriire kuo : tondū wa wega waku, Ngai, nīwaigīre arīa athīni mūthīthū.

11 Mwathani egūtūma ūhoro : nao atumia arīa mekūmeme-rekīa ngumo nī mūgokoro mūnene.

12 Athamaki arīa a ita nīmorīte, nīmorīte : nake mū-tumia ūria ūikaire mūciī nīwe ūragayania mataha.

13 Mwacoka kwaraha ciugū-ini, no ta mathagu ma ndu-tura marīa mekīre betha, nacio njoya ciayo ige-kīrūo tha-habu īhana o ngoikoni.

14 Hindī io Mwene-Hinya aanyaganirie athamaki kūndū kūu, nī ta rīrīa Salumoni gūkuura tharunji.

15 Kīrima kīa Bashani nī kīrima kīa Ngai ; kīrima kīa Bashani nī kīrima kīraya.

16 Inyui irima ici ndaya, mūkūrora manyira nīkī kīrima gīkī Ngai eendeire gītuīke gītūro gīake ? īni, Jehova egū-tūra o-ko tene na tene.

17 Ngari cia Ngai, cia ita, nī ngiri ikūmi maita merī, o ngiri na ngiri : Mwathani e kuo gatagatī kao, o ūndū ūmwe na Sinai, thīnī wa handū harīa haamūre.

18 We nīwambatīte igūrū, nīwītāhiire itaha rīaku ; nī-heetwo nduhi nī andū, īni, o na ūkaheo nī arīa aregi o nao, nīguo Jahu Ngai atūre kwao.

19 Mwathani we arorathīmwo, o ūria ūtūkuagīra mūrīgo witū mūthenya o mūthenya, Mūrungu nowe ūhonokio witū.

20 Mūrungu-rī, harī ithūi nī Mūrungu wa mahonokania ; ningī JEHOVA ūria Mwathani nowe mwene ciumīriro cia kuuma gīkuū-ini.

21 No atīrī', Ngai nī kūmemenda akamemenda ciongo cia thū ciake, amemende cūmbī ūria wī njuīrī wa mūndū ūria ūthīagīrīra o na wīhīa wake.

22 Mwathani oigire atīrī', Ningacokania ndīmarute Ba-shani, ngamacokia ndīmarutīte o thīnī wa ndia iria ndiku cia iria :

23 Nī getha ūtobokie ikinya rīaku thakame-ini, nacio nīmī cia magui maku igīe na rūgai rūacio harī thū ciaku.

24 Andū nīmonete mūthīire waku, Ngai, o mūthīire wa Mūrungu wakwa, o-we Mūthamaki wakwa, ūgīthīi gūtonya handū harīa haamūre.

25 Arīa mainaga nīo maatongoragia, makoimwo thutha nī ahūri a inanda, me gatagatī ka airītu arīa mekūhūra tū-hembe.

26 Rathimagai Ngai ciūngano-ini, mūrathimage Mwathani, inyui a kīhumo kīa Israeli.

27 Ūria mūnyinyi, Benjamini, ūria ūmaathaga, nīkuo arī, anene a Juda, gikundi kīao, anene a Zabulun, na anene a Nafutali.

28 Ī Ngai, 'gīathe hinya waku : 'gīkandīre, Ngai, o we wanatūhotera maūndū.

29 Tondū wa hekarū yaku, kūu Jerusalemu athamaki nīmagagūtegera matega.

30 Rūithia nyamū ūria ya irura-ini, ngūriga nayo ya njamba cia ndegwa, o hamwe na njaū cia irīndī, ūkīra-nagīrīria icere cia betha ; nyagania iruka iria ikenagīra iua.

31 Kûrî makang'û magoka moimîte Misiri ; Ethiopia nakuo nîgûkahîuha kwarîra Ngai moko.

32 I 'kiinirei Ngai, inyuî mothamaki maya ma thi ; 'gikumiei Mwathani na rûimbo ;

33 Kumiai ūcio ūkuagwo nî igûrû o rîria rîa igûrû, o rîria ritûire kinya agu na agu ; arî gûkiruta mûgambo wake, mûgambo o ūria wa hinya.

34 Gathîrîriai Ngai atî e na hinya : ūnene wake nîguo ūkaragia Isiraeli ūrî igûrû riao ; naguo hinya wake nîguo wî matu-ini.

35 I Ngai, we nî gûtuana ūtuanaga nda wî handû haku haamûre : o-we Mûrungu wa Isiraeli, niwe wîkagira andû ake hinya o na ningî ūhoti. We Ngai arorathimwo.

Mûthenya wa 13. Gûcûkûra kwa Hwai-inî

69

1 NGAI, 'honokia ; nî gûkorûo maria mari kündonya o ngoro thiini.

2 Nî gûtomerera ndîratomerera mûtoro-inî o ūria mûnene, harîa hatangirûgamîka : nginyite o mai maria mariku, ngahubwo nî miâa yamo.

3 Ni kûnoga 'nogete ni gûkaya ; mûmero wakwa ūkang'ara : maitho mekûremwo nî kuona nî gûgieterera Ngai wakwa.

4 Aria ma'thûrite hatarî gitumi nî aingî kûrî njuîri ciakwa cia mûtwe : aria mendaga kû'ninûkia metuîte thû ciakwa tûhû, nî andû me na hinya : indo iria itaatunyanîte, nîcio ndacokithirio.

5 I Ngai, we niûûi ūkigu wakwa ; namo mehia makwa matingihithika harî we.

6 Aria magwetagîrîra we, ndûkareke maconoke nî ūndû wakwa, we Mwathâni, Jehova mwene ita : ndûkareke acio makûrongoragia manyararîke nî ūndû wakwa, we Ngai wa Isiraeli.

7 Ni gûkorûo nduîkite kîmene no ūndû waku we ; ūthiû wakwa niûhumbitwo nî thoni.

8 Nîngituîkite ta mûgeni harî andû aitû, ngahana ta mû-rûrîri harî ariû a maitû.

9 Tondû nindîutwo nî kîyo kîria ndî nakio kia nyûmba yaku ; nacio inyugo cia aria makûnyugaga we igûîte o na niî.

10 Rîria ndarîraga na ngenyerekia ngoro nî kwihinga kûria, ūndû ūcio ūgituïka o wa kû'nyugithia.

11 Ndatua ikûnia nguo yakwa ya kwihumba, ngituïka ta rûgano harî o.

12 Andû aria ndinda-thome nîmaaragia ūhoro wakwa ; na ninduîkite rûimbo rûa anyui a njohi.

13 No atîrî', niî nowe, Jehova, ngûhoya, hingo ūria ya gwitikirika : tondû wa ūria ūtugi waku ūingîhite, Ngai, ūnjokerie na ūhoro ūria wa ma wa ūhonokio waku.

14 Ndaarîta ūndute mûtoro-inî, ndûkareke ndomberere : nindeithûrûo harî aria ma'thûire, na ndutwo mai-inî maria mariku.

15 Ndûkareke kîguû kia mai kî'hube, nayo ndia ndûkareke i'merie ; na ndûkareke irima rî'hingîrîrie thiini wa kanua kario.

16 Nyamûkûria, Jehova ; amu ūtugi waku nî mwega : tondû wa ūria matha maku maingîhite, wî'hûgûrîre.

17 Na ūtige kwîgitîria ndungata ïno yaku ūthiû ; amu ndî hatika-inî ; nyamûkûria o narua.

18 Thengerera ngoro yakwa, ūmikûre : ndutîra gîkûri ni ūndû wa thû ciakwa.

19 We niûûi ūria ndî kîmene, na ūria ndî na thoni, o na ūria 'nyararîkite : aria me muku na niî me mbere yaku othe.

20 Kînyenya kîrî gû'thutha ngoro ; na ndî mûigu ūñru mûno : ndîretereire nyone a kûnjakaithia, na gûtirari ; ngione a kû'nyamarûra, na ndione.

21 O na makî'he mûti mûrûrû ūtuîke irio ciakwa : na ndanyota makingundia thiki.

22 Metha yao ya kûriira, ūria ïi mbere yao, ūrotuïka mûtego ; na hîndî ūria maikaire o na thayû, ūtuîke kindû già kûmanyita.

23 Maitho mao nîmacingimanio matige kuona ; na ūtûme njuthî ciao itûre o ciinainaga.

24 Maitîrîrie mang'ûrika maku, ningî nîmakînyîrirûo nî marakara maku maria mahiû.

25 Iraro ciao niikire ihoru ; kwage wa gûikara hema-iní ciao.

26 Amu ūria mûringe nî wee nowe manyariraga ; na aria wee ūfiguraritie nio materetaga ūhoro wa ruo rûao.

27 Ongerera waganu wao waganu ūngi : na matikarekwo matonye ūthingu-iní waku.

28 Nîmarihûrûo mbuku-iní ya muoyo, matikaandikânirio na aria athingu.

29 No nii-rî, ndi mûthîni, na ngario nî kieha : ūhonokio waku, we Ngai, ūrondûgîria na igûrû.

30 Ningûgikumia riitwa ria Ngai na rûimbo, ndimûne-nchie o ngimûgathaga.

31 Naguo ūndû ūcio no gûkenia Jehova kûri ndegwa, o gîcaú kîi na hia na mahûngû.

32 Andû aria ahoreri mona ūguo, no gûkena marîkena : inyui mûrongoretie Ngai, ngoro cianyu ta nîriûke.

33 Amu Jehova nîaiguaga aria anyamari, na andû aria ohete ndangîmaagîra bata.

34 Igûrû na thi ta nîmûgoce, o na maria maria manene, na kindû giothe giceraga thiini wamo.

35 Amu Ngai nîakahonokia Zayuni, na aake itaro cia Juda ; nao andû nî gûikara magaikara o kuo, nakuo gûtuûke kwao.

36 Ningi mbeû ya ndungata ciake nîyo igakûgaya ; na aria menda riitwa riake no-o magatûra kuo.

70

I NGAI, ndeithûra o narua ; we Jehova, hiûha kûnde-ithia.

2 Andû aria macaragia muoyo wakwa ta nîmaconorithio magegeare : nîmacokio na thutha manyararike, acio makenaga rîria nyonete ūru.

3 Nimahûndûke ni ūndû wa gûconoka, acio manjîraga, Ohoo ! Ohoo !

4 Aria otte makûrongoragia wee, nîmaigue wega na makene nî ūndû waku : na aria endi ūhonokio waku nîmioigage atîrî, Ngai aroneneha !

5 Na niî mûndû mûthîni na mwagi-rî, ūhiûhe ūngore, we Ngai : nowe gîteithia giakwa o na nowe mûndeithûri ; ï Jehova, ndûgakigonderere.

Mûthenya wa 14. Gûcûkûra kwa Rûcini

71

WE, Jehova, nowe ndiigiritanitie nawe : o-rî, o-rî, ndûkanareke njonoke.

2 Ndeithûrithia ni ūndû wa ūthingu waku, ū'hatûre : nyinamîrîria gûtû gwaku, ūkî'honokie.

3 Hari niî ūtuûke niwe rûara rûria ndûraga, o haria ingî-ingagira : we niwathanîte atî 'honokio ; ni gûkorûo nowe rûara rûakwa rûa ihiga o nakio kîirigo giakwa.

4 Ngai wakwa, 'hatûra nyume guoko-iní kwa ūria mwaganu, o guoko-iní kwa mûndû ūria muogogi na ūtarî tha.

5 Tondû we niwe kîirigîrîro giakwa, Mwathanî Jehova : ūtûre wî mwihoko wakwa kuuma ndi o mûnyinyi.

6 Ndûire ndirîrîrûo niwe kuuma o ndaciärô : niwe wandutire nda-iní ya maitû : hingo ciithe nowe ndiigiku-magia.

7 Hari andû aingî niî nduikîte ta magothe ; no we niwe ūûrîro wakwa, ūria wî hinya.

8 Kanua gakwa kariiyûraga gîkumio giaku o naguo ūhoro wa ūthaka waku mûthenya wothe.

9 Ndûkae gûkande hingo ya gûkûra ; ndûkanandiganîrie hinya wakwa watua gûthira.

10 Ni gûthima thiû ciakwa no injaragîrîra ; aria moheirie muoyo wakwa nîmaciranagîra,

11 Makoiga ūû, Ngai nîamûtiganîrie : mûthingatei mû-mûnyite ; amu ndarî na wa kûmûteithûra.

12 ï Ngai-i, tiga kûnjikara ūraya : ï Ngai wakwa, no 'kihiûhe kûndeithia.

13 Aria mathiagira muoyo wakwa ta nîmaconorithio na maninwo ; nîmahumbwo nî ūmeneku o na ūnyarariku, acio mendaga kûnjika ūru.

14 No niī-ri, ngütüra o ngwirigiriire hingo ciathe, na ndüre o ngiragiriria gugukumia.

15 Kanua gakwa kariheanaga ühoro wa üthingu waku, kaganage ühonokania waku mūthenya wothe; amu ndiūi mūigana waguo.

16 Ngūuka ngionanagia ciiko cia Mwathani Jehova cia ühoti: üthingu waku niguo ndiikigwetaga, o waku wiki.

17 We Ngai, niwe ütūire ündutaga kuuma ndi o mūnyiyi; na niī kinya riu no nyumbūraga maündū maku üria me ma kūgegania.

18 O na kinya rīria ngakūra ngie na mbui, menya ükandiganiria, Ngai; nginya ngakorūo ndikite kūhe andū a rūciaro rūrū ühoro wa hinya waku, ühoro wa ühoti waku ngahe mündū o wothe üria ügūuka thutha.

19 Üthingu waku o naguo, Ngai, üthiite o igūrū mūno; o we wikitē maündū manene, we Ngai, nū ūngi ühana tawe?

20 We-ri, o we ütuonetie mathina maingi o na moru, niūricoka gütüriükia, na ütürute rungu rūa thi ütūcokie igūrū rīngi.

21 'Kiongerere ünene wakwa, ünjokerere ü'nyamarüre.

22 Nii na niī ndiikügathaga na kinanda, ngathage ühoro waku wa ma, we Ngai wakwa: kinanda già kinubi nikio ndiiküinagira nakio, we Üria Mütheru wa Israeli.

23 Miromo yakwa nī güküngüya iriküngüyagia mūno rīria ngükügoca na rūimbo; o na ngoro yakwa nayo, o ino ükūrite.

24 Naruo rūrimi rūakwa rūritindaga rūkiirurumagia ühoro wa üthingu waku mūthenya wothe: nī gükorūo aria mendaga künjika üuru nī güconoka maconokete, magegearite o kūgegeara.

72

INGAI, ühe mūthamaki mītiire yaku, o-we mūriū wa mūthamaki ümūhe üthingu waku.

2 Niaciragire andū aku na üthingu, aciragire aria aku athinie na kihoto.

3 Ithuri niirehagire kirindi thayū, o natuo tūrima, nī ündū wa üthingu.

4 Niatuagire aria athinie aria me thiini wa kirindi, na ahonokagie ciana cia ngia, akihehenjaga üria üthinanagia.

5 Andū nimatüre magwitigirite o üria riua rigütüra, o na mweri naguo, o nginya njiaro ciathe.

6 Niaikürükagire thi ta mbura ikiurira nyeki kūria gütue: ta rūthuthuū rūria rūihügagia tiri.

7 Matukū make nikühambage üria mūthingu; na gütüre thayū mūngi, kinya o rīria mweri ükarinduka.

8 Nake arogia na watho gwata iria-ini rīmwe kinya o rīria rīngi, na kuuma o Rūūi nginya ituri cia thi.

9 Aria matüraga werū-ini nīmainamirire mbere yake; nacio thū ciate iturumithie kanua tiri-ini.

10 Athamaki a Tarashishi na aria a icigirira-ini nīnamühothagire mīhothi: anene a Sheba na a Seba nao mamütegagire matega.

11 Ìni, athamaki othe marokamügūra thi, ndūrīri ciathe imütungatagire.

12 Amu nīariteithüraga mündū üria mūkia aakaya; o nake üria mūthiie, ütarī na wa kūmūteithia.

13 Üria ütarī na hinya, na üria mwagi, nīarimaiguagira, ahonokie miyo ya acio akia.

14 Agakūra muoyo wao harī ühahanyi o na harī ücamba; na thakame yao igatuika ya goro harī we.

15 Niatüre; na aheagwo thahabu o irīa ya Sheba: na ahoyagirūo nī andū o hingo ciathe; matindage makimüra-thima mūthenya wothe.

16 Būrūri ürogia na būthi wa mīere kinya o irīma igūrū; maciaro mayo mererage o ta kūu Lebanon: nao andū a itūra mahambe ta nyeki ya thi.

17 Rītwa rīake rīotüra tene na tene; riua ritarindükite, rītwa rīake no ritambage: andū merathimage nake; ndūrīri ciathe imütuage mūkenu.

18 Jehova Ngai arorathimwo, o-we Ngai wa Israeli, ari we wiki wīkaga maündū ma ürīrū:

19 Rītwa rīake nario, rīu rīa rīri, rīrorathimago tene na tene; nayo thi yothe nīiyürūo nī rīri wake. Amen, na ningi, Amen.

20 Mahoya ma Daudi, mūrū wa Jese, maathirira haha.

Müthenya wa 14. Gūcūkūra kwa Hwai-inï

73

A CA, noguo ; Ngai nî mwega harî Israeli, harî aria Amatarî na üuru ngoro.

2 No niî hakwa-ri, nyarîri ciakwa iratigairie hanini cie-hûke ; makinya makwa marakirie gütenderûka.

3 Amu nindiraambite kûgia na üiru nî ündû wa aria eikiriri, ndona aria aaganu üria matabarîte.

4 Tondû ikuiro riao rîtiri na ruo : na hinya wao nî mü-kinyanîru.

5 Mationaga thîna ta andû aria angî ; o na kana maka-mitwo ta andû aria angî.

6 Nikio mwitîo üikaraga ta kirengere ngingo-inî yao ; mehumbite mbara ta nguo.

7 Maitho mao nîmoimîrîte nî ünoru : me na indo gûkîra üria ngoro îngîrirîria.

8 Nî kûnyûrûrania manyûrûranagia, na makaaragia ma-ündû ma gûthinania nî üria maaganîte : maaragia cia mwitûgîrio.

9 Maigîte kanua kao igûrû matu-inî, na rûrimî rûao rû-cangaga gûkû thi.

10 Tondû ücio andû ake magakerûra magoka : riita ria mai rikaninûkîrîrio nîo.

11 Makoiga, Mûrungu ekûmenya na-kî ? Üria-Wi-Igûrû-Mûno ari na ümenyo ?

12 Onei, aria aaganu nîo acio ; na tondû maikaraga hingo ciothe mearaganitie, nîmeongereire ütonga.

13 Aca ti-therû, 'theretie ngoro yakwa tûhû, na nî tûhû 'thambagia moko makwa riithambiro-inî ria kûnina üuru ;

14 Amu ndûire 'mitagwo müthenya wothe, o rûcinî, o rûcinî, ngaroka kûherithio.

15 Ingloigire, Ningwaria njuge üguo ; kûu nî kûgarûka ingiagarûkire rûciaro rûaku.

16 Ndeciria üria ingimenya ühoro ücio, ügituika nî thîna maitho-inî makwa ;

17 Kinya ndatonya handû haria haamûre ha Mûrungu, ngitarania ühoro wao wa thutha.

18 Aca ti-therû, ümaigaga kûndû kûri ütenderû : nî-mairûraga makaanangîka o kwanangîka.

19 Nî-atîa maakira ihoru o kahinda kanini ! nî anine biû nî macanjama.

20 Ta rîria mûndû aahindûka hindî iria ekûrotaga ; noguo, Mwathani, wearahûra, ükarurûka mwituire ücio wao.

21 Hindî io ngoro yakwa irakîgundîte, na ngagariükagwo nî higo,

22 Ndîratarii ta ndara-gîthaka, noguo ndîrarigîtwo ; harî we ngahana o ta nyamû.

23 No kai hingo ciothe ndî o hamwe nawe-i : nî'nyitîte guoko kwa ürîo.

24 Ürîndongoragia na ütaari waku, na thutha ünyamû-kire na riri.

25 Nû üngî ndî nake kûu igûrû ? twî nawe-ri, gûkû thi o nakuo gûtirî üngî ngwenda.

26 Mwîri wakwa o na ngoro no kûhinyara : Ngai-ri, nowe hinya wa ngoro yakwa, o na rûgai rûakwa rûa tene na tene.

27 Amu aria maraihanîrîrie nawe nî kûûra makora : aria othe mathiaga gûtharia nî gûtigana nawe, nî'nyitîte buru !

28 No niî-ri, gûkuhihîria Ngai, nikuo kûnjagîrîire : Mwathani Jehova niwe nduite mûrahîro wakwa, ng'anage mawîra maku mothe.

74

I NGAI-Î, ni-kî gitûmîte ütûte tene na tene ? nî ündû kî marakara maku matogaga nî ündû wa ng'ondu cia rûru rûaku ?

2 Ririkana kîrîndî giaku, kîria wegûriire o tene, o kîria wakûûrire gituîke kîo kîruka giaku kîria wîgaîire ; üririkane kîrima già Zayuni, o kîria watûûrite.

3 Kûûra magûrû werekere kûri nyûmba iria ituîtwo maceng'û kinya tene, wone üuru wothe üria wîkitwo nî thû handû haria haamûre.

4 Aria me muku nawe nîmaararamire o kîgomano-ini giaku gatagati ; marûuri mao ene ma ita nîmo maahandire matuike imenyithia arî mo.

5 Maahanaga ta andû moereire mathanwa mateme mîti ya mütitû.

6 Na rîu wîra ūria mûrame wothe ūria wî kuo nîmaraumomora na ngomi o na nyondo.

7 Nyûmba io yaku nyamûre mari kûmimundia mwaki : nîmathahitie gitûro kia riitwa riaku nî kûmigûithia o thi.

8 Moigire atîrî', na ngoro, Nitûmahukie o kûmahukia ! nîmacinîte itûngano cia Mûrungu ciote iria ii thiini wa bûrûri.

9 Marûuri maitû tûtimonaga rîu : gûtitûire na mûnabii ; o na thiini witû gûtitûire mûndû ūngîmenya nî nginya-ri.

10 ï Ngai-î, nî hingo iîgana-atia mûmuku egûtûra anyuganaga ? thû-ri, niitûre irumaga riitwa riaku nginya o tene ?

11 Ühetete guoko gwaku nîkî, o guoko kûu gwaku kwa ūrio ? gûcomore gitûri-ini giaku, ümanine.

12 No ningî Ngai nowe Mûthamaki wakwa kuuma tene, o ūria ūtûire ekaga maûndû ma kûhonokania gûkû thi.

13 We-ri, nîwe waatûranirie iria rîria inene na hinya waku : inyamû iria nene cia iria-ini nowe ūcibeberete ciongo ii maî-ini igûrû.

14 We-ri, nowe wathetherire mîtwe ya nyamû ūria igwi-two rewiathanî, watûmire itûke kandû ga kiruka kiria gitûraga werû-ini.

15 We-ri, nîwe watûrikithirie riitho rîa maî o na gitîhima : we nowe wahûithirie njûi iria itahûaga.

16 Mûthenya nî waku, o naguo ūtukû no waku : we nowe ūthondekete ūtheri na riûa.

17 We-ri, nowe wekirire mihaka yothe ya thi : themithû na thano, nowe wekirire.

18 Ririkana ūû, atî thû nîkûnyugite, we Jehova, na atî kiruka gîkigu nîkîrumite riitwa riaku.

19 Ndûgakinenganire muoyo wa gatutura gaku hari nyamû : gîkundi kiria kia andû aku athînie ndûkarigana-gîrûo nîkio nginya tene.

20 Ta 'kibare kirikaniro : amu kûria guothe kwî nduma bûrûri-ini kûiyûire ciikaro cia mbara.

21 Ndûgakireke ūria mûhinyirîrie acoke aconokete : tûma ūria mûthîni, o ūria mwagi, akumie riitwa riaku.

22 Arahûka, Ngai, wiciririre : ririkana ūria ūtindaga ūkînyugwo nî mûndû ūria mûkîgu mûthenya wothe.

23 Tiga kûriganirûo nî mûgambo wa aria me muku nawe : ngûi ya aria magûükiriire ithang'ataga o hingo ciote.

Mûthenya wa 15. Gûcûkûra kwa Rücinî

NITÜGÜKÜGATHA, Ngai ; nitûgûkgatha, amu riitwa riaku ritûraga hakuhi : andû maganaga mawîra maku ūria me ma kûgegania.

2 Ndakinyirira ihinda rîria riathane, niî nînduanagira cira na werekereru.

3 O na thi na aria othe matûire kuo ingikorûo nî gûtweka itwekete ; no niî 'thung'arîirie itugî ciayo.

4 Aria megathaga ndamerire atîrî', Tigai kwîgatha : nao aria aaganu ngîmera, Tigai kwambararia rûhâ :

5 Tigai kwambararia hâa cianyu na igûrû ; tigagai kwaria mûûmitie ningo.

6 Ni ūndû gûtûgîrio gûtiumaga irathiro-ini, kana o ithûiro-ini, o na kana gûkoima na werû-ini.

7 No 'rîri, Ngai nîwe mûtuani : ūyû akamûnyihîrîria, ūyû ūngî akamûtûgîria.

8 Ni gûkorûo guoko kwa Jehova kûgwete gîkombe, nayo ndîbei nîratherûka ; kîiyûire ūria ndukanie, nake akamî-itûrûra : ti-itherû, gîkiatho kîayo, andû aria aaganu othe a thi nio makainikîrîria, manyue.

9 Îndi niî-ri, ndîriumbaraga ūhoro wake tene na tene, nîndîkumagia Ngai ūria wa Jakubu na nyîmbo.

10 Nacio hâa cia andû aria aaganu nî kûrenga ngacirenga ciote ; ningî hâa cia aria athingu-ri, no kwambarario ikaambarario.

Müthenya wa 15. Gúcükûra kwa Hwai-ini
78

ANDÜ akwa, tegai matü mûigue kîrîra giakwa : inamî-
Aririai matü manyu mûigue ciugo iria kanua gakwa
gekwaria.

2 Ngütumûra kanua gakwa njarie na ngerekano ; njitü-
rûre thimo cia maündü ma tene :

3 María tûiguîte na tükamamenya, o maria maithe maitü
maanatwira.

4 Tûtingimahitha ciana ciao, tûkeraga rüciaro rûria rûi
thutha ükumio wa Jehova, o na ühoro wa hinya wake, na wa
maündü make maria ma kîgeganio maria aaneke.

5 Ni gûkorûo niekirire üria kûri Jakubu, agitua kîrîra
thiini wa Israeli, agiatha maithe maitü, ati maündü macio
mamenyithie ciana ciao :

6 Niguo rüciaro rûria rûi thutha rûmamenye, o-cio ciana
iria igaciario ; nacio ciükire ciire ciana ciacio :

7 Ni getha matue Ngai mwihoko wao, na matikanariga-
nîrûo ni mawiko ma Mûrungu, tiga marûmagie maathana
make :

8 Na matikahane ta maithe mao, rüciaro rûria rûari rû-
remi na rûtaathikaga, o rüciaro rûria rûtethung'arîrie
ngoro, namo maroho mao mataakindîirie harî Mûrungu.

9 Ariü a Efraimu, o na me na mathaita mao na magwete
mota, nîmaahündükire müthenya üria wa ndathano.

10 Matiarûmirie kîfikaniro kia Ngai, na nîmaaregire gû-
twarana na kîrira giake ;

11 Makiriganîrûo ni mûikire yake, o na maündü make
ma kîgeganio maria aamonetie.

12 Maündü ma ürirû nimo ekire maitho-ini ma maithe
mao, me bûrûri wa Misiri, kûu gwetagwo werû wa Zoani.

13 Ni gwatûrania aatûranirie iria, akîmaringia ; mai
agitûma marûgame ta kîhumbu.

14 Müthenya naguo aamatongoragia na itu, na ütukû
wothe akamathiî mbere na ütheri wa mwaki.

15 Kûu werû-ini niaatûranirie ndûaro, akîmahe mai
maingî ma kûnyua o ta maria moimaga kûria kûriku.

16 Agîgitûma ihiga rîtûrike ithima, agiükûrûkithia mai
o ta njûi.

17 Nao no gûkirirîria o kûmwîhia, makiremagira Üria-
Wi-Igûrû-Mûno kûu werû-ini.

18 Na ngoro-ini ciao makîgeria Mûrungu nî gwîtia irio
ni ündü wa njeme yao.

19 Îni, nî kwarirîra maarirîire Ngai ; makiuga, Mûru-
ngu-rî, aahota kwara metha werû-ini ?

20 Rûaro, i, nîaarûgûthire, mai magiitûrûrûka boo !
ithima icio igikifrenda mûno ; i mûgate-rî, aahota gûtûhe
o naguo ? andû ake aahota kûmonera nyama ?

21 Jehova rîria aaiguire üguo agîtûkûyana : Jakubu
agiakanîrûo nî mwaki, marakara magiükîrîra Israeli ;

22 Ni ündü matietîkirie Ngai, na matiigana kwîhoka
ûhonokania wake.

23 No we agiatha matu maria me igûrû, agikîhingûra
mîrango ya matu-ini ;

24 Akîmaitîra Mana ta mbura marie, akîmahe mwere
ûria wa matu-ini.

25 Andû magîkîrîa irio o iria cia makarau : nî irio
nyingi aamareheire, o cia kûmahûnia.

26 Ningî agîtûma igûrû gûûke rûhuho rûria ruumaga na
irathîro : na rûhuho rûa na gûthini o naruo akîrûerekereria
na hinya wake.

27 Akîmaharûrûkîria nyama ciigana o ta rûkûngû, nyamû
iria ii mathagu ciigana o ta mûthanga üria wî iria-ini :

28 Agicirekangia gatagatî-ini ka handû haria maakîte, o
kûu guothe mîena-ini ya iraro ciao.

29 Magîkîrîa, makîhûna mûno ; nî kûmahe aakîmaheire
kîrîa maahagayagîra.

30 O mataanâgûra mûhagayo wao kînyiria, irio itanoima
tûnuua twao,

31 Marakara ma Ngai makîmokîrîra, makiûraga gîkundi
kia aria anoru, makiûrûra aanake a Israeli.

32 O na gwekwo maündü macio mothe, no gûthiirîria
maathîirîriire o kwîhia, na matiitîkie mawiko make ma
kîgeganio.

33 Tondû ücio akininithia matukû mao o maündü ma
tûhû, na mîaka yao akîmininûkîthia o maündü ma kîmako.

34 Aamoraga, hïndi io magacoka kumütuïria : maka-hündüka makarongoria Mûrungu na kiyo.

35 Na makaririkana atî Ngai niwe rüara rüao rüa ihiga, Mûrungu Üria-Wi-Igûrû-Mûno niwe mûmakûûri.

36 No nî kumücünjüiga maamücünjüigaga na tñua twao, na nîmî ciao nî kumühenia maamühenagia nacio.

37 Nî gütüika ngoro ciao itiakindürie harî we, na matiarî a kwihokeka ühoro-inî wa kîrikaniro giake.

38 Nake-rî, tondû wa üria aiyûritwo nî tha, niaamohagîra waganu wao, akarega kûmanina : îni, nî kaingî aagârûrire marakara make na ndaarahûre marûrû make mothe.

39 Akaririkana atî o no mwîrî ; no rûhuho rûria rûhutûkaga na rütingicoka rîngî.

40 Nî mahinda maigana-atâ maamûremire me kûu werû-inî, makamûiguithia kieha me kûu baraganya-inî !

41 Magigicoka o rîngî kûgeria Mûrungu, o-we Üria Mûtheru wa Israeli makamûthiaiya.

42 Matiaririkanaga guoko gwake, kana müthenya üria aamakûrire kûrî mûmaitha.

43 Makiaga kûririkana üria aatûmire ciama ciake cionwo Misiri, namo morirû make monwo werû wa Zoani ;

44 Akigarûra njûi ciao üria ciahanaga igituïka thakame, o nacio ithima ciao, magikiremwo nî kûnyua.

45 Agitûma ngi harî o, mîrumbî mîngî mîngî, ikîmarîa ; na ciûra, nacio ikimonûhangâ ;

46 Uumithio wao wa mîgûnda naguo akihe itono, ûrîmi wao ükirekererio ngîgi.

47 Mîhabibû yao akîmianangithia mbura ya mbembe, na mîkûyû yao akîmiunangithia mbembe iria ndungu.

48 Agitigira mahiû mao o namo mbura io ya mbembe, ndûru ciao igitigirûo rûheni.

49 Akimarekereria mwaki wa marakara make, matûkûya, na mathûgûta, o na mathîna, nî mbûtû ya araika aria arehi ûûru.

50 Marakara make niaamanyorokeirie njîra : ndaigana kûriganîrîria ngoro ciao na gikuû, miyo yao aamitigüire mûthiro.

51 Akîringa marigthathi mothe ma andû a Misiri, o mûtûrio wa hinya wa hema cia Hamu :

52 Nao andû ake akîmoimagarâia ta ng'ondu, akamere-kagîria me werû-inî o ta rûru.

53 Akimatwara o megangarîte, na matiitigîre : nacio thû ciao-rî, ikîhubikanîrio nî iria.

54 Nake akimakinyia mûhaka wa kûria gwake kwamûre, o kîrima-inî gîkî guoko gwake kwa ürîo kwegûriire.

55 Ningî akirutûrûra ndûrîri mbere yao, akimagayania gwacio na rûkwaro gütüike magai mao, agitûma mîhîrigâya ya Israeli itûre hema ciaco.

56 Nao no kûgeria maageririe Ngai Üria-Wi-Igûrû-Mûno o na kumürema, na matitûre marûmîtie maûira maria make ;

57 Magicoka na thutha, makîmûgarûka o ta maihe mao : nî kwerereka mererekire ta ûta üria ühitagia.

58 Amu nîmaamûthirikirie na ithinjîro ciao cia irîma igûrû, na magitûma aigue üiru nî ûndû wa mîhianano irîa yao miacûhie.

59 Ühoro ücio Ngai akîüigua, agitûkûyana, agiüthamba Israeli o kûna :

60 Agigithama giikaro giake kîria kîari Shilo, o hema irîa aaigîte atûranagie na andû ;

61 Akîneana hinya wake ütahwo, üthaka wake akîüne-anganira moko-inî ma mûmaitha.

62 Andû ake nao akîmarekereria harî rûhiû rûa njora ; igai riake akîritûkûyanîra.

63 Aanake ao magikirîo nî mwaki ; na airîtu ao makiaga kûnagirûo rûimbo rûa ühiki.

64 Athinjîri-Ngai ao makîrûrûo nî njomo ; na atumia ao a ndigwa makiaga ha kûrîrîra.

65 Hîndi io Mwathani akîhindûka ta mûndû uuma toro, o ta njamba irîa ikûrîra nî ûndû wa ndibei.

66 Akîhûra aria maari muku nake akimacokia na thutha : akimatua imene cia tene na tene.

67 Ningî akirega hema ya Jusufu, mûhîrigâwa Efraimû akirega kûûthura ;

68 Agîthura mûhîrigâwa Juda, o-kio kîrima gîa Zayuni kîria endete.

69 Agiaka nyûmba yake nyamûre ihana ta mîthece ya irîma, ikahana o ta thiî ïno arûmîtie itûre kinya tene.

70 Na agithura Daudi ndungata yake, akimüruta ciugüini :

71 Akimüruta kuu aarümagirira ng'ondú iria njairi, níguo arithagie Jakubu, o acio andú ake, arithagie Israeli, o acio igai riake.

72 Nake agikimarifhia kuringana o na ügima wake wa ngoro ; akamerekagiria na wara wa moko make.

Müthenya wa 16. Gücküküra kwa Rüciní

79

1 NGAI, andú a ndüriri nimatonyete igai-ini riaku ; Ihekarü yaku theru ní kümithahia mamithahitie ; Jerusalem marí kümítua o irundo.

2 Ciimba cia ndungata ciaku macitigüire nyamü cia igürü ituïke kandü gacio, mürü ya andú aku atheru makamine nyamü cia gükü thi.

3 Maitangite thakame yao ta mai mbari ciothe cia Jerusalem ; makaaga wa kümathika.

4 Ithui tütükite kímene harí aria tühakaine nao, tügatuka a güthekererüo na künyürüro ní andú aria matüthiü-rürükürie.

5 Í Jehova, ní nginya-rí ügütüra ütürakariire gwata tene ? üiru waku ügütüra wakanaga ta mwaki ?

6 Itiríria ndüriri marürü maku, iria itaküüi, o namo mothamaki maria matathayagia riitwa riaku.

7 Ni ündü Jakubu ní kümüriä mamüriite, na magatharüria mücií wake.

8 Ndügatüririkanire mawaganu ma maihe maitü ; matha maku ta nimatütinge na ihenya : amu nitüthiñikite müno.

9 Tütangire-ni, we Ngai wa ühonokio witü, ütütangire ni ündü wa riri wa riitwa riaku : ütütteithüre, ningi ütharie mahitia maitü, no ündü wa riitwa o riü riaku.

10 Niki kingitüma andú a ndüriri moigage, Ngai wao agüre-kü ? mwirihirio wa thakame iria iititwo ya ndungata ciaku niütümwo ümenyeke ndüriri-ini o ithui tükionaga.

11 Mündü üria muohe, mücayo wake niükinye mbere yaku ; tondü wa üria hinya wa guoko gwaku wi münene, titürie aria matüriirüo gükua ;

12 Nao andú aria tühakaine nao ümacokerie ithüri-ini ciao maita mügwanja ünyugi wao üria makünyugite, we Mwathani.

13 Na níguo ithui andú aku, ithui ng'ondú cia rüru rüaku, tügatüra tükügathaga tene na tene : tümemerekagie ükumio waku nginya njiarüa ciothe.

80

THIKIRIRIA, we Mürlithi wa Israeli, o we ütongora-gia Jusufu ta üria rüru rütongoragio ; o we üikariire makerubi, cangarürüka.

2 Hindüra ühoti waku wi hau mbere ya Efiraimu na Benjamin na Manase, üuke ütühonokie.

3 Ngai, tükokererie ; tüma üthiü waku ware, na ithui no tühonoke.

4 Í Jehova, Ngai mwene ita, ní nginya-rí ügütüra ürakaragira kühoya kwa andú aku ?

5 Ümalüthitie irio o iria cia maithori, o na künuyithia ükamanyuithia maithori ma kigeri kiria kinene.

6 Ütütuite kindü gia kürüagirüo ní aria tühakaine nao : nacio thü ciitü ithekaga o gütheka.

7 We Ngai mwene ita, tükokererie ; tüma üthiü waku ware, na ithui no tühonoke.

8 Warehire müthabibu ürutite Misiri : ükirutürüra ndüriri, ükiühanda arí guo.

9 Niwaüthondekeire handü, naguo ükigwata, ükiiyüra bürüri.

10 Iríma níciahumbüro ní kíigunyi kiaguo, o nayo mitarakwa ya Mürungu igikihumbüro ní honge ciaguo.

11 Ügitambia mitamba yaguo kinya o iria-ini, na thuna ciaguo kinya o Rüüi.

12 Ni ündü-kí ükiunangite njirigo ciaguo, aria othe mahitükaga na njira magetuagira ?

13 Ngürue iria yumaga kiriti níügümbagia, na ükarüka ní nyamü cia werü-ini.

14 Ngai mwene ita, tūcokerere, twagūthaitha : ikia maitho wī matu-inī, wone, ūraūre mūthabibu ūyū,

15 O rūkahūro rūria guoko gwaku kwa ūrio kwahandire, o ro rūhonge rūria warerire nī bata waku mwene.

16 Nī gūcinwo ūcinitwo na mwaki, nī gūtemwo ūtemetwo : andū nī gūthira mathiraga nī ūndū wa ūrūithania wa gīthithi giaku.

17 Guoko gwaku nīkūgīe igūrū rīa mūndū ūria wa guoko gwaku kwa ūrio, igūrū rīa mūrū wa mūndū o ūria warerire nī bata waku mwene.

18 Na ithuī tūtikahündūka tūgūtige : 'gītūriūkie, na nītwīthathayagia rīitwa riaku.

19 Jehova Ngai mwene ita, tūcokererie ; tūma ūthiū waku ware, na ithuī no tūhonoke.

81

KUNGŪIRIAI Ngai, o-we hinya witū, na gīkeno : muugīfirie Ngai ūria wa Jakubu.

2 Arūkanai na thaburi, hūrai kīhembe, na kīnanda già kīnubi kīria kīgambi wega, o na kīnanda kīria kīngī kīa nga.

3 Huhai coro karūgamo ka mweri, ningī mweri waiga-nana na riūa, o mūthī ūria wa gīathī giitū.

4 Thima gīathī kīu nī watho waathirūo Isiraeli, nī itua rīa Ngai wa Jakubu.

5 Nī gwathana aathanire atī gītuīke ūira kwī Jusufu, rīria aathiire kūhithūkīra būrūri wa Misiri : o kūu ndaiguīriire rūthiomē rūria itōi.

6 Atīrīrī, Nīndathengirie kīande gīake harī mūrigo : moko make nīmaatigithanirio na rūgara.

7 We nīwetanire rīria warī na thīna, na nīi ngīkūhatūra ; ndagwitīkire ndī wīhitho-inī kūria kwarurumaga ; nīndakūgereirie maī-inī maria ma Meriba.

8 Iguai, inyuī andū akwa, na nīngūkīmūtaara : naa-rī, Isiraeli, korūo wetikīra kūnjigua !

9 Gwaku menya gūkagia na ngai ng'eni ; ngai yumite kūngī menya ūkamīthathaiya.

10 Nī nīi Jehova Ngai waku, ūria wakūrutire būrūri wa Misiri : athamia kanua gaku mūno, na nīngūkaiyūria.

11 No 'rī, andū akwa matiigana kūigua mūgambo wakwa ; Isiraeli ndanginjerūka.

12 Ngīkīmarekereria marūmīrīre o ūremi wa ngoro ciao, mathiage o na mwīiro wao ene.

13 Naa-rī, korūo andū akwa metikīra kūnjigua, korūo Isiraeli etikīra gūthiaga na njira ciakwa !

14 Ndahoria thū ciao o narua, njokie guoko gwakwa na kūrī arīa me muku nao.

15 Aria mathūrīte Jehova nī kwīnyihīrīria mangīmwīnyihīrīria : no ihinda rīao nī gūtūra ringītūra kinya tene na tene.

16 O na ndamarīithagia ngano o ūria ūri ūnorū : na ngū-hūnagie ūukī ūria uumaga rūara-inī.

Mūthenya wa 16. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

82

KUNGĀNO-INI kīa Mūrungu we Ngai nīararūgama ; nīi gūcirithania aracirithania gatagati ka ngai, gikundi-ini giacio.

2 Atīrīrī-i, nī hingo iīgana-atīa mūrituithanagia na wogogi, mūgīconokagīra mothiū ma andū arīa aaganu ?

3 Mūtituagire ūria mwagu hinya, o na ūria ūtarī ithe : ūria mūthīnīe mūmūtuire na kīhoto, na ūria mūnyamari o nake.

4 Tangagīrai ūria ūtarī hinya na ningī no mūkīa : mūkamateithūrīthia moko-inī ma arīa aaganu.

5 O matirī na ūmenyo o na gūkūrana matingīkūrana ; macangacangaga nduma-inī : ituri cia thi irī kwenyenyecka ciothe.

6 Nīi o nīi ndoigire ūū, Inyuī mwī ngai, na ningī mūrī ariū a ūria-Wī-Igūrū-Mūno inyuothē.

7 No 'rī, nī gūkua mūgakua o ta ūria andū makuaga, mūgūe o ta ūria mūnene agūaga.

8 Arahūka, Ngai, ūthamakire thi arī we : amu ndūrīrī ciothe nowe ūkeigāira.

̄ NGAI, ndügatüre ükirite : Mûrungu, tiga gûikara ütumitie, o na ndügagikiriririe.

2 Tondû 'ri, thû ciaku nî kûronja iraronja : na aria magûthûraga nîmaambararitie ciongo.

3 Nimaracirira andû aku na wara, na makarikanira ündû wa andû aku aria ühithite.

4 Moigite atîrî', Úkai, tûmang'ûrie matigacoke gûtuïka rûriri ; nîguo riitwa rîu ria Israeli ritikanacoke kûrirkankwo.

5 Amu nîmaciranire na ngoro o imwe ; we niwe marikaniriire :

6 Hema cia Edomu na cia Aishumaeli ; a Moabi o na Ahagaria ;

7 A Gebali, na Amoni, na Amaleki ; Afilisiti hamwe na aria matûraga Turo :

8 Ashuri o nake niegwatanitie nao ; nîo mateithitie ciana cia Loti.

9 Meke o ta üria wekire Midian : ta Sisera, na ta Jabini, karûui-ini karîa ga Kishon :

10 O aria maarindûrûro Endoru ; magituïka o thumu wa gwikirûo tîri-ini.

11 Akabûrû ao ümahananie na Orebu na Zeebu; anene ao othe matuïke ta Zeba na Zalimuna :

12 Ariâ moigire, Nîtwioere itûro cia Ngai, twîrigirie nacio.

13 ̄ Ngai wakwa, ümatue ta rûkûngû rûrîa rûranyaga-rûrûka ; o ta maragara maria mombûre nî rûhuho.

14 Ta mwaki ürahîhia mûtitû, na ta rûrîrimbi rûgûcina irima ;

15 Ütitikane nao o ro üguo na kihuhûkanio giaku, ümakie na kîrûhuho giaku kinene.

16 Tûma mothiû mao mahumbwo nî thoni ; nî getha makirongorie riitwa riaku, we Jehova.

17 Nîmaconorithio na matûre mari amaku nginya tene ; ini, nîmagegeare, na more o kûûra :

18 Nî getha mamenye atî we, o we witagwo JEHOVA, nowe wiki Üria-Wi-Igûrû-Mûno o igûrû ria thi yothe.

̄ CIKARO ciaku nî nyende atia, we Jehova mwene ita !

2 Roho wakwa niûthethükite mûno, o na kûhinyara ükahinyara, nî üria wîriririe nja cia Jehova ; ngoro yakwa, o na kinya mwîrî wakwa, niirakûngûria Mûrungu o üria wî muoyo.

3 Kanyoni gaka karî kwionera nyûmba, thûngûrûrû ikegiira na giikaro, haria îngiikaria tûcui twayo, o ithînjiro-ini ciaku, we Jehova mwene ita, o we Mûthamaki wakwa, na ningi Ngai wakwa.

4 Gûkena no aria maikaraga nyûmba yaku : matirî hînd matakûgocaga.

5 Gûkena no mûndû üria ürutaga hinya wake hari wee ; na ngoro yake yerekeire ndumo iria cia gûthii Zayuni.

6 Rîria mekûhungura gituamba kîria già Kîriro magituaga handû he na ithima ; mbura ya maguna-ng'ombe igagikihumba irathimo.

7 Mathiaga o makûongagîrira hinya, makaya gûkoneka, o mûndû o mûndû, mbere ya Ngai kûu Zayuni.

8 ̄ Jehova, Ngai mwene ita, no 'kiigue kûhoya gwakwa : thikiriria, we Ngai wa Jakubu.

9 ̄ Ngai, o we ngo iitû, ütûrore, na übare na tha üthiû wa üria waku mütitiririe-maguta.

10 Mûthenya ümwe ütindîtwo nja-ini ciaku nî mwega kûri mîthenya ngiri. Ndenda kaba ndügamage hingiro-ini cia nyûmba ya Ngai wakwa, gûkira gûtûra thiinî wa hema iria cia ümaramari.

11 Nî ündû Jehova Ngai nî riua, na nî ngo : Jehova niwe wikanagîra ngoga o na gitio : aria me na mithiire mikinyaniru ndarî ündû mwega angîaima.

12 ̄ Jehova mwene ita, mûndû üria ükwihekete wee kai niwe mükeni-i !

̄ JEHOVA, bûrûri waku niwakûkeneire : niwagarûrite gûtahwo kwa Jakubu.

2 Waganu wa andû aku nîwamarekeire, nakuo kûhitia kwao guothe ügakûhumbira.

3 Ni gūthengia wathengetie matūkūya maku mothe : mwaki wa marakara maku ūkaūhutatīra.

4 Tūcokererie, we Ngai wa ūhonokio witū, na mathirī macio wī namo nī ūndū witū ūtūme mathire.

5 Ügūtūra ūtūrakariire nginya tene na tene ? nī gūtambia ūgūtambia marakara maku nginya njiaro ciothe ?

6 Githi ti we ūcoke ūtūriūkie : andū aku magūkenere ?

7 Tuonie ūtugi waku, Jehova, na ūtwitikirie ūhonokio waku.

8 Ningūthikiriria njigue ūria Mūrungu, o-we Jehova, ekwaria : amu andū ake no ūhoro wa thayū angīmaariria, nao nīmamenye magacoka kūhūndūkīra wicaari.

9 Ūhonokio wake ti-itherū wī hakuhi na aria mamwiti-gagira ; nī getha riri ūtūre būrūri witū.

10 Ūtugi na ūhoro wa ma irī gūgicamania ; ūthingu na thayū nīimumunyanite.

11 Ūhoro ūria wa ma niūrakunūka tīri-inī ; naguo ūthingu ūkang'etia thi ūrī igūrū matu-inī.

12 Jehova arīheanaga o kirīa giothe kiega ; būrūri witū naguo ūrutage uumithio waguo.

13 Ūthingu nīguo ūrimūthiaga mbere ; ūtuage makinya make njīra ya gūthiagirū.

Mūthenya wa 17. Gūcūkūra kwa Rūcinī

86

INAMĪRĪRIA gūtū gwaku, Jehova, na ūnyamūkūrie ; nī gūkorūo ndī mūthini na ningī ndī mūnyamari.

2 Gitīra ngoro yakwa ; nī gūkorūo ndī o mūtīi-Ngai : we Ngai wakwa, honokia ndungata yaku ino ikwihokete.

3 'Kīnjiguire tha, Mwathani ; amu nowe ngayagīra mūthenya wothe.

4 Ndungata yaku ūkenie ngoro yayo ; amu we, Mwathani, nowe ndoretie ngoro yakwa na igūrū kūri we.

5 Ni ūndū we, Mwathani, wī mwega, na niūhūthīre kuohanīra, na ūkaingīhia tha harī aria othe magūkayagīra.

6 Jehova, tega matū ūigue ihoya riakwa ; ūthikiririe mūgambo wakwa ngigūthaitha.

7 Mūthenya ūria ndī na thīna nowe ngūkaīra ; nī ūndū we niūkūnyamūkūria.

8 Thīni wa ngai, gūkundi-inī giacio, gūtīri ūngī ūhana tawe, Mwathani ; o na mawiko gūtīri mahana ta maku.

9 Ndūrīri ciothe iria wombire nīgōka igūthathaiye ii mbere-inī yaku, we Mwathani ; nacio igoce ūtīwa riaku.

10 Amu we wī mūnene, na niwīkaga maūnāu ma ūrirū : we wiki nowe Ngai.

11 Nyonia njīra yaku, Jehova ; nīndīiūthiaga o na ūhoro waku wa ma : gwatania ngoro yakwa itūke ya gwitigagīra ūtīwa riaku.

12 Ningagikūgatha, Mwathani, we Ngai wakwa, na ngoro yakwa yothe ; ndūre ngocaga ūtīwa riaku tene o na tene.

13 Ni gūkorūo ūtugi waku harī nī nī mūngī mūno ; na niwe ūteithūrīte muoyo wakwa irima-inī rīria rīa kwangoma o kūu kūriku mūno.

14 I Ngai, nīnjūkīrīrū nī andū aria egereri, na muoyo wakwa niūracario nī kīng'ore kia andū aria ogiti, nawe-ri, matikūigite mbere yao.

15 No we, Mwathani, niwe Mūrungu ūria wī matha maingī na wī muuma-andū mūno, ningī ūria ūtahīūhaga kūrakara, na wī na ūtugi mūngī o naguo ūhoro wa ma.

16 Wīngarūrīre, ūnjiguire tha ; ndungata ino yaku ūmūtikirie hinya waku, ūhonokie mwana wa ngombo yaku ya mūndū mūka.

17 Nyonia kīmenyithia kia wega waku harī nī ; nīguo aria ma'thūre makione, maconoke, nī ūndū we, Jehova, nīukīndeithītie ; o na ūka'nyamarūra.

IGŪRŪ rīa irīma iria nyamūre nīkuo kīea giake kīri.

2 Jehova nienda ihingo cia Zayuni gūkīra itūro cia Jakubu ciothe.

3 Maūndū ma gītō nīmo maarītio nī ūndū waku, we gītarō gīki kia Ngai.

4 Ningagwetanagīria Rahabu o na Babulon hamwe na aria manjūi : Filisiti, na Turo, o na Kushi ; njuge, Ūyū-ri, nīaaciariirūo kuo.

5 Nakuo Zayuni gūkeragwo atīrī', Ūyū na ūyū nīkuo maaciariirūo : nake ūria-Wi-Igūrū-Mūno we mwene agatūma gūtūre gwī kūrūmu.

6 Jehova agatara atirī', rīria ekwandika iruka, atī, Üyū niaaciariirū kuo.

7 Arīa mekūina o na arīa megūtūrūha, no moige ūū, o nao, Ithima ciakwa ciothe irī o thīni waku.

88

T JEHOVA, we Ngai wa ūhonokio wakwa, mūthenya o na ūtukū ningūrīriire ndī mbere-inī yaku :

2 Ihoya riakwa ta nīritonye harī we ; tegera kayū gakwa gūtū :

3 Nī gūkorūo ngoro yakwa nī hūnu maūru, naguo muoyo wakwa niūrakuhihiria kwa-ngoma.

4 Nindaranīrio na arīa matonyaga irima : ndarii ta mūndū ūtangiona ūteithio :

5 Njikanītio harī arīa akuū, o ta arīa orage arīa makomete mbirira, o arīa ūtangicoka kūririkana ; nī ariganīrīrie na guoko gwaku.

6 Ungometie thīni wa irima o rīria rīl thī mūno, kūria kwī nduma, o kūndū kūria kūriku.

7 Ndī mūmamīre mūno nī marūrū maku, ū'thīnītie na makūmbī maku mothe ma mai.

8 Andū arīa tūmenyaine ūndigithanītie nao o kūnene : ūtūmite nduike kindū kū magigi harī o : ndī mūhingirīrie, ngaremwo nī kuumīra.

9 Riitho riakwa nī itonyereru tondū wa ūrīa ndandiükīte : ndīrī mūthenya itagūkaīre, we Jehova, ngakwaragīra moko.

10 Arīa akuū-rī, nīo ūgagīkīra maūndū ma ūrirū ? ngoma niūngīkīra cio, ikūgathe ?

11 Ühoro wa ūtugi waku niūngīkīhunjīka mbirīra-inī ? kana kwihokeka gwaku kūheanīke ühoro wakuo Rīriiro-inī ?

12 Kūu nduma-inī morirū maku maahota kūmenyeka ? ūthingu waku naguo ūmenyeke būrūri-inī ūcio wa kīrigānīro ?

13 No niī-rī, nīngūkaīre, we Jehova, na rūcini kūhoya gwakwa no kūroke gūgūtūnge.

14 Ngoro yakwa ūmīkanītie nīki, Jehova ? nī-kī gitūmite ūngitīrie ūthīu waku ?

15 Kuuma ndī o mūnyinyi ndūire 'thīnagio o na ngaku-hihiria gūtumbūka : ndūire ndūtitītie matebebia maku ngaya kūhūgūya.

16 Mbūcūnwa ciaku nī kū'huba ci'hubīte ; ndī mūnīne nī matua-nda maku.

17 Ndindaga 'thiūrūrūkīrio nīmo mūthenya wothe o ta mai ; nīma'hītīrīrie mothe o hamwe.

18 Andū arīa anyendi o na arata nītūtīgīthanītie nao o kūraya, thīritū yakwa no nduma.

Mūthenya wa 17. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini
89

M ĪTUGĪRE ya Jehova niyo ndīrīinagīra nginya tene na tene : kanua gakwa nīndīmenyīthagia nījaro ciothe kwihokeka gwaku nako.

2 Tondū nīnjugīte atirī', Utugi nī gwakwo ūgaakwo ūtūre o mīndī na mīndī ; kwihokeka gwaku ūgakūrūmia o na kinya igūrū matu-ini.

3 Nīndīkānīre na mūthurūo wakwa, nīndīhītīre ndūngata yakwa Daudi ;

4 Atirī', Mbeū yaku ngamīrūmia, kinya tene na tene, njake gitī giaku kia ūnene gitūre kinya marika mothe.

5 Narīo igūrū no rīgathīrīrie ūrirū wa maūndū maku, we Jehova ; wirokeki waku naguo ūgathīrīrio mūcemanio-inī wa arīa aamūre.

6 Amu kūu matu-ini-rī, nū ūngīgerekānīo na Jehova ? nū ūkīhana ta Jehova thīni wa ciana cia Mūrungu,

7 Akīrī we Mūrungu ūrīa wa kūmakīrūo mūno ndundu-inī ya arīa aamūre, na wa gwītīgīrūo kwī arīa othe mamū-thīrūrūkīrie ?

8 Ī Jehova Ngai mwene ita, nū ūngī kīhoti tawe, we JAHU ? naguo wirokeki waku niūkūrigīcīrie.

9 We nīwe wathaga mwītūgīrio wa irīa rīria inene : makūmbī marīo mokīrīria, we nīwe ūmahoreragia.

10 We nīwe ūthuthangīte Rahabu, agatuika ta ūrīa mū-ūrage ; thū ciaku niūcīnyaganītie na guoko kūu kwa hinya waku.

11 Igûrû nî riaku, thi nayo nowe mwene yo : mabûrûri mothe o na indo iria ciiyûire mo, we nowe wahandire gitina kiamo.

12 Gituri già gathigathini o na kîria già gûthini nîwe waciûmbire : Taboro na Heromon ikûngûyagia nî ūndû wa riitwa riaku.

13 Gicoka giàku nî kîria kî na ūhoti : guoko gwaku kûrî o na hinya, guoko gwaku kwa ūrio kuoetwo na igûrû.

14 Ûthingu o na kîhoto nîcio gitina già gitî giàku kia ūnene : ūtugi na ūhoro wa ma nîcio ithiaga mbere ya ūthiû waku.

15 Gûkena-ri, nî andû aria moi mbugirîrio iria cia gîkeno : mathiaga o na ūtheri wa ūthiû waku, Jehova.

16 Matindaga macanjamûkîte mûthenya wothe nî ūndû wa riitwa riaku : na tondû wa ūthingu waku magatûgîrio.

17 Nî gûkorû we nowe ūthaka wa hinya wao : na tondû wa mitugire yaku rûhia rûtû no rûtûgire.

18 Tondû 'ri, ngo iitû mwene yo nî Jehova ; mûnene witû nî wa Ûria Mûtheru wa Israeli.

19 Hindî o io niwaarîrie aria ūtiaine nao na kloniki, ūkiuga atîri, 'Uteithio ndiûigîrire harî ūmwe njamba ; ngatûgîria ūmwe ûria ūthuritwo thiini wa kîrindî.

20 Nindîjoneire Daudi ndungata yakwa ; nindimûtiîrire maguta maria makwa maamûre :

21 O-we ûria guoko gwakwa kûrîrûmagia harî we ; nakio gicoka giàka kimwikagire hinya.

22 Thû gûtirî ikamûhinyîrîria ; kana mwana wa waganu amûnyarire.

23 Arâ me muku nake ndiûthiaga ngîmathetherangaga mbere yake, na 'hûrage aria mamûthûrite.

24 Nake-ri, kwihokeka gwakwa o na ūtugi wakwa irûkara-ga harî we ; na tondû wa riitwa riakwa rûhia rûake no rûtûgîrio.

25 Na nîngâigîra guoko gwake iria-inî, na guoko gwake kwa ūrio njûi-inî.

26 Arinjîtaga ūu, We nîwe awa, nîwe Mûrungu wakwa, o na rûara rûa ihiga rûrîa rûa kû'honokia.

27 Niî na niî nîngamûtua mwana wakwa wa irigithathi, atuïke nowe wî igûrû mûno harî anene aria angî a thi.

28 Nîngamûrûmîria ūtugi wakwa nginya ohingo itagathira, na kîrikanîro giàka gigatûra kîrî o già kwîhokwo harî we.

29 Nayo mbeû yake ngatûma itûre tene na tene, gitî giàke kia ūnene nakio gitûre o ta matukû ma igûrû.

30 Ciana ciake ingitigana na kîrîra giàka, itige kûrûmîrîra matuîro makwa ;

31 Mangîgathahia mítugo yakwa ûria nduîte, maathana makwa maage kûmarûmagia ;

32 Hindî io nîngamaherithîria ūremi wao na rûthanju, ndîmaherithîrie waganu wao na mahûra.

33 No 'rîri, ndîri hingo ngamwehereria ūtugi wakwa kûna, o naguo wihokeki wakwa niî ndikaûrongohera.

34 Niî ndigathahia kîrikanîro giàka, kana ngarûrîre ūhoro ûria ūrikîtie kuuma miromo-inî yakwa.

35 Rîhita rîri rîmwe nîndîhîtîte na ūtheru wakwa ; Daudi-ri, ndîri hindî ingîmûhenia ;

36 Mbeû yake igatûra nginya tene na tene, gitî giàke kia ūnene nakio gitûre mbere yakwa ta riûa.

37 Gigatûra kîrûmite kinya tene o ta mweri, naguo ûira ûria wî matu-inî nî mwihokeku.

38 No 'rîri, ûria waku mûtitîrîrie-maguta, wee nî kûmûikania ūmûikanîtie, o na ûkamûrega, nî kûmûtûkûra ūmûtûkûire.

39 Kîrikanîro kiu kia ndungata yaku nî gûgîthûra ūgi-thûrite ithika : gûthahia nîñthahîtie thûmbî yake ya ūnene nî kûmîgûithia thi.

40 Njirigo ciake ciothe nîñcimomorete ; ihingo ciake iria cia hinya ūtûmîte ituïke o maceng'û.

41 Arâ othe mahîtûkaga na njîra nî kûmûthara mamûtharaga : atuïkîte o kîmene harî aria mahakaine nao.

42 Niütûgîritie guoko kwa ūrio kwa aria me muku nake ; ūtûmîte thû ciake ciothe ikenûke.

43 Îni, nîñhûndûraga ūûgi wa rûhiû rûake, na ndûnatûma etirîrîrie ndathano-inî.

44 Ùkengi wake nîñûninîte, nakio gitî giàke kia ūnene ūgakirûnda o thi.

45 Nîñkuhîhitie matukû ma ūnyinyi wake : nî kûmûhumba ūmûhumbîte o thoni.

46 I Jehova-i, ni hingo iigana-atia ūgütüra wihithite gwata tene? ni nginya-rī marūrū maku mariakanaga ta mwaki?

47 Ta ririkana ūria ihinda riakwa rinyihite: ni ūhoro wa tūhū atia ūmbiire ciana ciothe cia kīrindī!

48 Ni mündū ūrikū ūgütüra o gütüra na ndone gikuū, ni ūrikū ūkahatüra muoyo wake harī hinya wa kwa-ngoma?

49 Matugana maku maria ma tene me-ha, Mwathani, maria wehitiire Daudi na kwihokeka gwaku?

50 Ririkana, Mwathani, ūria ndungata ciaku itüre inyugagwo; ūririkane ūria nditikaga githüri-ini giakwa inyugo cia irindi ciothe iria ii hinya;

51 Iria thū ciaku ciananyugana nacio, Jehova, o iria ciananyenya makinya ma ūria waku mūtitiririe-maguta nacio.

52 Jehova arorathimagwo o hingo itagathira. Amen, na ningī, Amen.

Mūthenya wa 18. Gūcūkūra kwa Rūcini 90

MWATHANI, nowe ūtūire wi gitüro giitü kinya agu na agu.

2 O mbere irima itaanaciäröo, o ūtaanomba thi na māburūri, kuuma tene nginya tene, we ūri o Mūrungu.

3 Niūhūndūraga andū magacoka rüküngū; ūkoiga, Cokai, ciana ici cia andū.

4 Amu kūri we, miaka ngiri no ta mūthenya wa ira, o ūguo ūrathirire ūrehera, o na ta ituanira rimwe rīa ūtukū.

5 Ümatwaraga ta megütwarüo ni mbura ya kiboboto; makahana ta maakoma; rūcini matarii ta nyeki ūria iraringūra.

6 Rūcini no ūrahamba igikūrakūraga; hawai-ini igatemwo, ikahoha.

7 Amu ni gūthira tūthiraga ni marakara maku, na tondū wa marūrū maku tūgacanjama.

8 Mawaganu maitū ūmaigite o mbere-ini yaku, mehia maitū maria mahithe ūkamoimīria o ūtheri-ini wa ūthiū waku

9 Amu matukū maitū, tondū wa matukūya maku, ni-mathūite mothe: miaka iitū tūninūkagia ta riuma rīa ngoro.

10 Matukū maitū ma miaka iitū no miaka mīrongo mū-gwanja, kana mündū aakiria hinya, ikinye miaka mīrongo īnana; ningī nguthi ciayo no nditikū o na thiina; tondū ithiraga o narua, tūgakiūmbūka.

11 Nū ūmenyete marakara maku, mūigana wamo, aka-menya matukūya maku ta ūria wagīrīrūo ni gwītigīrūo?

12 'Gītūmenyithie gütara matukū maitū, ni getha tūgle na ngoro cia kūuhiga.

13 Garūrūka, Jehova; ni nginya-rī? 'gīcoke kūiguīra ndungata ciaku tha.

14 Ūroke rūcini gūtūhūnia ūtugi waku; niūgo tūtūre tūrūhagia o tūgikenaga matukū maitū mothe.

15 Tūkenie matukū maiganaïne na maria ūtuonetie thiina, o na miaka io tuonete ūru.

16 Wiko waku ūroonwo kūri ūdungata ciaku, na ūkaru waku woneke kūri ciana ciao.

17 Na wega wa Mwathani, Ngai witū, niūgie igūrū riitū: wira wa moko maitū naguo ūtūrūmirie; ini, wira wa moko maitū ūkūrūmie we.

ŪRIA ūtūire ūhitho-ini wa ūria-Wi-Igūrū-Mūno ari-ikaraga o kiigunyi-ini kia Mwene-Hinya.

2 Nguuga atirīri, ūndū wa Jehova, Niwe ūrīro wakwa o nakio kiirigo giakwa; niwe Ngai wakwa, ūria ndīhokete.

3 Tondū niwe ūgagūteithūra gikerenge-ini kia mūtegi, o na hari mūrimū ūria wa mūito.

4 Arikūgitagira na njoya ciake, rungu rūa mathagu make niho ūrīgiritagia: wihokeki wake ni ngo, na noguo gīthuma.

5 Ndūriitigagira itebebio ūria ūtukū, kana mūguī wa kū-nyirīrika mūthenya;

6 O na kana mūrimū ūria ūceraga na nduma, kana mū-thiro ūria ūgūmbanagia miaraho.

7 Rūere-ini rūaku andū no kūringa thi ngiri ng'ima, mwena wa ūrio waku magūe ngiri ikūmi; na we ūdūngi-kuhīhīrio niūgo.

8 We no kwirorera ūkerorera na maitho maku, wone aria aaganu maagwata kūrīhwo.

9 Tondū we niuugite atīri', Jehova niwe ūūriro wakwa ! Üria-Wi-Igūrū-Mūno niwe ūtuīte gitūro giaku ;

10 Gütiri ūūru o na ūrikū ūgakūnyita, gütiri iturutu ūngithūngirira hema yaku.

11 Ni gūkorūo niagaathira araike ake ūhoro waku, magū-ikaragie ikiro-ini ciaku ciotope.

12 Marikuoyagirira na moko mao, ndūkae gūkagotorūo kūgūrū ni ihiga.

13 Ūgakinyiriria mūrūthi, o na nduīra : ngatia iria nya-nake, o nayo ndamathia, ūitereme na magūrū.

14 Kuona niarūmītie rūendo harī niī, tondū ūcio nindū-mūteithūraga : nīngamūiga handū hahaicu igūrū, ni ūndū nīamenyete ūtīwa riakwa.

15 Akangaira, na niī ndimwitīke ; nīngaikara nake hingo iria ya thina : nīngamūhatūra, njoke ndimūtiithie.

16 Ningamūhe matukū maingī o kinya aiganie, ndimū-onagie ūhonokania wakwa.

92

Nī wega mūno kūgatha Jehova, o na gūkumia ūtīwa riaku na rūimbo, we Wi-Igūrū-Mūno :

2 Ni wega kwarahanagia ūhoro wa ūtugi waku rūcini, o nakuo kwihokeka gwaku o ūtukū o ūtukū,

3 Gūkiinagwo na kīnanda kīa nga ikūmi, o na kīgambi o kiria kingi kīa nga ; o hamwe na ūrurumi wa kīnanda già kīnubi.

4 Ni gūkorūo we, Jehova, nīñtūmīte ngene ni ūndū wa wiko waku : ni kūrūhia ngūrūhia ni ūndū wa mañndū maria moko maku mekīte.

5 Ni manene atīa, mañndū maria wīkaga, we Jehova ! meciria maku ni mariku mūno.

6 Mūndū ūria gitāhayo ndangimenya ūhoro ūyū ; o nakio kirimū gitāngiūkūrana :

7 Atī ūria andū aria aaganu mekūhamba ta ria, nao aria othe eki mañndū ma waganu magacanūka ; gitūmi no getha makaninwo kinya tene na tene :

8 No we, Jehova, ūtūraga ūri o igūrū o hingo ūtathiraga.

9 Tondū atīri', thū ciaku, Jehova, thū ciaku-ri, no gū-thira igagithira ; aria mekaga mañndū ma waganu othe ni kūnyaririka makanyaririka.

10 Indī rūhia rūakwa-ri, ūri kūrūtūgiria ta rūhia rūa mbogo : ni hakitwo maguta maria ma mūrugano.

11 Nario riitho riakwa nīrīrīkitie kuona ūria ndirendaga harī aria maratūire manjohagiria, matū makwa nīmarīkitie kūigua ūria ndirendaga kūigua ūhoro-ini wa eki-ūūru aria maanjūkīfire.

12 Ūria mūthingu we akahamba ta mūkīndū : agakūra o ta mūtarakwa wī Lebanonī.

13 Aria makihandītwo nyūmba-ini ya Jehova ni kūhambā marīhambagirā kūu nja-ini cia Ngai witū.

14 Magatūra o maciaraga maciaro o na marī akūrū : magatūra maiyūrite ngogoyo, matūre marī o aruru :

15 Monanagie atī Jehova ni mwerekereru ; o-we rūara rūakwa, thiini wake gūtari kañndū ka wogogi.

Mūthenya wa 18. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

93

Nī hindī Jehova athamakīte ; arī gūkīhumba ūnene : kwihumba, Jehova nīehumbīte, akeoha hinya ta ndoho : nayo thi ni nūmie, ikarema kwenyenyeaka.

2 Giti giaku kīa ūnene gitūire gīi kīrūmu kūuma o tene · we-ri, ūtūire o ho gwata mīndī na mīndī.

3 I Jehova-i, njūi nīciūkīrīrie, njūi-ri, irī kūiyūkīrīria mīgambo ; njūi nīciiyūkīrīrie mūthungurumo wacio.

4 Gūkīra mīrurumo io ya mai maingī, o na gūkīra makūmbī marī makaru ma iria ; Jehova e kūu igūrū ni mūkaru makīria.

5 Maūira maku, Jehova, ni mehokeku mūno : ūtheru nīguo wagīrīire nyūmba yaku, matukū matarī mūhaka.

JEHOVA, we Mûrungu ûria ûrihanagîria, o-we Mûrungu ûria ûrihanagîria, cangarûrûka.

2 Ìambararie, we ûcirithagia thi : aria eikiriri-ri, üki-marihe o ûria ümaagîriire.

3 Aria aaganu, Jehova, nî hingo iigana-atia, nî hingo iigana-atia aria aaganu megûtûra marûhagia ?

4 Nî gütûrûra maitûrûraga ndeto, maaragia o na mwîng'ang'io : aria othe mekaga maündû ma waganu miika-kire yao no ya mwigatho.

5 Nî kûhûhûca mahûhûcaga kîrîndî giaku, Jehova, makanyarira igai riaku.

6 Moragaga mûtumia wa ndigwa o na makoraga mündû mûgeni wao, na magaita ciana cia ngoriai.

7 Makoiga, Jehova-ri, ndangionâ, Ngai wa Jakubu ndangirûmbûria.

8 Mütigicûranie, inyuî ithayo ici mûtûire thiinî wa kîrîndî : inyuî irîmu na inyuî, mûgakiühiga-ri ?

9 Ûria wahandire gütû-ri, githi ndangiigua ? ûria wakûmbire riitho, nî aage kuona ?

10 Ûria ûtaaraga ndûrîri, githi ndangirûithania, o-we ûria ûrutaga andû ûhoro ?

11 Jehova nioî mecircia ma andû, atî nî kindûgia tûhû.

12 Mündû ûria ûtaaraga, we Jehova, nowe mûrathime, o ûcio ûrutaga ûhoro wa kîrîra giaku ;

13 Nî getha ûkamûhurûkia matukû maria ma ûûru, o nginya mündû ûria mwaganu enjerûo irima.

14 Amu Jehova ndarî hindî agateanîia andû ake, o na igai riake ndangirîtiganîria.

15 Nî gûkorûo ûtui wa cira nî gûcoka ügacoka harî ûthingu : nao andû othe aria erekereru ngoro nîguo makarû-magîrîra.

16 Nû ûrindûgamagîrîra harî aria mekaga ûûru ? nû ûrirûgamaga mwena wakwa harî aria eki maündû ma waganu ?

17 Guca Jehova ararî gîteithio giakwa, ngoro yakwa ingithîte gütûra ükiri-ini o narua.

18 Hindi iria ndiroigire, Kûgûrû gwakwa nîgûgûtirûka ; ütugi waku, Jehova, nîguo ürandirîriire.

19 Rîria nyingihîrûo nî njiriri thiinî wakwa ûhorerania waku nîguo üngenagia ngoro.

20 Atîri', gitî kîria kia ûmaramari-ri, kîagia ngwatanîro nawe, o acio maharagîria ûunûhu na njira ya gwathithia watho ?

21 Marûrûnganagîra ngoro ya mündû ûria mûthingu mamûthûkie, magagîtuîra mwene thakame ûria itehîtie ati no mwîhia.

22 No 'rîri, Jehova niwe ûtuîkite ngûngi yakwa ya kûûrîra ; Ngai wakwa niwe ûtuîkite rûara rûakwa rûria ndahagira.

23 Nake akamacokereria waganu wao ene, amaninûkie na ûûru o ûcio wao ; Jehova Ngai witû akamaninûkia o kûmaninûkia.

Mûthenya wa 19. Gûcûkûra kwa Rûcini 95

UKANI, tûnire Jehova na ndûhiû : tuugirîrie rûara rûitû rûa ihiga, rûu rûa gütûhonokia.

2 Nîtûkinye ûthiû-ini wake twî na ngatho, tûmuugirîrie na nyimbo cia thaburi.

3 Nî gûkorûo Jehova nî Mûrungu mûnene, na nî Mûthamaki mûnene ükîrite ngai ciote.

4 Miriko yothe ya thi îri o rûhi-ini rûake ; mîthia ya irîma o nayo no yake.

5 Iria nî riake, rîria inene ; niwe warîkîrire ; na moko make nîmo mombire thi kûria kûniaru.

6 Ùkani, tûmûthathaiye, tûmûinamîrire ; nîtûturie ndu hari Jehova o ûria watûûmbire :

7 Nî gûkorûo we niwe Ngai witû, na nî ithui andû a rûru rûake, nî ithui ng'ondu iria atungataga na guoko gwake. Ùmûthî-ri, korûo mwetikira kûigua mûgambo wake !

8 Tigai kûûmia ngoro cianyu, ta ûria mwekire kûu Meriba, ta mûthî ûria mwarî kûu Masa werû-ini :

9 Hindi iria maithe manyu maangeririe, makindoria, na makiona wiko wakwa.

10 Ndairaga ngoro miaka mirongo ina ni rūciaro rūu, ngīuga, Aya ni kiruka kiūngütuki na ngoro, nacio njira ciakwa matiri maacimenya :

11 Ngikihita ni ūria ndarakaire, ngiuga, Matigatonya kihuruko-ini giakwa.

96

INĪRAI Jehova rūimbo ruerū : mūinire Jehova, inyuī andū othe a thi.

2 'Kiinirei Jehova, mūrathime riitwa riake ; mūhunjagie ūhoro wa ūhonokania wake mūthenya o mūthenya.

3 Heanagai ūhoro wa riri wake ndüriri-ini, maündū make ma kūgegania mwirane ūhoro wamo harī iruka ciothe.

4 Ni gūkorūo Jehova ni mūnene, na ni wa gūkumio mūno : ni wa gwitigirūo gūkira ngai ciothe.

5 Thima ngai ciothe cia irindī ni indo cia tūhū : no Jehova-rī, niwe wombire igūrū.

6 Mbere-ini yake haikaraga wikitiro o na ūkaru : haria hake haamūre haikaraga hinya o na ūthaka.

7 Gathiririani Jehova, inyuī mīhiriga ya andū, mūgathiririe Jehova atī e riri na e hinya.

8 Mwikirire Jehova riri ūria wa riitwa riake : ūkai na ihaki, mūtonye nja-ini ciate.

9 I 'githathaiyei Jehova mwigemetie na ūgemu ūria wa ūtheru : tuikai nda mwī mbere yake, kīrindī giothe gā thi.

10 Ugai ndüriri-ini atīri', Ni hindī Jehova athamakite : thi nayo ni nūmie, ikarema kwenyenyeke : arituithanagia irindī na werekereru.

11 Igūrū ta nīrikene, thi nayo nīcanjamūke ; iria rīria inene nīrirurume, o na kīria giothe kīyūire rīo ;

12 Werū naguo nīkenürürūke, na indo ciothe iria ii kuo ; hindī io nayo mītī yothe ya mūtitū no ikūngūye ni gūkena ;

13 Gwīkwo ūguo mbere-ini ya Jehova, tondū niegūuka ; tondū niegūuka gūthamakira thi :

14 Arithamakagira mabūrūri na ūthingu, agituithanagia irindī na wihokeki wake.

97

Nī hindī Jehova athamakite ; thi nīcanjamūke ; mābūrūri maria me iria-ini nīmakene na ūingī wamo.

2 Athiūrūrūkiirio ni matu o na nduma : ūthingu na kīhoto nīcio gitina gā gitī giakē kīa ūnene.

3 Kwī mwaki ūmūthiaga mbere, ūgicinaga a-muku ake na miēna yothe.

4 Rūheni rūake ni kūmūrika rūamūrikaga thi : thi nayo ikiona, īgitetema.

5 Ithuri nīciaringūkire o ta mūhūra mbere ya Jehova, mbere ya ūcio Mwathani wa thi yothe.

6 Igūrū nīrionanītie ūthingu wake, na rīri wake nīwonetwo ni iruka ciothe.

7 Aria othe matungatagira mīhianano mīcūhie, ta nīmaconorithio, aria merahagira indo ta icio cia tūhū : mūnamīrei o-we, inyuī ngai ici inyuothē.

8 Zayuni nīkwaiguire, gūgikena, aari a Juda nao magicanjamūka ; ni ūndū wa matuōrō maku, Jehova.

9 Ni gūkorūo we, Jehova, nowe wī igūrū mūno igūrū rīa thi yothe : we wī mūtūgūrū mūno gūkira ngai ciothe.

10 Inyuī mwendete Jehova, thūrai ūru o gūthūra : aria matiae nake nīagitagira ngoro ciao ; nīamateithūraga moko-ini ma aria aaganu.

11 Ūtheri nīhūrūrū mūndū ūria mūthingu, nao aria ekereru ngoro nīmahūrūrū gīkēno.

12 No 'gikenerei Jehova, inyuī aria athingu ; mūgathe riitwa riake riamūre.

Mūthenya wa 19. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

98

KĪNĪREI Jehova rūimbo ruerū ; tondū nīekite māu-ndū ma kūgegania : guoko gwake kwa ūrio, gwake mwene, nīkuo gūtūmīte ahonokanie, o-kio gicoka giakē gītheru.

2 Jehova nīamenyithanītie ūhonokania wake : nīagu-ūritie ūthingu wake maitho-ini ma ndüriri.

3 Niaririkanite ūtugi wake na wihokeki wake, iria onagia nyumba ya Israeli : ituri ciothe cia thi nacionete ūhonomkania wa Ngai witū.

4 'Kiugiririei Jehova na gikeno, kiriñdi giothe già thi : tumukai, mukunguiye ; ini, mukimugoce na nyimbo.

5 Inirai Jehova mukimugocaga na inanda cia kinubi ; inanda, o na mugambo wa kuiña thaburi.

6 Inai na turumbeta na ugambi wa coro, mwanirire na gikeno hari Muthamaki, o-we Jehova.

7 Iria nario, riria inene, nirirurume, o na kiriñna giothe kiiyuire kuo ; o nayo thi, na aria matuire yo ;

8 Njui niihure hi ; nacio irima iruhie ciothe ni uria ikenete ;

9 Gwikwo ūguo mbere-ini ya Jehova, tondu nieguka guthamakira thi : arithamakagira mabururi na uthingu, agituithanagia irindri na werekereru.

99

JEHOVA ni hindí athamakite ; iruka cia andu niciinaine : ni gükarira aikariire makerubi ; thi no ikienyenye.

2 Jehova nowe münene Zayuni ; nake ni mütugiru igururia irindri ciothe.

3 Andu ta nimagathe riitwa riaku o riu inene na ri guoya : nowe mütheru.

4 Hinya wa müthamaki naguo niwenda ūciri uria wi kihoto ; wee-ri, niwe ūrumtie werekereru, wee niwe wikitma maundu ma kihoto o na ma uthingu thiini wa Jakubu.

5 Tügiriai Jehova Ngai witū, müinamirire mwerekeire gituru kiriñna kia makinya make : nowe mütheru.

6 Athinjiri-ini ake kwí Musa na Haruni, o nake Samweli harí aria akaíri riitwa riake ; o ni gükaya maakaiire Jehova, nake akimetika.

7 Aamaaragiria ari thiini wa gitugí già itu : nao, mañira make nimaakimarumagia, o naguo watho uria aamatuirire.

8 Wee niwametikaga, we Jehova Ngai witū : harí o warí o Mürungu muohaniri, na hamwe na ūguo niwerihagiria ni undu wa ciiko ciao.

9 Tügiriai Jehova Ngai witū, müinamirire mwerekeire kiriñna giake kiämüre ; amu Jehova Ngai witū nowe mütheru.

100

UGIRIRIAI Jehova na gikeno, kiriñdi giothe già thi,

2 Tungatirai Jehova o mükenete : ukai mbere yake na ndühii.

3 Menyai ati we Jehova niwe Ngai : niwe watuumbire, ithui turi ake ; turi andu ake, ni ithui ng'ondu cia ruru ruke.

4 Tonyerai ihingo ciake mwí na ngatho, müingire njaini ciake na rüimbo rüa kümugoca : mügatheni, müratime riitwa riake.

5 Amu Jehova ni mwege ; ūtugi wake ni wa tene na tene ; kwihokeka gwake o nakuo gükinyagira njiaro ciothe.

101

NGÜINA ühoro wa ūtugi, o na wa ūciri uria wi kihoto : wee, Jehova, niwe ngügoca na rüimbo.

2 Ngütüra na mithiire iria ya üugí ngigeraga njira o iria nginyaniru : i ni-ri ügoka harí ni ? gwakwa müciñ ndiríkaraga na mithiire miega ya ügima wakwa wa ngoro.

3 Undu wa ügenyü gütiri ngaiga maitho-ini makwa o na ürikü : ni'thüre ciiko cia aria mehükaga ; ndingütitkira ikeingwatirira.

4 Ngoro iria hotomu no inyume : ndikamenyana na üru.

5 Üria ūcukaga müthiritü-we na hito, ūcio ningamüni : mündu wa rüng'athio na e na ngoro ya rükürü, niü ndingimwerüka.

6 Maitho makwa mariroraga andu aria ehoneku a büruri, tükaranagie nao : uria ūgeraga njira o iria nginyaniru, ūcio niwe ūrindungatagira.

7 Mündu mühingga gütiri ügaikara gwakwa : mündu waragia ūrongo ndangüihanda haria ingimuonera.

8 O rüciní o rüciní nindürokaga künina aria amaramari othe me büruri ; ni getha aria othemekaga maundu ma waganu ndimarindüre itüra-ini ria Jehova.

Mūthenya wa 20. Gūcūkūra kwa Rūcinī
102

IGUA kūhoya gwakwa, Jehova, gūkaya gwakwa nīgūgū-kinyirire.

2 Ndūkeingitirie ūthiū waku mūthenya nyonete thīna : nyinamirīria gūtū gwaku ; mūthenya ūria ngwitana ūnjītike o narua.

3 Amu matukū makwa nīmarathirīrikira ta ndogo, mahindī makwa namo mekūhia o ta gicinga.

4 Ngoro yakwa nī kūringīka īringīkite ta nyeki, īkahoha ; ngakiriganagirūo nī kūria irio.

5 Tondū wa mūcayo ūria njayaga mahindī makwa mari kūgwatana na nyama.

6 'Huana o ta gakua-ūrogi karīa ka werū-inī ; ngatuīka ta ndundu ūria īkaraga o kūria kwī na ihoru.

7 Ndaraga itahinga riitho, o na ngahana ta kanyoni karī o goiki gacūmbīrī ka nyūmba.

8 Thū ciakwa itindaga o iki'nyuga mūthenya wothe ; arīa mangūrūkiire, rīrīa mekūgirithania magirithanagia na niī.

9 Nī gūkorūo ndanaria mūhu o ta ari irio, na kīria 'nyuaga ngatukanagia na maithori :

10 Nī ūndū wa mang'ūrika maku o namo mathūgūta : amu nīnjoete na igūrū ūkandungumania na thi.

11 Matukū makwa muhuna ta kūruru kūria kīrata-mbūka ; ndarii o ta nyeki ūria īrahoha.

12 Īndī we, Jehova, ūgūtūra wī mūthamaki nginya tene na tene ; nakio kīririkano giaku gikinyagirire njiaro ciothe.

13 We nīwe ūkaarahūka, ūguire Zayuni tha : amu hingo ya gūkūiguira tha nī nginyu, īni, ihinda rīrīa rīathe nīrikinyite.

14 Amu ndungata ciaku nīkenagīra mahiga makuo, o naruo rūkūngū rūakuo ikarūiguagīra tha.

15 Nirio ndūrīrī igagūtigīra rīitwa ūria Jehova, na anene othe a thi magetigīra rīri waku :

16 Nī tondū Jehova agakorūo arikītie gwaka Zayuni, akoneka arī o na rīri wake ;

17 Agakorūo etikīrīte mahoya ma ūria mūkiaru, kūhoya kwao akarega gūkūrurūka.

18 Uhoro ūcio ūkaandikirūo rūciaro rūria rūi thutha : nakio kīrindī kīria gikombwo nīgikagoca Jehova.

19 Nī tondū nīaikītie maitho thī e igūrū kūu gwake gūtheru ; e kūu matu-inī Jehova nīakirorereirie thī īno ;

20 Atī aigue ūria muohe agīcaya ; na ohore arīa matuīrīrūo gūkua ;

21 Nīguo andū maganage rīitwa ūria Jehova Zayuni, mahunjagie ūkumio wake Jerusalemu ;

22 Rīria irīndī igakorūo ciūnganīte, o namo mothamaki, nī ūndū wa gūtungatīra Jehova.

23 Nīanyihīrie hinya wakwa njīra-inī ; matukū makwa nīamatinitie.

24 Ngakiuga, ī Ngai wakwa-ī, ndūga'thengie nginyīte matukū makwa gatagatī : we-ri, miāka yaku iīthiaga īgikinyagirīra marika mothe.

25 O tene nīwe waakire gitina già thi ; nario igūrū-ri, nī wīra wa moko maku.

26 Indo icio no kūura ikora, nawe no gūtūra ūgatūra ; indo icio ciothe igakūra o ta ūria nīguo īkūraga ; ūgacigārūrīra ta itonyo, nacio igarūrūke :

27 No we-ri, ūkaraga o ūndū ūmwe, nayo miāka yaku ndīrī hīndī īgathira.

28 Ciana cia ndungata ciaku nī gūikara igaikara, mbeū yacio nīkarūmio mbere-inī yaku.

NGORO yakwa, no 'kīrathime Jehova ; o na kīria giothe gūi thiīnī wakwa kīrorathima rīitwa ūrīke ūramūre.

2 Nīgoro yakwa, rathima Jehova, na ndūkariganīrūo nī iguni ciake o na kīmwe :

3 Arī we ūkūrekagīra waganu waku wothe ; o na nowe ūkūhonagia ndūari ciaku ciothe ;

4 O-we ūria ūkūrīte muoyo waku irima-inī ; na nowe ūgūkīrīte thūmbī ya ūtugi na ya matha manene :

5 Ningī nowe ūria ūhūnagia kanua gaku hūni ya wega ; wīthī waku ūkaanakaha ta nderi.

6 Aria othe ahinyiririe Jehova amekagira maündū ma üthingu, na akamatuagira na kihoto.

7 Mithiire yake niaamenyithirie Musa, mīkire yake agikonia ciana cia Israeli.

8 Jehova e matha maingi na nī muuma-andū mūno, ndahihaga kūrakara, na e na ütugi mūngi.

9 Ndagatūra hindī ciothe o atetanagia ; na ndariikaraga o na muku nginya tene.

10 Ndatwikite ūria werekaniririe na mahitia maitū, kana agatūriha ta ūria waganu witū ūigana.

11 Amu-rī, o ūguo matu-ini gütügirite igūrū rīa thi, noguo ütugi wake ūneneheire aria mamwītigagira.

12 O ta ūria irathīro kūraihanirīrie na ithūiro, no takuo atūthengeirie mehia maitū.

13 O ūria mūthuri aiguagira ciana ciake tha, noguo Jehova aiguagira aria mamwītigagira.

14 Nī gūkorūo we nīoi ūumbē ūria twombirūo ; aririkanaga atī ithūi tūrī o rükūngū.

15 Mündū-rī, matukū make mahana o ta rīa ; ta mbūi ya gīthaka, noguo acanūkaga.

16 Amu ihūragwo nī rūhuho, īgaitika ; na hau yuma ndingīgacoka kuonwo.

17 No 'rī, ütugi wa Jehova ütūraga harī aria mamwītigagira kuuma o tene nginya mīndī na mīndī, naguo üthingu wake ūkinyagira ciana cia ciana ciao ;

18 Aria marūmagia kīrīkaniro giake, o aria ningi mari-kanaga mataaro make na makamekaga.

19 Jehova nīahandite gitī giake kīa ūnene matu-ini ; na üthamaki wake nīguo wathaga maündū mothe.

20 Rathimai Jehova, inyuī araika ake : inyuī njamba cia hinya, o inyuī niwikaga ūria oigite, o mūgīthikagīrīria mūgambo wa kwaria gwake.

21 Rathimai Jehova, inyuī ita ciake inyuothē ; inyuī atungati ake, mwīkaga o ūria endaga.

22 Rathimai Jehova, inyuī mawīra make mothe, kündū o guothe kūrīa aathaga : ngoro yakwa, we no 'kirathime Jehova.

Mūthenya wa 20. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

104

NGORO yakwa, 'kirathime Jehova. I Jehova, o we Ngai wakwa, wī mūnene mūno ; wīguikite wīkīrīo o na ūkaru.

2 Niwe ūria wīhumbite ūtheri ta nguo ; o-we ūria ūtambūrukite igūrū o ta kiandarūa :

3 O ūria ningi ūigiriire mīgamba ya nyūmba ciake igūrū rīa mai ; o-we ūria ūtuaga matu ngari yake ya kūmūkua ; agathiaga na mathagu ma rūhuho :

4 Niwe ūria ūtūmaga huho ituīke nī arekio ake ; ndungata ciake agatūma ituīke mwaki ūrīrimbūkaga :

5 Niwe waakire thi igūrū rīa itina ciayo, ndikae gūkenyeneka o na tene.

6 Wamihumbīrire iria rīrīa inene ta arī itonyo ; mai magagīthika irīma.

7 Ningi wamakūma makora ; ngwa ciaku ciagamba makora na ihenya ;

8 (Irīma ikoimīra, cianda igacoka na thi,) makaya gūkinya o harīa wamathondekeire.

9 Wamekīriire mūhaka ūria matangiagarara ; nīguo matigacoke kūhumba thi rīngi.

10 Niwe ūria ūikūrukagia ithima ihūhi-ini ; igathiīra gatagatī-ini ka irīma :

11 Nīcio inyuagwo nī nyamū cia werū ciothe ; niho njagi ciñyotoragira.

12 Ngurumo-ini yacio nyoni cia rīera-ini nīkuo ciakaga, ikainaga ii honge-ini cia miti.

13 Anyuithagia irīma mai moimīte nyūmba-ini ciake iria irī igūrū : thi igakīhūna maciaro ma wīra waku.

14 Nyeki nīwe ūtūmaga īmerere ūhiū, na agakūria indo iria īmeraga cia kūruta wīra na andū ; nīguo atūme irio ciume tīri-ini :

15 O na ndibei, irīa īkenagia mündū ngoro, na maguta ma gütūma ūthīū wake ūkenge, o na mūgate, ūria wīkagira ngoro ya mündū hinya.

16 Mítî ya Jehova nî kûhûna îhûnîte ; o-yo mîtarakwa iria ya Lebanonî, iria aahandire ;

17 Nokuo nyoni ciaraga itara ciacio : nayo njûû-rî, mîthengera-inî nîkuo yakaga.

18 Irîma iria ndaya nîkuo gwa tûbûri twa werû ; ndûara-inî nakuo nîkuo mwangiro wa ikami.

19 Ekîrire mweri ūtuïke wa kûmenyithanagia mahinda : riûa nîrîi ithûiro riario.

20 Ûtûmaga gûûke nduma, gûgatuka ; na hîndî io ya ūtukû nyamû ciathe cia gîthaka igakunga ikoimira.

21 Ngatia iria nyanake ikaruma o ikiendaga kûnyita, igagicaria irio ciacio harî Mûrungu.

22 Riûa rîgakîratha, igethiïra, ikearahania imamo-inî ciacio.

23 Andû makoima magathîi wîtungatîri-inî wao magatînda wîra-inî wao nginya hwaï-inî.

24 I Jehova-rî, nî maingî-atâ maûndû maria wîkîte ! mothe ûmathondekete o na wara : thi nî kûiyûra iuyûre indo ciaku.

25 Rîria nîrîo iria, o ûguo rinenehete na rîkaarama, thiînî wario kwî indo itangigereka iria ikurumaga, nyamû ii muoyo, nyinyi o na nene.

26 Nikuo marikabu ithiagîra ; nyamû iria iitagwo re-wiathanî nîkuo irî, iria wombire ûtuhage kuo.

27 Indo icio ciathe cierekagîria maitho o kûrî we, nî getha ūciheage irio ciacio ihinda riacio riakinya.

28 O kîria wacihe nîkîo cioyaga ; ükumbatûragia guoko gwaku, ikahûna wega waku.

29 We nîwigitagia ûthiû waku, nacio igacanjama ; ūciititagia mîrukî yacio, igakua, igacoka rûkûngû-inî rûacio.

30 Ûtûmaga roho waku, igakiûmbîka ; ûthiû wa thi ûkawanakahia.

31 Riri wa Jehova ûrotûra tene o na tene ; Jehova aro-kenagîra mawîko make :

32 O-we ûria ūcûthagîrîria thi, nayo igathingitha ; aka-hutia irîma, nacio ikoima ndogo.

33 Ngûtûra nyinagîra Jehova hingo iria yothe ngûikara na muoyo : Ngai wakwa ndîmûinagîra ngîmûgocaga o iria riøthe ndîkoragwo ndî o ho.

34 Mwîheho ûyû wakwa nîñtuïke wî mûrio harî we : nî-rî, Jehova nowe ndiikenaga nî ûndû wake.

35 Andû aria ehia nîmaninûkîrîrio mathenge thi, aria aaganu nao marindûke. Ngoro yakwa, no 'kîrathime Jehova. Gocai Jehova !

Mûthenya wa 21. Gûcûkûra kwa Rûcinî

I GATHANI Jehova, anîrîrai ûhoro wa rîitwa riake ; ciiko ciakte mûmenyithanie ûhoro wacio irîndî-inî.

2 Mûinîrei, mûmûkumie na nyîmbo ; ariai ûhoro wa maûndû mothe maria aaneka ma kîgeganio.

3 Wirahei nî ûndû wa rîitwa riake rîamûre : ngoro cia aria marongoretie Jehova ta nîkene.

4 Tuîragiai Jehova o naguo hinya wake ; mûrongoragie ûthiû wake kinya tene.

5 Ririkanagai maûndû make ma kîgeganio maria agî-kîte ; o magothe maria make, na matuîro ma kanua gake ;

6 Inyuî mbeû ya Iburahimu ndungata yake, o inyuî ciana cia Jakubu, inyuî ake aria athure.

7 We Jehova-rî, nîwe Ngai witû : matuîro make ma kîhoto me kûndû guothe gwa thi.

8 Niatûire aririkaine kîrîkanîro giake tene na tene, o kiugo kîria aatuire gituïke watho harî marika ngiri ;

9 O-kîo kîrîkanîro kîria maarîkaniire na Iburahimu, ningî mwihiitwa ûria ehîtire Isaaka ;

10 Agicoka akiûrûmia harî Jakubu ûtuïke watho, ûtuïke kîrîkanîro harî Israeli o kîria gitagathira :

11 Akiuga, We nîwe ngahe bûrûri wa Kanaan, ûtuïke igai riaku rîria ûthimîirûo :

12 Na no hîndî iria maarî andû anyinyi magitarûo ; ini, anyinyi mûno, o na ningî maarî ageni kuo ;

13 Na no gûthianga maathiangaga makoima kwa rûrîri rûmwe magakinya kwa rûrîa rûngî, na makoima kwa mû-thamaki ûyû magathîi gwa kîruka kîria kingî.

14 Ndaarekire mûndû o na ûmwe amanyarire ; o na kûrî athamaki aarûithirie nî ûndû wao ;

15 Akoiga, Tigai kühutia andū akwa aria njitirüirie maguta, irori ciakwa-rí, menyai müciike üuru.

16 Nietire ng'aragu yüke ïnyite bürüri ; akinina mwihoko wothe wa irio.

17 Niaatüre mündü mbere yao ; Jusufu-rí, akiendio atuïke ngombo :

18 Magürü make magituurithio bingü ; agiikirüo miñyororo ya kígera :

19 O nginya uuge wake ügigakinya ; kíraniro kia Jehova níkiamügeragia.

20 Müthamaki agítümana akimuohorithia ; o-we münnene wa iruka, akímürekia.

21 Akímütua mütabania wa nyumba yake, münene wa indo ciake ciotle :

22 Atuïke wa kuohaga akabürü ake o ríria angienda, na arutage athuri ake üugi.

23 Isiraeli nake agigikinya Misiri ; Jakubu-rí, agiikara e mügeni thi io ya Hamu.

24 Na niaatüre andū ake maciare müno, agitüma magie na hinya kúri aria maamanyariraga.

25 Acio nao akigarüra ngoro ciao mathüre andū ake, mekage ndungata ciake maündü ma ühinga.

26 Agigitüma Musa ndungata yake, Haruni nake, üria aathurite.

27 Akionania ciama ciake mithemba gatagati kao, akionania magothe bürüri ücio wa Hamu.

28 Akirehe nduma, agitüma gücingimane ; na matiigana gükararia ciugo ciakte.

29 Mai mao akimagarüra üria maahanaga magituika tha-kame, akiuraga ciüngüyü ciao.

30 Bürüri wao ügicoka ükiembembana ciura, o nginya thiiní wa nyumba cia athamaki ao.

31 Akíaria, gügiüka ngi mirumbi müngi müngi, o na ndaa nacio ikiiyüra ng'ongo ciao ciotle.

32 Handü ha mbura mbura, aamaheire mbura ya mbembe, na mwaki waririmbütagira bürüri wao.

33 Mithabibu yao o na mikiyü yao agikimihüra ; akiunanga miti iria yari kuu ng'ongo-ini ciao.

34 Akíaria, gügiüka ngigi, na itono, o iria itangigereka,

35 Ikiria ihuti o ríothe ríria riari thi io yao, na ikiria maciaro ma tiri wao ikinina.

36 Ningi akiringa marigitathi mothe ma bürüri wao, nomo mütúrio wa hinya wao wothe.

37 Agikimaruta kuo me na betha na thahabu : na thiini wa mihiriga io yake gütiarí mündü o na ümwe wathuaga.

38 A Misiri nímaakenire maathií ; tondü nímaagüitwo ni guoya ni ündü wao.

39 Aamatambürüküirie itu rímathiükirürie ; o na mwaki wa kümamürikagira ütukü.

40 Magütitia, nake akirehe tómakia-arüme, na akimahünia mügate wa matu-ini.

41 Agitürikia rüaro, rügithothoka mai ; magiikürüka kúu werü-ini ta rüüi.

42 Ni gütuika níaaririkanaga kiugo kíria giake gittheru, o na Iburahimu ndungata yake.

43 Agikiruta andü ake kúu me na gíkeno, athurüo ake akimoimia kuo o na müküngüyo.

44 Akimahe mabürüri ma ndüriri ; irindí icio makíioera ürimi wacio :

45 Na no getha marümagie mitugo yake, namo maathana make mamamenyagirire. Gocai Jehova !

Müthenya wa 21. Gücküküra kwa Hwai-ini

GOCAI Jehova ! Í gathai Jehova ; tondü ni mwega : **T**ondü ütugi wake ni wa tene na tene.

2 Nü üngihota kúheana ühoru wa ühoti wa Jehova, oimbüre gíkumio giake giothe ?

3 Gükena-rí, ni aria marümagia kíhoto, üria nake wíkaga o maündü ma üthingu hingo ciotle.

4 Í Jehova, ndirikana na witikiri üria ütüraga naguo hari andü aku ; ühonokio waku ünjükire naguo :

5 Ni getha ngone andü aku athure makibua, ngenere gíkeno kia rüriri rüaku, igai ríaku ndüirahe hamwe nario.

6 Nítwihítie ithuï o hamwe na maithe maitû, nítwagârite, o na tükamaramara.

7 Maithe maitû matiarümbüririe maündû maku ma kigeganio kûu Misiri ; matiaririkanaga ūria mítugire yaku iingihîte ; na nî kûrema maaremire me rüttere-ini rúa iria, o-rio Iria Itune.

8 No we akimahonokia nî ūndû wa riitwa riake, nî getha amenyithanie ūhoti wake.

9 Agigikûma Iria Itune, ríkihûa : akimahunguriria kûu ndia-ini icio, o ta arî werû.

10 Akimahonokia guoko-ini kwa ūria wamathûrîte, akimakûra moko-ini ma thû.

11 Namo mai makîhuba aria maamanyariraga : gütirî o na ūmwe watigarire.

12 Hindî io magiitikia ciugo ciake ; makimûgoca na rûimbo.

13 Magikiriganirûo o narua nî maündû make macio ekite ; matiigana gweterera ūtaari wake :

14 No 'ri, magiitika kûgia o na mûhagayo me werû-ini, makigeria Mûrungu kûu baraganya-ini.

15 Nake akîmahe kîria maamwîtagia ; nacio ngoro ciao agitûma ihinje.

16 Magikiiguïra Musa ūiru kûu iraro-ini, o na Haruni, ūria mwamûre wa Jehova.

17 Thî niyemûkire ikimerûkia Dathan, na igikunikiria thiritû io ya Abiram.

18 Hau gikundi-ini kiao hagiakana mwaki ; rûririmbî rûgicîna andû acio aaganu magithira.

19 Nîmaathondekire njaû kûu Horebu, magikiinamîrîra mûhianano watweketio ūkiumbwo.

20 Magigikûrania riri wao na kîndû giitûite ta ng'ombe iriaga nyeki.

21 Makiriganirûo nî Mûrungu mûhonokia wao, ūria wekite maündû manene kûu Misiri ;

22 Ageka mawiko ma kîgeganio bûrûri wa Hamu, na maündû ma itua-nda Iria Itune.

23 Agikiuga atî nîekûmanina, guca Musa mûthurûo wake aamûrûgamire mbere mwanya-ini, agarûre marûrû make, ndakae kûmonûha.

24 O naguo bûrûri ūria mwega makîwagîra bata, makirega gwitikia kiugo giake ;

25 Magiking'ong'ora marî hema ciao, na matithikiririe mûgambo wa Jehova.

26 Tondû ūcio akîmoera guoko na igûrû, akiuga atî niakamaringithaniria kûu werû-ini :

27 Na mbeû yao amîhurunje ndûrîrî-ini, amaharaganirie mabûrûri-ini.

28 Ningî makîgwatania na Baali-peoru, makîria magongona ma aria akuû.

29 Magikimûthirikia na ciiko ciao ; makîya kûharûkîrûo nî mûmitûko.

30 Hindî io gûkirûgama Finehasi, agîthondeka ūhoro : na mûmitûko ūcio ūgigitîmirio.

31 Ûndû ūcio ūgituo ūthingu wake, nginya marika mothe, o hingo itagathira.

32 Na ningî makîmûrakariria mai-ini ma Meriba, nake Musa agikinyîrûo nî ūru nî ūndû wao :

33 Ni ūndû nîmaakararirie roho wake, akîaria ūria ūtagîriire na mîromô yake.

34 Matiigana kûninûkia mîthembâ ya andû, ta ūria merîtwo nî Jehova ;

35 No 'ri, nîmetukanirie na ndûrîrî, na makîmenyeria maündû ma cîo :

36 Magatungatagîra mîhianano iîia yacio ; nayo iîituika mûtego harî o :

37 Îni, ariû ao o na ariî ao makamarutîra ndaimono matûke igongona,

38 Magaita thakame iîia itehîtie, o thakame io ya ariû ao na ariî ao, aria maarutaga makamatua igongona cia mîhianano io ya Kanaan ; naguo bûrûri ūgîkîrûo magigi nî thakame.

39 Magigîthaha nî ūndû wa mawîra macio mao, na tondû wa ciiko icio ciao magîtuika ta itharia.

40 Namo marakara ma Jehova magigîakanîra andû ake, igai riake akîrînyira o kûrînyira.

41 Akîmaneana moko-ini ma ndûrîrî ; magîtuika a gwa-thagwo nî aria maamathûrîte.

42 Thû ciao igîkara imakûriire, makîya kûhora me moko-ini ma cîo.

43 Nī mahinda maingī aamateithūraga ; nao, tondū wa ūria metaaraga, no kūmūrema maamūremaga, makiya kū-hoerera tondū wa waganu wao.

44 No we mathīna mao nīaakīmarorereirie, rīrīa aaiguire gūkaya kwao :

45 Akīmaririkanīra kīrīkanīro giake, agicoka kūmaiguīra tha o kūringana na ūria mītugīre yake iingīhite.

46 O na agitūma matuike a kūiguīrū nī andū othe aria maamatahite.

47 Tūhonokie, Jehova, Ngai witū, ūtūūnganie ūtūrute ndūrīrī-inī, nī getha tūgathage riītwa riaku riāmūre, o tūkiīrahaga nī ūndū wa ūkumio waku.

48 Jehova arorathimagwo, o-we Ngai wa Isiraeli, kuuma o tene tene na nginya o tene na tene. Andū othe nīmakiuge, Amen. Gocai Jehova !

Mūthenya wa 22. Gūcūkūra kwa Rūcinī 107

IGATHANI Jehova ; tondū nī mwega : tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

2 Arīa makūritwo nī Jehova nīmakiuge ūguo, o arīa akūrīte akamaruta guoko-inī kwa maitha ;

3 Akamonganīa amarutīte mabūrūri-inī mothe, mwena wa irathīro na wa ithūiro, ningī wa gathigathini na wa gū-thini.

4 Nī kūrūra morūraga werū-inī njīra itaageragwo ; mationire mūciī mangitūra.

5 Magikīhūta na makīnyota, ngoro ciao ikiya kūhinyara ii thiīni wao.

6 Magikīrīra Jehova me na thīna, nake akimateithūra mīnyamaro-inī yao.

7 Akīmatwara o na njīra nūngarū, makinye mūciī ūria mangitūra.

8 Andū acio ta nīmagathagīre Jehova ūtugi wake, na maūndū ma kīgeganīo marīa ekaga ciana cia andū !

9 Amu nīahūnagia roho ūria wi na mwirirīrio, roho ūria mūhūtu akaūiyūria maūndū mega.

10 Arīa nao maaikarīte nduma-inī o na kīruru-inī già gīkuū, moheirūo mītandiūko-inī na makohwo na igera ;

11 Nī ūndū nīmaakararīrie ciugo cia Mūrungu, ūtaaro wa Ūria-Wi-Igūrū-Mūno makiwagīra bata :

12 Akīhorīa ngoro ciao na nditikū ; makihīgūka, na gūkiaga wa kūmateithia.

13 Magikīrīra Jehova me na thīna, nake akīmahonokia mīnyamaro-inī yao.

14 Nīaamarutire kūu nduma-inī na kīruru-inī già gīkuū, agitutha cīoho irīa mohetwo nacio.

15 Acio nao nīmagathagīre Jehova ūtugi wake, na maūndū ma kīgeganīo marīa ekaga ciana cia andū !

16 Amu nīathuthīte mīrango irīa ya rūthuku, o na agatīnāia ihingo ciayo, o irīa cia kīgera.

17 Andū aria akīgu, tondū wa ūura-matū wao, na tondū ningī wa waganu wao, nīmegīragīra mītandiūko.

18 Ngoro ciao igakīnyira irīo mīthembā yothe ; makaya gūthengerera mīromo-inī ya gīkuū.

19 Magakīrīra Jehova me na thīna, nake akamahonokia mīnyamaro-inī yao.

20 Agatūma ūhoro wake, akamahonia, akamahatūra mārima-inī kūu mendete kūrīra.

21 Acio nao nīmagathagīre Jehova ūtugi wake, na maūndū ma kīgeganīo marīa ekaga ciana cia andū !

22 Nīmamūrutagīre magongona ma ngatho, na mahunījagie maūndū make na mūkūngūiyo.

23 Arīa maikūrūkaga na irīa me thiīni wa marikabu, o acio mathiaga wonjoria kūu mai maingīhīire ;

24 Andū acio nīmonaga maūndū marīa mekagwo nī Jehova, makonera morīrū make kūu ndia-inī io.

25 Kwaria nīaaragia, akaarahūra rūhuho rūrīa rūnene, rūgatūma makūmbī ma mai mokīrīrie na igūrū.

26 Andū matwaragwo na igūrū o kinya matu-inī, ningī magacoka na thiī o mūriko-inī : ngoro ciao igatwekūka nī ūria mathīnīkīte.

27 Ni kwagaaga maagaagaga magitügügangaga ta mündū mürïu, makorùo ni üügi wao wothe.

28 Magakiririra Jehova me na thïna, nake akamoimia thiini wa minyamaro yao.

29 Atümaga kihuhükano gicoke kühörera, makumbi macio moima kuo magakira.

30 Nao magakena ni ündū riu me na thayü, agakimakinyia riingiriro-ini o riria meriragiria makinye.

31 Andū acio ta nimagathagire Jehova ütugi wake, na maündū ma kigeganio maria ekaga ciana cia andū !

32 Nîmamütügiragirie haria kirindi kigomaniire, na mamükumagirie gitindanio-ini già athuri.

33 Atümaga njui igarürüké igatuïka werü müümü, na ithima igatuïka bürüri wi nyota ;

34 Thi iri irio akamítua o rüng'ürü ni ündü wa müünyü, ni ündü wa üüru wa andü aria mamiikaraga.

35 Atümaga werü ügarürüké ügatuïka iria ria mai, na thi iria nyümü igatuïka ithima.

36 Na kuu agatüma gükärüo ni andü aria ahütu, ni getha makühande müci mangitüra ;

37 Na mahande hiányü, na mathondeke migunda ya mithabibu, iria marígethaga uumithio wa maciaro ma cio.

38 Agakimarathima, magathegea müno ; o naguo ühiü wao ndarekaga ünyihe.

39 Na maanyihirira maanyarnarika ni ündü wa güküri-rüo, ningi tondü wa mütino o na kieha,

40 Anene-ri, ni kümaagithia amaagithagia bata, agatüma matororage o kündü küüru, küria gütari njira.

41 Indi mündü üria mükia-ri, akamüiga igürü haria atarınyariragwo, akamüingihiria andü ake ta rüru.

42 Andü aria erekereru monaga üguo magakena ; na waganu o wothe ükehumba kanua.

43 Üria wi na üügi niarümbüiye maündü macio, acio nimagicüranie mitugire ya Jehova.

Müthenya wa 22. Gucüküra kwa Hwaï-ini

I NGAI, ngoro yakwa niikindire ; ningüküina, nyine rüimbo rüa gükena, gwata o riri wakwa.

2 'Giükirei, kinanda o na kiriä nakio già kinubi : ni ngwarahüka o ruoro rüitema.

3 Ni gükügatha, Jehova, ngükügathira harü iruka cia andü : na ngükünira ngigükumagiria o na ndüriri-ini.

4 Ni gükörüo ütugi waku ni münenü ügakinya o mbere ya igürü, naguo ühoro waku wa ma ügakinya o matu-ini.

5 Witügirire, Ngai, kühitüka o igürü ria igürü : na riri waku niügië igürü ria mabürüri mothe.

6 Niguo endwa aku mahatürüo, honokania na guoko gwaku kwa ürío, na ütwitike.

7 Ngai niaaritié na ütheru üria wake ; atiriri, Ngükena, ngenürürüké : ningwatürania bürüri wa Shekemu, nakio kianda già Sukothi no ni ngügithima.

8 Gileadi ni gwakwa ; Manase no gwakwa ; Efraimu nakuo nikuo mwígito wa mütwe wakwa ; Juda ni müthigi wakwa wa üthamaki.

9 Moabi ni rügio rüakwa rüa gwithambira ; kiratü già-kwá ndirükagia harü Edom : Filisitia kuo, ni gükürühiria ngükürühiria.

10 Nü ükünginyia thiini wa gitaro kiriä kii na rügiri ? nü ügükindwara Edom ?

11 Anga we, Ngai, ti gütüte ütüteete ? nacio ita ciitü, Ngai, ndütwaranaga nacio.

12 Tütangire harü üria ütünyariraga : thima ühonokania wa andü ni wa tühü.

13 Tondü wa hinya wa Ngai no twike maündü ma ühoti : thima acio atünyariri niwe ükamaterema.

I NGAI ūria ngumagia, ndügagikire ;
I 2 Amu kanua ka mündū mümaramari, o kanua karia
 ka ūria-ma, niko mandumüriire : macirite na niï na rürimi
 rúa műiganiriro.

3 O na nimaandigicirie na ciugo cia rüthüro, makindu-
 tira mbara o tühü.

4 Handū ha wendani ūria niï ndi naguo matuikite o a
 gû'thiagira : na niï no kûhoya 'hoyaga.

5 Üuru nîguo manjigirüre handū ha wega, na handū ha
 wendani wakwa manjokeirie rüthüro.

6 Ücio-ri, műigire mündū mwaganu igûrû riake : na
 mwena wake wa ürio nikûrûgamage mûcukani.

7 Hingo yake ya gûcirithio niatuirüo atî e na üuru ; o
 nario ihoya riake rituike no wihia.

8 Matukü make nîmanyihe ; na üramati wake ünyitwo
 ni mündû üngî.

9 Ciana ciake niituïke cia ngoriai, na mûtumia wake
 atuïke wa ndigwa.

10 Ningî ciana ciake niituïke ndügûgi, ihoyangage ;
 ihaarage kûraya na maganjo ma cio.

11 Mündû ūria me thirî nîanyite indo ciake ciothe ; na
 uumithio wa wira wake ütharüo ni ageni.

12 Aroagaga mündû üngimüitungira ; na kûroaga üngi-
 iguïra ciana ciake cia ngoriai tha.

13 Maciara make ni mang'ûrio ; hingo ya rüciaro rüría
 rüi thutha riitwa riao nîrithario gûthario.

14 Waganu wa maithe ürotûra ūririkainwo harî Jehova ;
 na mehia ma nyina o namo matikanarihûrûo.

15 Nîmatûre mbere ya Jehova o hingo ciothe, nîguo
 acingiririe kîririkano kiao gûkû thi.

16 Ni ündû ndaaririkanaga gûtugana, no gûthinyiriria
 eathinyagiriria mündû ūria mûthini, o ūria mwagi, o na
 ūria nake üthuthikite ngoro, o kinya kûrûga.

17 Endaga o irumi, nacio nîmûkinyiririe ; ndaakenagio
 al kûrathimana, nakio kîrathimo nikîmûkarîte ūraya.

18 Eguikaga irumi o ta arî kanjû yake, nacio ikamûtonya
 nda o ta mai, ikamûtonya mahîndî ta maguta.

19 Irotuïka ta nguo harî we, o ūria ehumbaga, ningî ta
 mwînyitio o ūria atatiraga kwîoha.

20 Io nîyo ngerenwa ya acio ma'thiagira, ūria ikoima
 kwî Jehova, o na ya aria macukaga ngoro yakwa.

21 No 'rîrî, Jehova Mwathani, niï-ri, ü'hotere ni ündû
 wa riitwa riaku : na tondû wa ūria ütugi waku wagîrite,
 ündeithüre.

22 Ni gûkorüo niï ndi mûthini o na mwagi, na ngoro
 yakwa nîtihiirio thiinî wakwa.

23 Ndî kûhutûka o ta kîruru kîria kiratambûka : 'hura-
 ngitio ta ngigî.

24 Maru makwa nîmaregerete ni ündû wa ūria ndi-
 imite irio ; mwîrî wakwa ükahînja ni kwaga maguta.

25 Ha ühoro wakwa-ri, nduikite kîmene harî o : maa-
 nyona, maitîkaga o kûinia mîtwe yao.

26 Ndeithia, Jehova, Ngai wakwa ; 'honokia kûringana
 o na ütugi waku :

27 Nîguo mamenye ni guoko gwaku kwî ho ; mamenye
 niwe, Jehova, wîkite üguo.

28 O nîmarumane, no we ūrathimane : mokîra, no gû-
 conoka magaconoka, nayo ndungata ino yaku no ikene.

29 Acio ma'thiagira ta nîmahumbwo ünyarariku, meguike
 thoni ciao ta gîthii.

30 Nîngûgicûnga Jehova mûhera mûnene na kanua ga-
 kwa ; inî, ngûmûkumîria kîrîndi-ini kîria kîngî.

31 Amu niwe ūrûgamîriire ūria mwagi guoko-ini gwake
 kwa ürio, amûhonokie kwî aria maratuïra ngoro yake.

Mûthenya wa 23. Gûcûkûra kwa Rûcinî

JEHOVA ekwîra mwathani wakwa atîrî, Ikara thi guo-
 ko-ini gwakwa kwa ürio, mûira ngatûma thû ciaku ituïke
 gaturûa ka makinya maku.

2 Rûthanju rûa hinya waku, Jehova akarûtambûrkia
 wi Zayuni : we-ri, thamakaga ūri o gatagatî ga thû
 ciaku.

3 Mūthenya ūria wa ūhoti waku andū aku mekwirehe o na mwiederero, na ūgemu ūria wa ūtheru : ūri o na irera ria wanake waku, riumite o ihu-ini, nī ta kuuga ikiiro-ini.

4 Jehova niehitite, na ndakericükwo, atirí, We wī mū-thinjiri-Ngai kinya o tene o ta ūria Melikisedeki aatarii.

5 E guoko-ini gwaku kwa ūrio Mwathani akamemenda athamaki mūthenya ūria wa marakara make.

6 Nī gūcirithania agacirithanira ndüriri-ini agicituagira, agatūma kūiyüre ciimba ; akamemendanga mītwe thīni wa ng'ongo nyungí.

7 Akanya mai ma githima e njira : acoke atire kiongo.

111

GOCAI Jehova ! Ngūcunga Jehova mūhera na ngoro Gyakwa yothe, ndundu-ini ya aria erekereru na ningi kiūngano-ini.

2 Ciiko cia Jehova nī nene mūno, itaranagirio nī aria othe mekenagira nī ūndū wacio.

3 Wira wake nī wa wīkiriro o na ūkaru : naguo ūthingu wake ūtūraga o tene na tene.

4 Atūmīte maündū make ma kīgeganio matuïke ma kūrikanagwo : Jehova nī muuma-andū na nī wa matha maingi.

5 Aria mamwītigirite niamaheete già kūria : arīrirkana-naga kīrikaniro giàke kinya o tene.

6 Nionetie andū ake ūria ciiko ciake ii na hinya, nī kū-mahe magai ma ndüriri.

7 Ciiko cia moko make nī maündū ma ma o na ma kī-hoto ; mataaro make mothe no maria mehokeku.

8 Marūmītio nginya tene na tene, marutītwo na ūhoro wa ma o na werekereru.

9 Niareheire andū ake ūkūrūo ; kīrikaniro giàke agitūte watho kinya mindī na mindī : riitwa riake nī riamūre na ningi nī ria gwītigirio.

10 Gwītigira Jehova nīkuo kīrutiririo kia ūugī ; aria othe mekaga guo nio me na ūmenyo mwega : gūkumio gwake gūtūraga o tene na tene.

112

GOCAI Jehova ! Mūndū gūkena nī ūria wītigirite Jehova, ūria wikenagira o mūno nī ūndū wa maathana make.

2 Mbeū yake īgatuika ing'ara būrūri-ini : rūciaro rūa aria erekereru nīruo rūkarathimwo.

3 Gwake gūkaraga kwī na ūrugari o na ūtonga : naguo ūthingu wake ūtūraga tene o na tene.

4 Aria erekereru nīmoimagirirūo nī ūtheri nduma-ini : o mūndū ūria muuma-andū, na wī matha maingi na nī mūthingu.

5 Mūndū ūria wikanaga maündū ma uuma-andū na akohoranira, ūcio nīonaga wega ; arītabaragira maündū make o na kīhoto.

6 Amu gūtirī hingo akenyenye ; ūcio mūthingu agatūra arīrirkana-naga o kinya tene.

7 Ndārītigagira ūhoro ūria angīgua mūru : ngoro yake nīiikindīire, ikehoka o Jehova.

8 Ngoro yake ningi nī nūmu, ndangīgua guoya, o nginya akahūnia maitho hari aria me muku nake.

9 Nīaitangīte, akahe aria aagi ; ūthingu wake ūtūraga tene o na tene : rūhia rūake no rūtūgirio na gītio.

10 Ūria mwaganu nīakona, arakare ; akahagarania mā-gego, anyihīrīre atome. Mwīriririo wa aria aaganu no kūura ūkora.

113

GOCAI Jehova ! Mūgocei, inyuī ndungata cia Jehova, gocai riitwa rīa Jehova.

2 Riitwa rīa Jehova rīrotūra rīrathimago kuuma rīu nginya tene na tene.

3 Kwarūma o irathīro rīa riua nginya o ithūiro rīario, riitwa rīa Jehova rīagirīre o rīgocagirū kuo.

4 Jehova nīatūgirite igūrū rīa ndüriri ciothe, rīri wake wī igūrū rīa matu-ini.

5 Nū ūhana ta Jehova Ngai witū, ūria witügiriire kū aikaire,

6 Ūria ningi winyihagia arorererie maündū ma igürū o na ma gükü thi ?

7 Niokiragia ūria mūthini akamūruta tīri-ini, akoya ūria mūkia akamūruta kiara-ini ;

8 Niguo atüme aikaranie na anene, o hamwe na anene a kiruka kiao.

9 Atümagia mütumia ūria thata agie na nyumba, na agie na ciana akenage. Gocai Jehova !

Mūthenya wa 23. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

114

H INGO ūria Israeli oimire Misiri, nyumba ya Jakubu riria yoimire gwa kiruka giathiomaga ;

2 Hindi io Juda gugituika níkuo handū hake haamure, Israeli níkuo riathaniro ríake.

3 Iria ūria inene nírionire, rikiura ; Jorodani igicoka na itina.

4 Ithuri igitühatüha ta ndürume, irima igatühatüha ta tügondu.

5 Kai ūkionete atia, we iria riri, tondū ūkūura ? nawe Jorodani, tondū ūracoka na itina ?

6 Inyuï ithuri ici, na inyuï, muonete-kí tondū mūratüha ta ndürume ; na inyuï irima, tondū mūratüha ta tügondu ?

7 We, thi ino, no 'kinaine mbere ya ūthiwa Mwathani, mbere ya ūthiwa Ngai ūria wa Jakubu ;

8 Ūria mūgarüri rüaro rügatuika iria ria mai, ihiga rüümü muno rigatuika gitima kínene.

115

N DÜGATÜGOCITHIE ithui, Jehova, ndügatügocithie ithui, no 'riri, riitwa riaku rigocithie ari río, ni ūndū wa ūtugi waku, na wihokeki waku o naguo.

2 Ni-kí kingitüma ndüriri ciugage, Ngai wao-ri, akigire-kü ?

3 Na 'riri, Ngai witū ari o igürū : o ūria endaga gwika niawikite guo.

4 Mihiyanano io yao no betha na thahabu, o wira wa moko ma andū.

5 Tünua ii natuo, na ndiaragia ; maitho ii namo, na ndionaga ;

6 Ii na matū, na ndiiguaga ; ii na maniürū, na ndingiguaga münungo ;

7 Irí o na moko, na ndinginyita kindū ; ii na magürū, na ndingitwara ; o na ndingigamba na mimo yayo.

8 Aría mamithondekaga makahana o tayo ; o mündū wothe ūmihokaga.

9 I Israeli-i, we wihoke o Jehova ; niwe ūteithio wao o na ngo yao.

10 I inyuï nyumba ya Haruni, wihokei o Jehova ; niwe ūteithio wao o na ngo yao.

11 Inyuï mwitigagira Jehova, wihokei o Jehova ; niwe ūteithio wao o na ngo yao.

12 Jehova niatüririkanite ; niaritürathimaga : nyumba ya Israeli niarimarathimaga ; nyumba ya Haruni niarimara-thimaga.

13 Aría metigirite Jehova no arimarathimaga, aria anyinyi o na aria anene.

14 Jehova aromuongerera, inyuï o na ciana cianyu.

15 Muri arathime ni Jehova, ūria wombire igürū na thi.

16 Igürū-ri, río riene ni ria Jehova ; nayo thi akahe ciana cia kírindi.

17 Aría akuü matigocaga Jehova, o na aria othe maikürükaga kū ūkiri-ini ;

18 No ithui-ri, ni ithui türirathimaga Jehova gwata riukinya tene na tene. Gocai Jehova !

Müthenya wa 24. Gūcüküra kwa Rüciní
116

NINYENDA Jehova, tondū niaiguíté mūgambo wakwa, akaigua ngimüthaitha.

2 Kuona niandegeire gütü gwake, tondū ücio nindüümü-kayagira matukü makwa mothe.

3 Nderigicírio ní mihindo ya gikuü, nganyitwo ní mitangiko ya kwa-ngoma : ndonire thina o na kieha.

4 Ngikáira rüitwa ria Jehova ; Í Jehova, ndagüthaitha, hatüra muoyo wakwa.

5 Jehova-rí, ní muuma-andü, na ní müthingu ; iní, Ngai witü ní wa matha maingi.

6 Jehova niaikaragia aria matari ühingga : nindamamirírio, nake akí'honokia.

7 Ngoro yakwa, cokerera ühurüko waku ; tondū Jehova niagwikíte wega müno.

8 Amu níüteithüríte muoyo wakwa gwí gikuü, ügakiria maitho makwa maithori, namo magürü makwa ükagiria mahigüke.

9 Nindiigendaga üthiü-iní wa Jehova mabürüri ma aria me muoyo.

10 No ndetikagia, o na ríria ndaaririe, ngiuga, Ndí münyamariku müno :

11 Ngiuga atíríri, nií, ní üría ndatubunyíkíte, atí, Andü othe ní a maheni.

12 Ni-kí ngúcokeria Jehova ní ündü wa wega wake wothe üría anjíkite ?

13 Ni kuoya nguoya gíkombe kíria kíia ühonokio, ngikáira rüitwa ria Jehova.

14 Ningühingiria Jehova mihiitwa yakwa, ndimihingieni andü ake othe marí ho.

15 Aria matíaine nake, ikua ríao ní ündü wí na bata maitho-iní ma Jehova.

16 Í Jehova, ti-itherü nií ndí o ndungata yaku : ndí ndungata yaku, mwana wa ngombo yaku ya mündü muka ; we niünjhorete nga.

17 Ningüküritira igongona iria cia mühera, ngikáira rüitwa ria Jehova.

18 Ningühingiria Jehova mihiitwa yakwa, ndimihingieni andü ake othe marí ho ;

19 O nja-iní cia nyumba ya Jehova, thiiní waku, we Jerusalemu. Gocai Jehova !

KIGOCEI Jehova, ndüríri ici, inyuothé ; mukumiei, Kinyui iruka ciothe cia andü.

2 Tondü ütugi wake ní gütünenehera ütünenehagíra ; naguo ühoro wa ma wa Jehova ütüraga tene na tene. Gocai Jehova !

GATHAI Jehova ; tondü ní mwega : tondü ütugi wake ní wa tene na tene.

2 A-Israeli ta nimoige üguo, atí ütugi wake ní wa tene na tene.

3 Nyumba ya Haruni ta nimoige üguo, atí ütugi wake ní wa tene na tene.

4 Aria metigagíra Jehova nímakiuge üguo, atí ütugi wake ní wa tene na tene.

5 Ndakaiire Jehova ndí hatika-iní : we Jehova akínjítika akínjiga handü haarií.

6 Jehova e mwena wakwa ; ndingütitíra : andü-rí, ni atia mangihota künjíka ?

7 Jehova e mwena wakwa harí ateithia akwa : tondü ücio nií ningahünia maitho harí aria ma'thüríte.

8 Ni wega kúrahíra Jehova gükíra kwíhoka mündü.

9 Ni wega kúrahíra Jehova gükíra kwíhoka anene.

10 Ndacigiriirio ní ndüríri ciothe : na tondü wa rüitwa ria Jehova ní kúmaheeria ndamaheeririe.

11 Nimaa'hitíriire ; ini, maki'hitíriira : na tondü wa rüitwa ria Jehova ní kúmaheeria ndamaheeririe.

12 Maanjigirīirie o ta njūkī ; rīu nī ahoru ta mwaki wa mifigua : tondū wa rītwa rīa Jehova nī kūmaheeria ndama-heeririe.

13 We niwandurumire mūno nī getha ngūe : na nī ngiteithio nī Jehova.

14 Jehova niwe hinya wakwa, na gitūmi kīa nyine ; o nake nowe ūtuikite ihonokero riakwa.

15 Hema-inī cia arīa athingu kwī na mūgambo wa rūuhū na wa ūhonokio : atī, Guoko kwa ūrio kwa Jehova gwikaga maündū ma ūhoti.

16 Guoko kwa ūrio kwa Jehova nīgwitūgirīire : guoko kwa ūrio kwa Jehova gwikaga maündū ma ūhoti.

17 Nī ti gūkua ndīkua, tige ndūre o muoyo, ng'anage mawiko ma Jehova.

18 Jehova nīa'herithītie o ma : no ndandekereirie ngue.

19 'Hingūrīrai ihingo cia ūthingu ; nīngūtonya thiini, ngagathe Jehova.

20 Kihingo gikī nī kīa Jehova ; arīa athingu nīo marītonyaga.

21 Ningūgūcokeria ngatho, tondū nīñnjītikite, na niwe ūtuikite ihonokero riakwa.

22 Ihiga rīrīa rīaregirūo nī aaki nīrīo rītuikite inene rīa koine.

23 Ūndū ūcio uumīte kwī Jehova ; nīgūtūgegia tūkiwona.

24 Üyū nīguo mūthenya ūrīa wīkīritwo nī Jehova ; nitūcanjamūkei tūkīūkenagira.

25 I Jehova, twagūthaitha, tūhonokagie : I Jehova, twa-gūthaitha, 'gitūme tūgaacagire.

26 Ūrīa ūgūuka thiini wa rītwa rīa Jehova, arorathimwo : inyui nitwamūrathima twi nyūmba ya Jehova.

27 Jehova niwe Mūrungu, nake niatuonetie ūtheri : 'kiohei kīruti-igongona na mīhīndo, gīkinyio mīthece-inī ya kīgongona.

28 We niwe Mūrungu wakwa ; nīngūkūgatha : niwe Ngai wakwa ; nīngūtūgirīria.

29 Gathai Jehova ; tondū nī mwega : tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

Mūthenya wa 24. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini
119

GŪKENA-RĪ, nī arīa me na mīthīire mikinyanīru, Go arīa mathiaga merekanīrīire na kīrīra kīa Jehova.

2 Andū gūkēna no arīa marūmagia maūira make, arīa-ni mamūrongoretie na ngoro yothe.

3 Ningī no arīa matekaga maūndū ma waganu ; nī gūthī mathiaga o na njīra ciake.

4 We-rī, nīñtwathīte mataaro maku, nīguo tūmamenyāgirīre o na kīyo.

5 Naa-rī, korūo mīthīire yakwa īngīrī mīrūmu ngakīmenyagirīra o mitugo irīa wathīte !

6 Hindī io ndingiconoka, ngīrūmbūyagia maathana maku mothe.

7 Nīndīgūcokeria mūhera ndī o na ngoro njerekeleru, ngīrūtaga matuīro maku ma kīhoto.

8 Nīndīkīmenyagirīra mitugo o irīa yathītuo niwe : ndūgakīndiganīrie o buru !

MUNDŪ mwanake-rī, nī atīa angītheria njīra yake ? Nī kūmīroragīrīria o kūringana na ūrīa uugīte.

10 Ningūrongoretie na ngoro yakwa yothe : ndūkanareke njange ndigane na maathana maku.

11 Kiugo gīaku nīndīkīgīte o wega ngoro yakwa thiini, nīguo ndikae gūkwīhia.

12 We Jehova, ūrorathimwo ! nduta mitugo yaku.

13 Nīmemereketie na mīromo yakwa matuīro ma kanua gaku mothe.

14 Njīra io ya maūira maku ndīmīkenūkīre gūkīra ūtonga o ūrikū kana ūrikū.

15 Nīndītaranagia ūhoro wa mataaro maku, njīra ciaku ndībaragīrīre.

16 Mitugo irīa wathīte noyo ndīrīkenagira nī ūndū wayo : ūhoro waku-rī, ndingīrīganīrū nīguo.

No 'menyereire ūhoro waku.

18 'Humbūria maitho, ngiionere maündū ma kīgeganio ndutite kirira-ini giaku.

19 Nii ndi mūgeni gūkū thī : ndūgakī'hithe maathana maku.

20 Ngoro yakwa nī gūthuthika īthuthikite nī ūrīa ūriragīria matuiro maku o mahinda mothe.

21 Arīa egereri nīmākūmīte magatuīke nī arume, arīa macangaga matiganīte na maathana maku.

22 'Thengeria kīnyugo o na kīrario ; amu ndūire nūmītie maūira maku.

23 O na anene nīmaakarire makīnjirīra : nayo ndungata yaku no gūtarania mītugo ūrīa wathīte.

24 Maūira maku nomo ndīkenagīra nī ūndū wamo magatuīka ta arī mo ataari akwa.

NGORO yakwa nūgwatanīte na tīri : ndīukia o kūringana na ūrīa uugīte.

26 Nindakwīre mīthiire yakwa, nawe ūkinjokeria ūhoro : no 'kīndutage mītugo ūrīa wathīte.

27 Njiguithia ūhoro wa njīra ūrīa ya mataaro maku : ngītaranagīrie maündū maku ma ūrīrū.

28 Ngoro yakwa nī gūtweka ītwekete nī ūndū wa kīeha : njīkīra hinya o kūringana na ūrīa uugīte.

29 Njīra ūrīa ya ūrongo ūnjehererie yo : nawe ūndugage na kīrīra giaku.

30 Njīra ūrīa ya wīhokeku niyo 'thurīte : matuiro maku nīmo njīgīte mbere yakwa.

31 Ngwatanīte o na maūira maku : I' Jehova-i, ndūkanjonorithie.

32 Nindīhanyūkaga o na njīra ūrīa ya maathana maku, ūrīrī ūrikorū ū'hingūrīte ngoro.

Mūthenya wa 25. Gūcūkūra kwa Rūcinī

JEHOVA, nyonia njīra ya mītugo ūrīa wathīte ; na nīl no ngwatanage nayo o nginya gīturi.

34 U'he ūmenyo, na nindīkīrūmagia kīrīra giaku ; ndīkīmenyagīrīre o na ngoro yakwa yothe.

35 Üngerithie mūgirito o ūrīa wa maathana maku ; amu nomo ndīkenagīra nī ūndū wamo.

36 Erekeria ngoro yakwa na kūrī maūira maku, ītige kwerekera harī ūcumikīri.

37 Garūraga maitho makwa matigage kūrora maündū ma mana, ūndīukagie ngīgeraga o njīra ciaku.

38 Kiugo kīrīa giaku ūkirīre ndungata yaku hinya, kīrīa gīkonī ūtīgīro waku.

39 Njēhereria kīnyugo kīrīa ūtīgīrīte ; tondū matuiro maku nī mega.

40 Atīrīrī, mataaro maku nīmo ndūire ūtīrīragīria : ndīukia nī ūndū wa ūthingu ūcio wī naguo.

MŪTUGĪRE yaku, we Jehova, ūtūme ūngīnīrīre, o ūhonokio waku arī guo, ūngīnīrīre o kūringana na ūrīa uugīte.

42 Nīguo ngagīkorū ūdī na ūndū wa gūcokeria ūrīa ūnyugaga ; amu ūhoro waku noguo ndīhokete.

43 Kanua gakwa ūtīgatūme kaage ūhoro ūrīa wa ma o kwaga ; amu matuiro maku nīmo ndūire ūtīrīgīrīre.

44 Ūguo-rī, nī ūtīgītūra 'menyereire kīrīra giaku o ro hīndī ciothe o nginya tene na tene.

45 Na nīndīigendaga itarī na ūndū ū'hatīkīte ; nī gūkorū nongoretie o mataaro maku.

46 O na nīndīlaragia ūhoro wa maūira maku mbere ya athamaki, na ndiconoke.

47 Na nīndīkenagīra nī ūndū wa maathana maku, arī mo nī ūtīgīdete.

48 O na nīndīlaragīra maathana maku moko, akīrī mo nyenda ; na ndaranagie ūhoro wa mītugo ūrīa wathīte.

RIRIKANA ūhoro ūrīa werire ndungata yaku, nī ūtīgīka nī ūtīgīmīte ngīe na kīrīgīrīro.

50 Nīguo ū'horeragia ūdī mītāndīkō-ini : amu kiugo giaku nī kūndīukia kīndīukagia.

51 Andū arīa egereri nīmandendete mūno ; na ndīrī ndehūkīra kīrīra giaku.

52 Ndirikanaga matuiro maku marīa ma tene-ini, Jehova, ngemina ihoru.

53 Ni'nyitítwo nī marakara maria maakanu, nī ūndū wa andū aria aaganu matiganite na kírira giaku.

54 Mítugo íria wathíte ítuikite niyo nyimbó ciakwa iria nyinaga ndi mūcií ūyū ndūire ndi mūgeni.

55 Rūtwa riaku, Jehova, ndíriririkanaga ūtukū, na ngamenyerera kírira giaku.

56 Úguo níguo nyonete, nī ūndū ndūire o nūmítie mataaro maku.

JEHOVA-RÍ, níwe rūgai rūakwa : níndikítie kuuga ati mohoro maku nímo ndírirúmagia.

58 Níngúthaithíte na ngoro yakwa yothe ati ūnduge : njiguagira tha o kúringana na ūria uugíte.

59 Níndíiciritie ūhoro wa ikiro ciakwa, ngacokia magurú makwa na kúri mañira maku.

60 Ní kúhiúha, 'hiúhite, na ndigonderere, maathana maku ngahiúha kúmamenyerera.

61 Mihindo ya aria aaganu níindigiciírie ; na ndingiriganíruo ní kírira giaku.

62 Ndírikagíra o ūtukū gatagatí ní getha ngúcungage muhera ní ūndū wa matuiro maku ma kíhoto.

63 Ndí wa thirití na aria othe agwítigíri, na aria mame-nyagíra mataaro maku.

64 Útugi waku, Jehova, thi ní kúiyúra iiyúirúo níguo : nduta mítugo yaku íria wathíte.

NDUNGATA ino yaku níumíkite o wega, we Jehova, o kúringana na ūria uugíte.

66 'Kindute gúkúrana maündū wega o na kúmamenya ; ní gúkorúo maathana maku níndímetikitie nií.

67 Mbere itanonio thína níndahítagia ; na ríu ní'menya-gíra kiugo giaku.

68 We wí mwega, na no wega wíkaga ; 'kindute mítugo yaku íria wathíte.

69 Andū aria egereri nímanjigíriíre igenyo : no níi-ri, ngútúra númítie mataaro maku na ngoro yakwa yothe.

70 Ngoro ciao-ri, inorete ta ngurunyu ; nií ndūire ndíikenagíra no ūndū wa kírira giaku.

71 Kuonio thína kúu nyonetio nikúnjagíriíre ; ní getha ndíirute mítugo íria wathíte.

72 Kírira già kanua gaku ní kíega harí nií gúkíra ngiri cia thahabu na betha.

Múthenya wa 25. Gúcükúra kwa Hwai-iní

MOKO maku nímo maanyúmbire, na makíngú-mbania : no 'ki'he fúmenyo, getha ndíirute maathana maku.

74 Aria magwítigíriíte marinyonaga magakena ; ní ūndū ní ūhoro waku ndírigíriíre.

75 Jehova, nínjúí ati matuiro maku ní ma kíhoto, na gú'thínia ū'thinitie no ūndū ūri wa ma.

76 Ítíkíra, ndakúhoya, ati fútugi waku ūtuíke níguo ūkú'nyamarúra, kúringana o na kiugo giaku kíria werire ndungata yaku.

77 Matha maku ta nímganguyíriíre, ní getha ndíre : tondú kírira giaku níkio kingenagia.

78 Aria egereri maroconoka ; ní gútuíka níma'hootete na njíra ya múganíriíro : no níi-ri, ndíritaranagia o ūhoro wa mataaro maku.

79 Aria magwítigíriíte we nímanjerekere, na nímegúkímenya mañira maku.

80 Túma ngoro yakwa ítuíke nginyaníru ha ūhoro wa mítugo yaku ; ní getha ndikanaconoke.

NGORO yakwa ní kúhinyara írahinyara ní ūria ndírigíriíre ūhonokio waku : no 'ri, ūhoro waku níguo nií ndírigíriíre.

82 Maitho makwa meküremwo ní kuona ní ūndū wa gúcúíra kiugo giaku, o ngíúragia, Ni-ri ūgaki'nyamarúra ?

83 O na ndakorúo nduikite ta ithatwa rífuíre ndogo-ini ; ndingiriganíruo ní mítugo íria wathíte.

84 Matukú ma ndungata ino yaku ní maigana ? andū aria ma'thinyagíriíria, ní-ri ūkamakinyíria ítuíro ?

85 Aria egereri manyenjeire ngobio cia kündekia, o aria materekaniíre na kírira giaku.

86 Maathana maku mothe no ma kwihokwo : o ni gū'thinyiriria ma'thinyagiriria makinjigagirira igenyo ; no 'kindeithie, we.

87 Maratigarfie hanini ma'ninithie njehere gükü thi : na ndinatigana na mataaro maku.

88 'Kindiükie o küringana na ūtugi ūcio wi naguo ; na ni i ūira wa kanua gaku nindükümenyagirira.

NGINYA o tene na tene, Jehova, ūhoro waku ni mühande kū igūrū.

90 Wirokeki waku ūkinyagirira marika mothe : thi niwe ūmirümitie, nayo igaikara o ho.

91 Ciikarite o ho kinya ūmüthi o küringana na matuiro maria watuire ; ni tondū indo ciothe no ndungata ciaku.

92 Guca ndükenagira ni ūndū wa kirira giaku, ni kūura ingirorire hingo ya mitandiükö yakwa.

93 Ndiri hündi ngariganirüo ni mataaro maku ; amu nimo ūndiükite namo.

94 Ndī waku ni, 'honokia ; ni gükörö nñongoretie mataaro macio maku.

95 Aria aaganu matüire manjoheirie níguo ma'nine ; no niři-ři, mařira maku nimo ndiričüranagiria ūhoro wamo.

96 Ündū ūria mückinyaniru o wothe ninyonete ati wi na mühaka ; no 'riři, watho waku waramite o kwarama.

KIRIRA giaku-ři, kai nindikiendete-i ! ndindaga ngitarania ūhoro wakio müthenya wothe.

98 Maathana maku matümagä niřihige gükira thi ciakwa ; amu ndi o namo hingo ciothe.

99 Ndī na ūřgi münři kūři aria othe mandutaga ; ni gükörö mařira maku nimo ndaranagia ūhoro wamo.

100 Ni'menyaga ūhoro gükira athuri aria akürü, ni ūndū ndüire o nümitie mataaro maku.

101 Nindigagiriria magürü makwa matigakinye njira njuru o na ūřkū, ni getha 'menyagirire ūhoro waku.

102 Ndiri ndehükä ngatigana na matuiro maku ; ni gükörö niwe mwene ūřire ūndutaga.

103 Ciugo ciaku-ři, icamaga mürö atia harři ni ! ikirite ūřkū ii kanua gakwa !

104 Tondū wa mataaro maku ningiaga na ūmenyo : na tondū ūcio ngathüra njira o yothe ya ūrongo.

Müthenya wa 26. Gücküküra kwa Rücinî

UHORO waku ni tawa ūmürükagiria makinya makwa, ni ūtheri ūria ūnyonagia njira.

106 Nindihitite, na nekira ūhoro ūcio hinya, ati matuiro maku ma kihoto nindümamenyagirira.

107 Ni'thinagio mūno : 'kindiükie, Jehova, o küringana na ūria uugite.

108 Ílikira mahaki ma kanua gakwa, Jehova, ndagüthaitha, maya ngüruta ndiendeire, nawe ū'menyithie matuiro macio maku.

109 Muoyo wakwa ndüire ngwatiririe na hí ; ningi ūdingiriganirüo ni kirira giaku.

110 Andū aria aaganu nimanagegeire müt ego ; ningi ndiri ndahitla njira ya mataaro maku.

111 Mařira maku ndimagaite matuřke igai riakwa ria tene na tene ; amu nimo matümagä ngoro yakwa īcauke.

112 Ngoro yakwa ndimierekeirie gwíkaga mitugo o ūria wathite, ndimükage yo kinya tene, o kinya ithiriro.

NÍI ni'thüre andū a ngoro igiri ; no kirira giaku-ři, ni kwenda ndikiendete.

114 We nowe wihiho wakwa o na ngo yakwa : ūhoro waku níguo njirigiriire.

115 Njehererai, inyuř mwíkaga ūřru ; níguo ngířumagie maathana ma Ngai wakwa.

116 We, 'nyitagiriria o küringana na ūria uugite, ni getha ndüre ; ndukanareke njonorüo ni křirigiriro kiu giakwa.

117 Ündiragirire, njikarage ndügangarite, nümbüiyagie mitugo yaku mahinda mothe.

118 Aria othe mahitagia ni gütigana na mitugo yaku ni kümarega ūmaregete ; amu kwihenia kū mehenetie ni ūrongo.

119 Niřthengagia aria aaganu a thi othe ta nganga cia ūturi : níkio ngiendete mařira maria maku.

120 Mwīrī wakwa nūringagwo nī thithi nī ūndū wa gū-gwitigira ; ngaiguagira matuīro maku guoya.

MAŪNDŪ marīa ndūire njikaga nī marīa ma kihoto na ma ūthingu : ndūgakindekererie aria mangūriire.

122 Ndungata yaku wīfue ithenya riayo nī getha yone wega : ndūgetikire ngūrīrūo nī andū aria egereri.

123 Maitho makwa mekūremwo nī kuona nī ūndū wa gūcūra ūhonokio waku, o nakio kiugo kīria giaku gīa ūthingu.

124 Ndungata īno yaku ūmīkage o ta ūria ūringaine na ūtugi waku, na ūndutage mītugo ūria wathīte.

125 Ni niī ndungata yaku, no 'kīnjīkire ūmenyo ; nī getha 'hote kūmenya maūira maku.

126 Hingo nī nginyu Jehova arute wīra ; nī gūkorūo kīrīra giaku andū nīmagīthatīte.

127 Nikio gitūmīte nyende maathana maku o na gūkīra thahabu, o-yo thahabu ūria njega.

128 Nikio gitūmaga nyone mataaro maku atī nī manyoroku mothe ; na ngathūra njīra o yothe ūria ya ūrongo.

MAŪIRA maku nī ma kūgegania mūno : nikio ngoro yakwa ūmarūmagia.

130 Ūkunūri wa ciugo ciaku nīūrehage ūtheri ; nīūhīgagia ūria ūtarī mūūgi.

131 Ninjathamītie kanua o na ngatumatuma ngoro ; nī gūkorūo nīndīrīrīrie maathana maku.

132 Wūngarūrīre, ūnjiguīre tha, ta ūria wagīrīre gwīka aria mendete rūtwa riaku.

133 Rūngirīria makinya makwa na kiugo giaku ; na ndūkanareke waganu o na ūrīkū ūtuīke wa kūnjathaga.

134 Ngūūra ūhīnyīrīrio-inī wa andū : na niī nīndīkīmenyagīrīra mataaro maku.

135 Tūma ūthīū waku waragīre ndungata īno yaku ; na ūndutage mītugo ūria wathīte.

136 Maitho makwa megūita mīnyūrūrū ya mai, nī ūndū andū matingīmenyerera kīrīra giaku.

WE, Jehova, wī mūthingu, na matuīro maku no no merekereru.

138 Maūira marīa maku ūmaathanite o na ūthingu na wīhokeku o ūria mūnene.

139 Ndī mūnīne nī kīyo kīria ndī nakio, nī ūndū aria me muku na niī nīmariganīrūo nī ciugo ciaku.

140 Kiugo giaku-ri, nī kīria gīthuranire mūno ; na niī ndungata yaku nīndīkiendete.

141 Ndī mūndū mūnyīnyi na ngaagīrūo bata : ningī nīndīrīganīrūo nī mataaro maku.

142 Ūthingu waku nī ūthingu ūria ūtagathira o na-ri, na kīrīra giaku nikio ūhoro ūria wa ma.

143 Ningīryīrīrūo nī mathina o na mīnyamaro ; ningī maathana maku-ri, nīmo mangenagia.

144 Maūira maku no ma ūthingu tene o na tene : 'he ūmenyo, na nīngūtūra muoyo.

Mūthenya wa 26. Gūcūkūra kwa Hwaī-inī

NINGŪKAĪRE na ngoro yakwa yothe ; Jehova, ūnya-mūkūrie : mītugo yaku no ndīmīrūmagia, o ūria ūgīathīte.

146 We niwe ngūkāire ; 'honokia, na niī maūria maku nīndīimamenyagīrīra.

147 Njūkīrīre kīroko tene mūno o gūtaanakīa, ngakūrīrīra : ngatanya ciugo ciaku.

148 Maitho makwa maraire maramūkīte ngahītaga matuanīra ma ūtukū, nī getha ndītaranagīrie ūhoro wa kiugo giaku.

149 Igua mūgambo wakwa tondū wa ūria wī na ūtugi : ndīūkīa, Jehova, o ūria ūringaine na matuīro maku.

150 Aria marūmagīrīra uungumania nīmaranguruha ; acio matiganīte na kīrīra giaku o haraya.

151 We, Jehova, niwe ūrī hakuhi ; na maathana maku mothe no ma ūthingu.

152 Kuuma o tene nī'menyete nī ūndū wa maūira maku atī nīūmahandīte matūre ho tene na tene.

RORA mītandiūko ūria ndī nayo, ū'hatūre ; amu kīrīra giaku nī ndīrīganīrūo nikio.

154 Cira wakwa ūnjirîfîre, ūngûüre : ndiükia o kûringana na ūria uugîte.

155 Úhonokio nîúraíhîirie aria aaganu ; tondû matiro-ngoragia mitugo yaku íria wathite.

156 Matha maku, Jehova, ni manene ma : 'kindiükie o kûringana na matuïro maku.

157 Aria ma'thinyagîrîria ni aingî, o na aria nao ma'nyarîaga ; na maûira maku-ri, ndirî ndamehûkîra.

158 Nîyonete andû aria migarûka, ngaira ngoro nîo ; ni ūndû kiugo giaku matimenyagîrîra.

159 Ta rora ūria nyendete mataaro maku : ūndiükie, Jehova, kûringana o na ūtugi ūcio wi naguo.

160 Uhoro waku, mûigana waguo, ni ma ; na ituïro riaku ria kihoto, o riothe, no ria tene na tene.

ANENE nîma'thinyirîirie hatarî gitumi ; no 'ri, ngoro yakwa itûire na guoya wa ciugo ciaku.

162 Uge waku ndiûkenagira, ta mûndû ūria wonete itaha inene.

163 Urongo ndiûthûrite ngaûnyira ; kirîra giaku-ri, ni gûkienda ndikiendete.

164 Ningûgocaga o mûthenya maita mûgwanja, ni ūndû wa matuïro maku ma kihoto.

165 Aria endi kirîra giaku matûraga na thayû mûnene ; na matirî na ūndû ūngimahînga.

166 Niî ndûire o njirigîrîire ûhonokio waku, Jehova, na maathana maku nîmo ndûire njikaga.

167 Ngoro yakwa itûire imenyereire maûira maku ; na kûmenda ndimendete o mûno.

168 Ndûire 'menyereire mataaro maku o namo maûira maku ; amû-ri, ikiro ciakwa ii mbere yaku ciothe.

KAYU gakwa ta nîgathengerere harf we, Jehova : 'he ūmenyo o kûringana na ūria uugîte.

170 Gûthaithana gwakwa nîgûkinye mbere yaku : ndeithûra o kûringana na ūria uugîte.

171 Miromo yakwa nîthothorage ūkûgoci ; ni gûkorûo nîundutaga mitugo íria wathite.

172 Rûrimi rûakwa nîrûkûyage ūhoro wa uge waku ; ni tondû maathana maku mothe no ma ūthingu.

173 Guoko gwaku nîgûkoragwo kwihariîrie kûndeithie ; amu niî 'thurîte o mataaro maku.

174 Ndûire ndiûriîrie ūhonokio waku, Jehova ; na kirîra giaku nîkio kingenagia.

175 Ítikira ngoro yakwa itûre, nayo no ikûgocage ; namo matuïro maku, mo nîmakîndeithagie.

176 Nindururite o ta mbûri yûrîte ; ndungata yaku mîcarie ; amu niî maathana maku ndiriganagîrûo nîmo.

Mûthenya wa 27. Gûcûkûra kwa Rûcinî

120

NDÍRAKAÏRE Jehova ndî hatîka-inî, nake aranya-mûkûria.

2 Jehova, teithûra ngoro yakwa harî miromo íria ëhenanagia, o na harî rûrimi rûria rûria-ma.

3 Úkûheo ki, ningî ūkûrirîrio ūndû ūrikû, we rûrimi rûrû rûria-ma ?

4 No migû ya mûndû ūria njamba, ūria miûgi, hamwe na makara na mîkoigo.

5 Kai ndî wa mûtino-î, tondû ndûraga ndî mûgeni gûkû Meseki, na tondû njikarîte hema-inî cia Kedaru !

6 Ngoro yakwa nûikarîte hingo ndaya kwa mûndû ūria ëthûire thayû.

7 Niî nyendaga thayû : na ndaaria, o mekwenda o mbara

121

NÍNDIRE maitho ndorererie irîma-inî : gîteithio giakwa gûkuuma na-kû?

2 Gîteithio giakwa kiumaga kwi Jehova, ūria wombire igûrû na thi.

3 Ndari hindî angireka kûgûrû gwaku gûtirûke : ūcio ūkûmenyagîrîra ndari hingo angicûnga.

4 Mûmenyereri wa Israeli ndari hingo angicûnga kana ahîtwo ni toro.

5 Jehova niwe mūmenyereri waku : Jehova nī kīgynyī harī we mwena waku wa ūrio.

6 Ndūrīhūragwo nī riūa mūthenya, kana ūhūrūo nī mweri ūtukū.

7 Üuru wothe nī Jehova ūrikūriragira ; amenyagirire muoyo waku.

8 Ükiumagara gūthiī, na ūgicoka na mūciī, Jehova niwe ūrigūikaragia, kuuma rīu kinya tene na tene.

122

NINDIRAKENIRE rīria maranjīrire, tūthiī nyūmba-ni ya Jehova.

2 Magūrū inaitū rīu nīmakinyite, tūkahungura ihingo ciaku, we Jerusalemu ;

3 Jerusalemu, o we wakītwo ta gitaro kīria gitumanite o wega :

4 Nikuo mīhīriga īthiaga ūkiambataga, o-yo mīhīriga ya Jehova, nī ūira hari Israeli, igithiaga kuo gūcūnga rīstwa rīa Jehova mūhera.

5 Nī gūtuika kūu nīkūigitwo itī iria cia cira, itī cia ūnene, o iria cia nyūmba ya Israeli.

6 'Kihorei Jerusalemu thayū : arīa makwendete wee, nīmarīire.

7 Thīnī wa rūgiri rūaku kūroikara o thayū, o na thīnī wa nyūmba ciaku cia ūnene kūrogia na ndīra.

8 Tondū wa andū aitū o na arata arīa tūikaranagia, no njuge atīrī, Thīnī waku kūrotūra o na thayū.

9 Tondū wa nyūmba ya Jehova Ngai witū ndīgūcāgīria o maūndū ma wega.

123

WE niwe ndīriire maitho, o we ūikaraga matu-inī.

2 Atīrī, o ta ūria maitho ma ndungata maroragīrīria guoko kwa mūthuri ūria ūciathaga, na ta ūria maitho ma ndungata mūritu maroragīrīria guoko kwa mūtumia mwene, no taguo maitho maitū maroragīrīria Jehova Ngai witū, o nginya agatūiguira tha.

3 Tūiguīre tha, Jehova, tūiguīre tha : amu tūrī kūhūnio kirario o kūhūnio.

4 Ngoro ciitū ni kūhūna cihūniire mūno ndendwa cia arīa maikaraga o mearahanītie, o na kirario kīa arīa ang'etu.

124

ATANGĪRARI Jehova ūrari mwena witū, Israeli ta Aniakiarie ūguo ;

2 Atangīrari Jehova ūrari mwena witū, rīria andū maratūükīriire :

3 Nimangīratūmeririe tūrī o muoyo, hīndī io maratwakanīrie marakara mao ta mwaki :

4 Nitūngīrahubirūo nī maria, mīoyo iitū yagararūo nī kīguū :

5 Maria macio megūgūmi nīmangīratwagararire igūrū rīa mīoyo iitū.

6 Jehova arorathimwo, nī tondū ndatūrekereirie tūrīke nī magego mao.

7 Muoyo witū ūrī kūmonyoka ta nyoni, yamonyoka mūtego-inī wa ategi : mūtego watuika, ithūi twamonyoka.

8 Üteithio witū wī thīnī wa rīstwa rīa Jehova, ūrī wombire igūrū na thi.

125

ARĪA mehokete Jehova matarii ta kīrima gla Zayuni, Akīria gitangienyenye ka, no gūtūra gitūraga nginya o tene.

2 O ta ūguo irīma irigīciirie Jerusalemu, noguo Jehova arigīciirie andū ake, gwata rīu nginya mīndī na mīndī.

3 Amu mūthigi ūria wa ūmararami ndūtūra harī iringa rīria rīringithītio arīa athingu ; nīguo acio athingu matikae gūtambūrkīria moko mao wagānu.

4 Andū arīa ega-rī, mekage o wega, we Jehova, o arīa merekereire ngoro.

5 No 'rīrī, ha ūhoro wa arīa mehūkaga makagera njīra ciao hotomu, acio Jehova akamatwaranīria hamwe na arīa eki maūndū ma wagānu. Thayū ūroikara harī Israeli.

Mûthenya wa 27. Gûcûkûra kwa Hwaï-inï
126

HINDÏ ïria Jehova aahûndûrire arïa atahé a Zayuni, twatarii ta andû mekûrota.

2 Tûnua twitû hindî io tûkiyûra mîtheko, nîmî ciitû igakiiyûra mûkûngûyo : hindî io gûkûranwo ndûrîni-inî, atî Jehova niekiire andû aya maûndû manene.

3 Nî maûndû manene-ni Jehova atwikiire ; na ithuï tûgakena nî ûndû wamo.

4 I Jehova-i, garûra andû aitû arïa atahé, ta njûï cia bûrûri wa Gûthini.

5 Arïa marahanda na maithori makagetha na ndûhiû cia gikeno.

6 Mûndû o na angituïka egûthiû akiriraga, akuite mbeû cia kûhanda ; gûcoka agagîcoka na ndûhiû, akiinûkia manja ciake.

127

TIGA nyûmba yakirûo nî Jehova, arïa mamiakaga marutaga o wira wa tûhû. Guca Jehova amenyereire itûra, mûrangîri araraga ehûgîte o mana.

2 Nî tûhû mûgûkagîra rûcini na ngekenya, ningî mûgatukagîro ûguo mûgikoma, mûkariaga o irio cia minoga : mwendwa wake amûheaga o ûguo e toro.

3 Ciana-ri, nî igai riumite kwî Jehova : maciaro ma nda nî ngerenwa.

4 Ta mîguî ïi guoko kwa njamba, noguo ciana itarii iria mûndû aciarîte e mûnyinyi.

5 Gûkena-ri, nî mûndû ïria üiyûritie thiaka wake ûguo : acio matigaconoka, rîria mekwaria na thû ciao kihingo-inî.

128

GÜKENA-RÎ, no mûndû o wothe ïria wîtigîrite Jehova, Üria-ni üthiaga na njira ciake.

2 Witungatîri wa moko maku, we nîfûriûriaga : nî gûkena ûrikenaga, na maûndû maku wagagîrûo nîmo.

296

3 Mûtumia waku ariïkaraga ta mûthabîbu ûria üciaraga mûno, thiini wa nyûmba yaku : ciana ciaku ikahana ta thuna cia mûtamaiyû ithiûrûrûkiirie metha yaku.

4 Onei, ûguo noguo mûndû arîrathimago ûria witi-gîrite Jehova.

5 Jehova arokûrathima arî o Zayuni ; wonage mûnyaka wa Jerusalemu matukû mothe maria ûgûtûra.

6 I, o na ûkona ciana cia ciana ciaku. Thayû ûroikara harî Israeli.

129

Ni kaingî maana'thînia kuuma ndî o mûnyinyi, Israeli ta niakiuge ûguo ;

2 Nî kaingî maana'thînia kuuma ndî o mûnyinyi : na mati'hoote.

3 Arïa arîmi na icembe rïa ng'ombe nîmanîmite mûgongo wakwa ; nîmaraihitie mîkururo yao.

4 Jehova no mûthingu : nîatinangîtie mîhîndo ya aria aaganu.

5 Nîmaconorithio, macokio na thutha, acio othe athûri a Zayuni.

6 Nîmatuïke ta nyeki ïria imerete nyûmba igûrû, ïria ïhohaga o itanatûmuka :

7 O ïria mûgethi atangîiyûria ngundi, nake muohi manja atangîiyûria gitjhûri.

8 Nao aria mahîtûkagîra ho matingiuga atîri', Kirathimo kia Jehova kîrogia na inyui ; nîtwamûrathima na rûtwa rïa Jehova.

130

NINGÜKAÏRE, Jehova, ndî o kûria kûriku mûno.

2 Mwathani, igua mûgambo wakwa : matû maku ta nîmathikirîrie mûgambo wa gûthaithana gwakwa.

3 We, Jehova-ri, üngigeraga mawaganu, nû, Mwathani, üngîtitîrîria ?

4 No 'ri, harî we he na wohanîri, nî getha ûguoyohagi-rûo.

297

5 Ndüire o njetereire Jehova, ngoro yakwa ikamwetera o ngitanyaga ühoro wake.

6 Ngoro yakwa iroragiriria Mwathani, gükira ūria arangíri maroragiriria gükie ; ini, kwí ūria arangíri maroragiriria gükie.

7 Í Isiracli-i, witanyagire o Jehova ; ainu Jehova-ri, hari we he na ütugi, ningi harí we he na ūkūüri müingi.

8 Nake-ri, niagaküüra Israeli hari mawaganu make mothe.

131

JEHOVA, ngoro yakwa ti ya kwigatha, na maitho malkwa ti ma rüng'athio ; o na ndihang'agira maündü maria manene, kana mohoro maria mangirükite.

2 Ngoro yakwa nindimikiritie na ngamihoreria ; o ta kaana gakue ni nyina, karia gatuithitio iria ; harí nií ngoro yakwa no ta mwana ütuítie iria.

3 Í Israeli-i, witanyagire o Jehova, gwata riu nginya tene na tene.

Müthenya wa 28. Gücküra kwa Rüciní

132

JEHOVA, ririkaníra Daudi mitangiko yothe iria onire ;

2 Ürirkane ūria ehítire harí Jehova, akügirithia harí Kihoti ūria wa Jakubu :

3 Nií ndigatonya hema niyo nyumba yakwa, na ndika-haica kírumia giakwa kia ūriri ;

4 Maitho makwa ndikareka mone toro, kana ciengormone ciakwa icüngé ;

5 O nginya ngonera Jehova handü ha gükara, o-we Kihoti kia Jakubu-ri, ngakorüo ndimuoneire gitüro.

6 Ni 'ri, twaiguirüre ngumo yario Efarata : tükirikora kíeni-ini kia mütitü.

7 Nitükaingire gükaró-ini giake ; nitüinamirüre giturüa-ini kíria kia makinya make.

8 Arahüka, Jehova, üthií kihurüko-ini giaku ; we, o na ithandükü ríri ria hinya waku.

9 Athinjíri aku nimeguike üthingu ; aria atheru aku nao maküngüiye ni gükena.

10 Tondü wa küririkana ndungata yaku Daudi-ri, tiga küregä üthiü wa ūria waku müitiririe-maguta.

11 Jehova niehitire Daudi na ma ; ühoro ücio ndangü-garürira : Aria mwíri waku üciarite nio ngaikariria gitü giaku kia ünene.

12 Küngíkorüo ciana ciaku ikarümagia kírikániro giakwa o na ūria wakwa ūria ngamarutaga, ciana ciacio o nacio nicio igaikaragira gitü giaku kia ünene kinya tene na tene.

13 Ni gütuíka Jehova nieringüre Zayuni ; niakwiendeire gütuíke gitüro giake.

14 Kuu níkuo kihurüko giakwa mindi na mindi : níkuo ngütüra, tondü nindikwiendeire.

15 Kandü gakuo ningakarathimaga müno : andü akuo aria akia ningamahünagia mügate.

16 Athinjíri-Ngai aria akuo ningamahumba ühonokio : na andü aria atheru akuo ni güküngüya magaküngüyagia ni gükena.

17 Kuu níkuo ngatüma rühia rüa Daudi rüthundüke : ūria wakwa müitiririe-maguta níkuo ndimühaririirie tawa.

18 Thü ciake ningacihumba thoni : nowe mwene, thümbi yake ya ünene ni kügita ikagitaga iri igüru riake.

133

Ní ühoro mwega-atia, o na wi gikeno atia, andü aria marí amwe gükaranagia o maiguaine !

2 Ni ta maguta mathaka maitirürio mütwe igüru, makanyüürükä nderu-ini, o-yo nderu ya Haruni ; makanyüürükä o nginya ruuno rüa nguo yake ;

3 No ta irera ria Heromon, ríria rígüagira irima cia Zayuni : amu níkuo Jehova aathanirüre kirathimo, o-kio muoyo wa tene na tene.

ATĪRĪI-I, rathimai Jehova, inyuī ndungata cia cia Jehova, inyuothé, o inyuī mūrūgamaga thiini wa nyūmba ya Jehova ūtukū.

2 Arai moko mūmaroretie handū haria haamūre, mūkrathime Jehova.

3 Jehova arokūrathima e Zayuni; o-we ūria wombire igūrū o na thī.

GOCAI Jehova! Gocai riitwa ria Jehova; mūgocei, inyuī ndungata cia Jehova:

2 Inyuī mūrūgamaga thiini wa nyūmba ya Jehova, o nja-ini cia nyūmba ya Ngai witū.

3 Gocai Jehova; amu Jehova nī mwega: inīrai riitwa riake mūgikumagia; tondū rīi na gīkono.

4 Amu Jehova niethurīre Jakubu atuike wake, agathura Israeli atuike kindū giake kiūmbe.

5 Amu nī ninjūi ati Jehova nī mūnene, Mwathani witū-ri, niatūgirite gūkira ngai ciothe.

6 Jehova-ri, o ūria endete gwika nīawikite, igūrū, o na gūkū thī, na maria-ini maria manene, o na kūria guothe kūriku mūno.

7 Niwe ūtūmaga thatū wambatage ūkoimaga o ituri cia thī; niāthondekete henī cia kūrehanage na mbura; rūhuho niwe ūrutaga mīthithū-ini yake.

8 O-we ūria waringire marigithathi ma Misiri, ma andū o na ma nyamū.

9 Wee Misiri-ri, agitūma ciama na morirū gatagatī gaku, o na harī Firauni, o na harī ndungata ciake ciothe.

10 O-we ūria wahūrire ndūrīri nyīngī, na akiūraga athamaki aria maari makarau;

11 Sihon, mūthamaki wa Aamori, na Ogu, mūthamaki wa Bashan, o na mothamaki mothe ma Kanaan:

12 Akiheana būrūri wao ūtuike igai, ūgayū nī Israeli, nio andū ake.

13 Rūtwa riakū, Jehova, nī rīa tene na tene: kiririkano gīaku gīkinyagīrīra marika mothe.

14 Thīma Jehova niagatua cira wa andū ake, ndungata ciake aciiguīre tha.

15 Mīhianano irīa ya ndūrīri no betha na thahabu, o wīra wa moko ma andū.

16 Tūnua iī natuo, na ndīaragia; maitho iī namo, na ndionaga;

17 Iī na matū, na ndīiguaga; o na tūnua twayo tūtīri na mīhūmū.

18 Arīa mamīthondekaga makahana o tayo; o mūndū wothe ūmīhokaga.

19 Inyuī nyūmba ya Israeli-ri, mūtirathime Jehova: inyuī nyūmba ya Haruni, mūtirathime Jehova:

20 Iīnyū nyūmba ya Lawii, mūtirathime Jehova: inyuī etigiri Jehova, mūtirathime Jehova.

21 Jehova arorathimwo arī Zayuni, o-we ūria ūtūraga Jerusalemu. Gocai Jehova!

Mūthenya wa 28. Gūcūkūra kwa Hwai-ini

I'KIGATHEI Jehova; tondū nī mwega: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

2 Gathai Ngai wa ngai ciothe: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

3 Gathai Mwathani wa aathani: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

4 O-we wiki wīkaga morirū manene: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

5 O-we ūria wombire igūrū na ūmenyo wake: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

6 Ūria waalire thī igūrū rīa mai: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

7 Ūria wathondekire motheri maria manene: tondū ūtugi wake nī wa tene na tene.

8 Riüa riathage müthenya : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

9 Mweri na njata ciathage ütukü : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

10 O-we üria waringfire andü a Misiri marigthathi mao : tondü ütugi wake ni wa tene na tene .

11 Akiruta a-Israeli gatagati kao : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

12 Agïika üguo na guoko küria kwï hinya, ningi na gïcoka küria gitambürükkitio : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

13 O-we üria waatüranirie Iria Itune njatü : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

14 Agitüma a-Israeli matuikanie gatagati kario : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

15 Nake Firauni na ita ciale akimathinikaniria kuu Iria Itune thiini : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

16 O-we üria watongoririe andü ake akimahunguriria werü : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

17 Üria waringire athamaki aria anene : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

18 Akiüraga athamaki aria maari igweta : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

19 Sihon, müthamaki wa Aamori : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

20 Na Ogu, müthamaki wa Bashan : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

21 Akiheana bürüri wao ütuike igai : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

22 Ütuike wa kûgayüo ni Israeli, nio andü ake : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

23 O-we üria watüririkanire xiria twanyihiriire : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

24 Agitüteithüra harí aria maari muku na ithui : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

25 Kiria giothe kii mwiri niwe ükiheaga irio: tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

26 Í no 'kigathei Mûrungu o üria wa igûrû : tondü ütugi wake ni wa tene na tene.

NGURUMO-INÏ cia njüi iria cia Babulon, nikuo twai-karaga thi, tükirira, twaririkana Zayuni.

2 Miti-ini iria yari kuo thiini nikuo twacuririe inanda ciitü.

3 Ni tondü aria maatütahitë nikuo maatwirire tûmainire, o acio maatünyariraga magitwira tükene, makiuga, Tünirei rüimbo rüa Zayuni.

4 Tüngikiina-atia rüimbo rüa Jehova bürüri wa ügeni ?

5 Ingikariganirüo niwe, Jerusalemu, guoko gwakwa kwa ürio kûrorganirüo ni wara wakuo.

6 Rürimi rüakwa rüoremera karakara ga kanua, ingigatiga güküririkanaga ; ingigatiga gütia Jerusalemu gükira indo iria ngenagira mûno.

7 Í Jehova, ririkanira ciana cia Edom müthenya üria wa Jerusalemu : nio aria moigire, Momorai, momorai, kûgû-ithiei o nginya gitina giakuo !

8 Í mwari üyü wa Babuloni-í, o we ükiriü kwanangwo ; gûkena-ri, ni üria ügakûriha we o ta üria ütwikite ithui.

9 Gûkena-ri, ni üria ükoya tükenge twaku atûhûrithanie rûara-ini.

NINGÜGÜCOKERIA ngatho na ngoro yakwa yothe : ngükünira ngikûgocaga ngai ciotle ii ho.

2 Ningüinamirira ng'etheire hekarü yaku theru, ngathe riitwa riaku ni ündü wa ütugi waku na ndirigathire ühoro waku wa ma : amu uuge waku ni kûnenehia üünenehetie gükira riitwa riaku riotle.

3 O müthenya üria ndetanire noguo wanjîtkire, we niwe wanyümîririe ni kûnjikira hinya ngoro.

4 Athamaki othe a thi nîmarigücüngaga mühera, Jehova, ni gûkorüo nîmaiguîte ciugo cia kanua gaku.

5 Íni, marîinaga ühoro wa ikiro cia Jehova ; ni tondü riri wa Jehova ni mûnene.

6 Ni ündü o na gwatuïka Jehova e igûrû mûno, niaroraga üria mühoreri : nake üria mwîkiriri amûmenyagira o kû-rayra.

7 O na ndatuïka wa gûthiïra mathîna-ini, we niükandukia ; niügatambürükiria marakara ma thû ciakwa guoko, guoko gwaku kwa ūrio nikuo gûka'honokia.

8 Jehova-ri, ūndû ūria ūngoniï niakaühingia : ūtugi waku, Jehova, ni wa tene na tene ; ndûkanatiganirie wîra wa moko maku.

Mûthenya wa 29. Gûcûkûra kwa Rûcinî

139

JEHOVA, niû'thuthurîte, na ūka'menza.

2 We niûmenyaga ūhoro wakwa, gûikara thi o na gûükira, ūkoragwo ūkûraine itaranio ciakwa ūri kûraya.

3 Úthûrimaga kûgenda gwakwa o na gûkoma, na ūka'menza ikiro ciakwa ciothe.

4 Amu gûtiri kiugo kîngîkinya rûrimi-ini rûakwa, gitamenyekire niwe giothe, we Jehova.

5 Niünjirigire na thutha o na mbere, na ūkanjigirira guoko gwaku.

6 Kûmenya kuu ni ūrirû, ni kûngîra kûngîrite ; kûri o igûrû igûrû, gûtingîkinyirika ni niî.

7 Ngûgera na-kû, nderûkwo ni roho waku ? kana ngû-ûrîra-ha, 'thenge ūthiû-ini waku ?

8 Ndahaica matu-ini, we niuko ūri : ndaara ūrifî wakwa kwa-ngoma, ningi ūri o kuo.

9 Inginyita mathagu ma ūtheri wa kîroko, ngatûre iria riaria inene, o gituri kiario ;

10 Ndi kuu nakuo, no guoko gwaku kûrîndwaraga, guoko gwaku kwa ūrio no kû'nyitire kuo.

11 Ndoiga, Nduma niyo igûki'humba, ūtheri ūyû ū'thiû-rûrûkiirie ūtuïke ūtukû ;

12 O na nduma nayo ti nduma kûri we, ūtukû ūcangaraire ta mûthenya : harî we, nduma na ūtheri no ūndû o ūmwe.

13 Amu we niwe mûumbi wa higo ciakwa : niwe wanathikanirie ndî nda ya maitû.

14 Ningûgûcokeria ngatho ; tondû ūumbi ūria nyûmbi-two ni ūrirû na magothe : mawira maku ni ma kîgeganio ; niî mwene ninjû ūguo o wega.

15 Mahindî makwa matiakwihithariire, ngikûmbwo hithe-ini, ngaramirûo rungu rûa thi kûria kûraya.

16 Maitho maku nîmaanyonaga rîrîa ndari o kiongoro, na matukû makiandikwo mothe thiini wa mbuku yaku, o matukû maria maatuitwo, na matarî maragia, o na ūmwe.

17 Itaranio ciaku, Mûrungu, kaî ii na bata mûno harî niî-i ! mûigana wacio ni mûnene atia !

18 Ingitungâ gûcitarâ, ni nyingi gûkira mûthanga : ningi ndahindûka, ndî o ho hamwe nawe.

19 Naa-ri, korûo woraga aria aaganu, Ngai ! ndigani, inyuî aiti a thakame.

20 Amu ni gûkûmenereria makûmenagîrîria mari o na uungumania, thû ciaku igwetaga rîstwa riaku na itherû.

21 Githî ndingithûra acio magûthûrite, Jehova ? na njire ngoro ni aria magûükiriire ?

22 Ni gûthûra ndimathûrite ithika : ndimageraga ta ari thû ciakwa.

23 'Thuthuria, Mûrungu, ūmenye ngoro yakwa : ngeria, ūmenye methugunda makwa :

24 Wone kana thiini wakwa nîhangîgia na njira ya kwirehere kieha, na ūndwarage o na njira irîa itari gituri.

JEHOVA, ndeithûra harî mûndû ūria mûûru ; ndiraga mûndû ūria mûûgiti :

2 No-o aria mathugundaga mañndû ma kîññûhu ngoroini ciao ; hingo ciothe no kûringanirîria maringanagîrîria andû marûe.

3 Manorete nîmî ciao ikofiga ta rûa nyamû-ya-thî ; thiini wa miromo yao kwî na ūrûrû wa nduîra.

4 Jehova, ngitîra harî moko ma mûndû ūria mwaganu ; ndiraga mûndû ūria mûûgiti : no-o aria mathugundite ūria mangûkania makinya makwa mehûke.

5 Andū aria eikiriri nīmahithite mītego, o na ndigi, cia kū'nyita ; manyambiire rūtego mūkira-ini wa njira ; o na nīmandegete na ciana cia ndigi.

6 Ndīrerire Jehova atīrī', We nowe Mūrungu wakwa : igua mūgambo wakwa ngigūthaitha, we Jehova.

7 I Jehova, o we Mwathani-ri, we hinya wa ūhonokio wakwa, nīngunikiirie kiongo mūthenya wa mathaita.

8 Mūndū ūria mwaganu, Jehova, ndūkamwītikīrie meri-rīria make ; uungumania wake-ri, ndūgakireke wikike ; matikae gwitūgīria.

9 Nayō mītwe ya aria ma'hītīire, ūnūhu wa mīromo yao ene ūromahumba.

10 Nīmagūrūo nī makara marīa me mwaki : nīmaikio o mwaki thiinī ; o na thiinī wa mīthima, matikanokire ringī.

11 Mūndū wa mūhuhu ndakehanda gūkū thi : mūndū ūria mūūgiti-ri, ūru nīguo ūrimūthingataga ūkimūhatikaga kinya ūmūrekanie.

12 Ninjūi ati Jehova nīatūmaga cira wa andū aria athīnie ūhoote, na agatirirīra kihoto kia ngia.

13 Aria athingu matirī hingo matakagatha rīftwa riaku : aria erekereru magatūra o hari we.

141

J EHOVA, nīngūkaire ; hiūha ūngore : igua mūgambo wakwa rīria ndagūkaira.

2 Kūhoya gwakwa nīkwaranagio mbere yaku ta mūtarārīko wa rūthuko ; ngikwarīra moko nīgūtuīke ta igongona rīria rīa hwai-ini.

3 Njigīra mūrangīri kanua-ini gakwa, Jehova ; mūrango wa mīromo yakwa ūūkarie.

4 Ndūkareke ngoro yakwa yerekere ūndū mūūru o na ūrikū, ndikanatuīke mwīki wa mītugo ya ūmaramari hamwe na andū aria marutaga wira wa waganu : nī ndikanarie rū-kūri rūu mariaga.

5 Mūndū ūria mūthingu nīaninge, nī kūnduga aanduga ; kūndūithia nīandūithie, na nīgūgūtuīka ta maguta ngūhakwo mūtwe ; mūtwe wakwa nītige kūmarega : amu no ndūkihoyaga nī ūndū wa ūru wao.

6 Acirīri ao maagūithio rūara igūrū makagūna mīena yaruo, andū nīmakaigua ciugo ciakwa ; tondū nī cia gīkeno.

7 O ta ūria mūndū atemaga ngū agiciatūrangaga, no taguo mahindī maitū maharanātio mūromo-ini wa kwanngoima.

8 Ningī maitho makwa marorereirie o ro wee, Jehova, Mwathani : niwe ndīgiritanītie nawe ; ndūgakindige ūtheri.

9 Ndigirīria harī mūtego ūria ndegetwo naguo, o na harī ciūmba cia aria eki maūndū ma waganu.

10 Aria amaramari ta nīmagūage ndego-ini ciao ene, nī nīghitūkaga o wega.

Mūthenya wa 29. Gūcūkūra kwa Hwaï-ini

142

Nī kūrīra ngūrīrīra Jehova na mūgambo ; mūgambo wakwa nī gūthaitha ngūthaitha Jehova naguo.

2 Mūng'ung'uo ūyū wakwa nīngūthothora mbere yake ; ngūmuonia mathina marīa ndī namo.

3 Rīria ngoro yakwa ihotekete irī o thiini wakwa, we niwe ūmenyaga ikīro ciakwa. Njira irīa ngūthīra nīma'hītiire mūtego.

4 Ng'etia mwena wakwa wa ūrīo, wone ; amu gūtīri mūndū ūnginjerūka : nī kwaga njagīte ha kūrīra ; ngoro yakwa gūtīri mūndū wī na bata nayo.

5 We niwe nīgāire, Jehova ; ngoiga atīrī', We niwe mūrahīro wakwa, niwe rūgai rūakwa būrūri wa aria me muoyo.

6 Thikirīria kayū gakwa ; amu nī nyihīrire mūno : ndeithūra harī aria ma'thinyagirīria ; nī gūkorūo me na hinya kūngīra.

7 Ruta ngoro yakwa korokoro-ini, nīguo ngagathe rīftwa riaku : nīngathiūrūkīrio nī andū aria athingu ; nī tondū nīñkinjikite o wega.

143

TGUA iboya riakwa, Jehova ; tegera gûthaithana gwa-kwa matû : tondû wa wirokeki waku ünyamükürie, o na tondû wa üthingu waku o naguo.

2 Ningî ndükagwate gûcirithia ndungata yaku ; amu gûtiri mûndû wi muoyo üngituïka müthingu mbere ya maitho maku.

3 Ni gûkorûo üria thû niathinyirûrie ngoro yakwa ; niakurumanitie muoyo wakwa tiri-ini : andûrûtie o haria he nduma, ta aria maakuire tene.

4 Na tondû ücio roho wakwa niñhotekete üri o thiini wakwa ; ngoro yakwa thiini ikirite o ihoru.

5 Ningûririkana matukû maria ma tene ; ndîrerurumia ühoro wa ciiko ciothe iria waneka ; ngetaraniria ühoro wa wira wa moko maku.

6 Ningwariire hî ciakwa : ngoro yakwa ikûnyoteire o ta bûrûri üria mûmû.

7 Jehova, hiûha kûnyamükûria ; roho wakwa niñraherera : tiga kwîngitiria üthiû waku ; ndikahanane na aria matonyaga irima.

8 Tûma ndoke kûigua ütugi waku o rûcinî ; amu niwe ndîlhokete ; 'menyithia njira iria njagirûrûo ni gûthiagira ; amu ndaroria ngoro yakwa na igûrû kûri we.

9 Ndeithûra harî thû ciakwa, Jehova : ngûrîra harî we ûhithe.

10 Ündutage gwîka o ta üria ükwenda ; amu nowe Ngai wakwa ; roho waku mwega niñdongoragie bûrûri mwaramanu.

11 Ni ündû wa riitwa riaku, Jehova, ündiûkie : uumie ngoro yakwa mathina-ini ni ündû wa üthingu waku.

12 Na tondû wa ütugi waku üninûkie thû ciakwa, üng'ûrie aria othe maheaga ngoro yakwa thiina ; amu niñndi ndungata yaku.

Mûthenya wa 30. Gûcûkûra kwa Rûcini

144

JEHOVA arorathimwo, o-we rûara rûakwa, o-we üria ümenyithagia moko makwa kûhûrana, na ciara ciakwa agaciruta kûrûa :

2 O-we mwene ütugi üria ndugagwo, na nowe kûrigi giakwa, na ngûngi yakwa ndaya na igûrû, ningî niwe mûndeithûri ; na nowe ngo yakwa, o-we üria ndahagira ; üria ütûmaga andû mahore, aria me rungu rûakwa.

3 I Jehova-ri, mûndû akiri na bata ürikû, atî ükarûmbûria ühoro wake ? o nake mwana wa mûndû, atî we ükamûtia ?

4 Mûndû-ri, atarii ta kindû kia mana : matukû make no ta kûruru kiria kûragiria.

5 I Jehova, goereria matu maku, üikûrûke : hutia irima, nîguo ciume ndogo.

6 Henûkia rûheni, andû acio ümaharaganie, ikia mîgûi yaku, ükimahagaigie.

7 Tambûrûkia guoko wi igûrû ; ndaarita, ündeithûre ündute thiini wa mai maingî, ü'honokie moko-ini ma ageni ;

8 Tûnua twao twaragia ühoro üria ütarî wa ma, nakuo guoko kwao kwa ürio ni guoko kwa ürio kwa ürongo.

9 I Ngai, ni rûimbo rûerû ndügikûinira : ngûnire ngîkûgocaga na kinanda kia nga ikûmi.

10 We niwe üheaga athamaki ühonokio : na nowe ütarataga Daudi ndungata yake harî rûhiû rûria rûuru.

11 'Kindaarîte, ündeithûre harî moko ma acio ageni, tûnua twao twaragia ühoro ütarî wa ma, nakuo guoko kwao kwa ürio ni guoko kwa ürio kwa ürongo.

12 Ciana ciitû cia ihî niñtuïke ta thuna ciikûrfire wega o hindî ya ünyinyi wacio ; natuo tûrifitw twitû tûtuïke ta itugî cia koine iria name, iramîtwo mûramire üria wa nyûmba ya mûnene ;

13 Makûmbi maitû nimaiyûrage, moimage mûthithû wa mûthembâ o mûthembâ ; nacio mbûri ciitû iciarage ngiri o na makûmi ma ngiri ürfithio-ini witû ;

14 Ng'ombe ciitū nacio ikuage mīrigo mīngi ; na kwage mūthariko, o na kana mūtahano, o na kwage mbu ikuugwo mathome-ini maitū ;

15 Kirindī kiria gitarii üguo-ri, kai nīkio gia gūkena-i : Ini, gūkena no kirindī kiria Jehova atuikite Ngai wakio.

145

NGÜTÜRA ngūgocaga, Ngai wakwa, Mūthamaki ; ndathimage rītwa riaku mīndī na mīndī.

2 Gütirī mūthenya itarikūrathimaga ; rītwa riaku ndirī-kumagie kinya tene na tene.

3 Jehova nī mūnene, nī wa gūkumio mūno ; na ūnene ūcio wake ndūngithuthurika.

4 Rika rīmwe no rigathagiririe mawira maku kūrī rīria rīthutha wario, moimbūranagire ciiko ciaku cia ūhoti.

5 Riri wa ūkaru wa ngatho yaku, na wa maūndū maku ma ūrirū, nīguo ndītaranagia ūhoro waguo.

6 Andū mariganaga mīlkire yaku mītigire ūria ii na hinya ; na ūhoro wa ūnene waku o na nī nindirīūheanaga.

7 O marithothoraga kiririkano kīa wega waku mūnene, na makūngūyagie ūthingu waku.

8 Jehova nī muuma-andū, ningi nī wa matha maingi ; ndahiūhaga kūrakara, na e na ūtugi mūnene.

9 Jehova niekaga andū othe wega ; na matha make mai-karaga harī indo ciathe iria ombite.

10 Mawira maku mothe no makūgathage, we Jehova ; nao aria atheru aku o nao makūrathimaga.

11 Mariganaga riri wa ūthamaki waku, na maaragie ūhoro wa ūhoti ūria wī naguo ;

12 Mamenyithagie ciana cia andū ciiko ciake cia ūhoti, o na riri wa ūkaru wa ūthamaki wake.

13 Üthamaki waku nī ūria ūtagathira, wathani waku naguo ūtūraga nginya njiaro ciathe.

14 Jehova niatiragirira aria othe mekwenda kūgūa, na akainamūra aria othe methikiire.

15 Andū othe merekagiria maitho o kūrī we ; nawe ūka-mahe irio ciao hindī yacio yakinya.

16 Ükumbatūragia guoko gwaku, na kiria giothe kī muoyo ūkahūnia o ūkiendaga.

17 Jehova nī mūthingu na mīthiire yake yothe, na māwira make mothe niatuganaga namo.

18 Jehova arī hakuhi na aria othe mamūkayagira, aria othe-ni mamūkayagira na ma.

19 Arīa mamwītigagira, niakamahingīria kwenda kwao ; na kūigua nīariiguaga gūkaya kwao, amahonokie.

20 Jehova niamenyagirira aria othe mamwenda ; nao aria aaganu othe akamanina.

21 Kanua gakwa gegütüra kaaragia gikumio kīa Jehova ; nao aria othe me mwīri nīmarathimage rītwa riake rīamūre nginya mīndī na mīndī.

146

GOCAI Jehova ! Ngoro yakwa, no "kīgoce Jehova.

G2 Ngütüra ngumagia Jehova hingo iria yothe ngūkara na muoyo : Ngai wakwa ndīmūinagira ngimūgocaga o rīria rīothe ndīkoragwo ndī o ho.

3 Tigai kwihoka anene, o na kana mwana wa mūndū, o ūria ūtarī na ūhonokio.

4 Mīhūmū yake imuumaga, agacoka tīri-ini wake ; mūthenya o ro ūcio meciria make makora.

5 Gūkena-ri, nī mūndū ūria Mūrungu atuikite gīteithio giake, na kīrigiriro giake kī harī Jehova, o-we Ngai wake :

6 O ūria wombire igūrū na thī, na iria rīria inene, na indo ciathe iria ii kuo ; ūria ūtūragia ūhoro wa ma o mīndī na mīndī :

7 O ūria ūtuagirira aria ahinyirīrie na kīhoto ; ūria ningi ūheaga aria ahūtu irio : Jehova nīohoraga aria ohe ;

8 Jehova atūmaga aria atumumu macoke kuona ; Jehova niainamūraga ariamekonotete ; Jehova nīenda aria athingu ;

9 Jehova-ri, niamenyagirira ageni ; mwana wa ngoriai na mūtumia wa ndigwa niwe ūmanyitagirira ; nayo njira ya aria aaganu nī kūmihotomia amihotomagia.

10 Jehova egütüra athamakaga kinya tene na tene, Ngai waku, we Zayuni-rí, niwe ügütüra athamakaga kinya njiaro ciothe. Gocai Jehova !

Müthenya wa 30. Gücküküra kwa Hwai-ini

147

GOCAI JEHOVA ; tondü kuggoca Ngai witü na rüimbo, Ücio ní ündü mwega ; amu kümükumia ní ündü wi gikeno, ningi noguo wagiriire.

2 Jehova niwe wakaga Jerusalemu ; a-Israeli aria mateetwo, niwe ümonganagia.

3 Ni kühonia ahonagia aria mathuthikite ngoro, akamohaga nguraro ciao.

4 Ataraga njata o üria ciigana ; akaitua mariitwa ciothe.

5 Mwathani witü no münene, na e na hinya münno ; ümenyo wake ndüri mühaka.

6 Jehova niyanitagirira aria ahoreri : aria aaganu akamanyihiriria kinya o tiri-ini.

7 'Kiinirei Jehova mwí na mühera ; müinire Ngai witü mümügoce na kinanda già kinubi :

8 Niwe ühumbagira igürü na matu, niwe üthagathagagira thi mbura, niwe ütümaga nyeki imere irima-ini.

9 Nyamü niwe üciheaga irio ciacio, gwata ciana cia mahuru iria ikayaga.

10 Ndangikenera hinya wa mbarathi : ti ati aaigua wega ní ündü wa magürü ma mündü.

11 Jehova aiguaga wega ní ündü wa aria mamwítigirite, o aria matanyite ütugi wake.

12 Goca Jehova, we Jerusalemu ; kumia Ngai waku, we Zayuni.

13 Amu niekirite ihingo cia mîrango yaku hinya ; ciana ciaku niacirathimire thiini waku.

14 Atümite gütüre thayü o haria mühaka waku wakinya ; na agakühünia ngano o iria iri ünoru.

15 Atümaga uuge wake gükü thi ; ühoro üria aaritie nüfahanyükaga narua münno.

16 Atümaga kuure tharunji ta guoya üria mwerü ; ahuraga mbaa o ta mühu.

17 Mbura yake ya mbembe-rí, amiitaga ta twenyü twa mügate : nayo heho yake, nü üngihota kümüitiririria ?

18 Atümaga ühoro wake, agatüma indo icio itweke : agatüma rühuho rüake rühurutane, namo mai makanyüfü-rüka.

19 Jakubu niwe oimbüragira ühoro wake, o-we Israeli niwe aheaga mitugo yake o namo matuiro.

20 Ndari eka rüriri rüngi maündü ta macio : namo matuiro make-rí, ndüriri itirí ciamamenya. Gocai Jehova !

148

GOCAI Jehova ! Gocagai Jehova kuu matu-ini : Mügocagirei o kuu güfügiru.

2 Mügocagei, inyuothé araka ake : mügocagei, inyui ita ciakte o ciothe.

3 Mügocagei, riüa o na mweri : mügocagei, njata ici ciothe mwí na ütheri.

4 Mügocagei, we igürü o tiriä ria igürü, o na inyui mai maria me igürü ria matu-ini.

5 Ciothe niigocage ritwa ria Jehova : amu we niwe waathanire, nacio ikiümbika.

6 Nake niacirümítie kinya tene na tene : niekirite watho ütangihitükwo nicio.

7 Gocagai Jehova mwí gükü thi, inyui ndamathia ici, o na ndia ciothe iria ndiku :

8 Mwaki o na mbura ya mbembe, tharunji nayo, o na irumbi ; na rühuho rüria rünene, rühingagia ühoro üria aaritie :

9 Inyui ithuri na inyui, o natuo türüma tuothe ; na miti iria iri maciaro, na mitarakwa yothe o nayo :

10 Na nyamü o na mahiü, o müthembä o müthembä ; na nyamü iria ikurumaga na iria ciümbükaga :

11 Na athamaki a thi o na iruka ciothe cia andü ; na anene, na aria othe atui cira o gükü thi :

12 Na inyuï aanake, o na inyuï airitu ; athuri o na ciana :
 13 Othe nîmagocage riitwa ria Jehova ; amu riitwa riake
 riiki norio itûgirie : ükaru wake wi igûrû ria thi o na igûrû
 ria matu-ini.

14 Nake nîaambararitie rûhia rûa andû ake, ûndû ūcio
 ūtuïke wa gûkumagio nî andû ake othe atheru ; ūkumagio
 nî ciana cia Israeli, nio kirindi kiria gikuhanîfirie nake.
 Gocai Jehova !

149

GOCAI Jehova ! Inîrai Jehova rûimbo rûerû, mûmû-
 kumirie kiungano-ini kia aria atheru.

2 Israeli niakenere ūria wakimûumbire : ciana cia
 Zayuni-ri, nîicanjamûkre Mûthamaki wacio.

3 Nîmakumie riitwa riake rûimbo-ini : mamûkumie
 makiinaga na tûhembe na inanda.

4 Tondû Jehova niekenagira nî andû ake : andû aria
 ahoreri-ri, niamagemagia na ūhonokio.

5 Aria atheru ta nîmakenûrûkue nî ûndû wa riri wake :
 nîmakûngûyagie nî gûkena o na me morîri-ini mao.

6 Tûnua twao nihagie na gûkumio kiria kinene kia Mû-
 rungu, ningi moko mao, o mûndû o mûndû, hagie rûhiû
 rûria rûnore mbari cieri ;

7 Nî ûndû wa kûrihanîria harî ndûrîri, o na kûherithia
 iruka cia andû ;

8 Mohe athamaki a cio na mînyororo, na itonga ciacio
 maciohe na bingû cia kigera ;

9 Mamahingîrie ituîro o rîrîa riandîkîtwo : ūcio nî ûndû
 wa kûgiithia aria atheru ake othe ngatho. Gocai Jehova !

150

GOCAI Jehova ! Gocai Mûrungu mwî handû haria
 hake haamûre : mûgocerei kûu igûrû ria riera, o kûu
 kwene hinya wake.

2 Mûgocei nî ûndû wa ciiko ciake cia ūhoti : mûgocei o
 kûringana na ūria ûnene wake ūkîrûkite.

3 Mûgocei o mûkianithagia macoro : mûgocei na inanda,
 o na iria cia kînubi.

4 Mûgocei mûkihûraga tûhembe o mûgitûhaga : mû-
 gocei na inanda iria cia nga, o mûkihuhaga mitûrirû.

5 Mûgocei mûkihûrithanagia thani iria ng'ambi mûno :
 mûgocei na thani iria igambaga o ta rûgambi.

6 Kindû kîi mîhûmû, o kirikû kana kirikû, nikigocage
 Jehova. Gocai Jehova !